



**Montes ve "capacitado" a Vázquez para liderar el PSOE de Castilla y León**  
PIDE A JULIO VILLARRUBIA QUE SIGA EL EJEMPLO DE ÓSCAR LÓPEZ Y NO SE PRESENTE  
SEGOVIA 7



**El CD Base presenta en asamblea a su nueva junta directiva**  
ENRIQUE GÓMEZ ES EL NUEVO PRESIDENTE DEL CLUB SEGOVIANO DE BALONCESTO  
DEPORTES 31

**El Atlético de Madrid se toma la revancha y gana la Supercopa de España**  
LOS JUGADORES DEL 'CHOLO' SIMEONE VENCEN POR 1-0 EN EL VICENTE CALDERÓN  
DEPORTES 33Y34



# Explosión de alegría

FOTO: BORJA MARTÍN

**Fiestas patronales del Real Sitio de San Ildefonso.** La inauguración oficial de las fiestas patronales en honor de San Luis reunió a centenares de peñistas en la Plaza de los Dolores, donde el presidente del Tribunal Superior de Justicia de Castilla y León, José Luis Concepción, pregonó el inicio de cinco intensos días para los vecinos del municipio. PROVINCIA16Y17

### ► AGRICULTURA

## La nueva Marca de Calidad 'Ajo de Vallelado' comenzará a comercializarse en 2015

► La zona delimitada por esta figura de calidad abarca 32 municipios, de los que 15 son de la provincia de Segovia ► Diez productores ya se han registrado en la marca  
SEGOVIA4Y5

### ► CULTURA

## Un paseo por la rejería de la ciudad

La reciente edición del libro 'Rejas de Segovia', del que son autores Mauro García, Bonifacio Bartolomé y Francisco Javier Martín Sánchez, abre nuevas posibilidades de rutas turísticas y culturales por la ciudad, además de catalogar lo más interesante de la rejería de la ciudad y señalar lo característico del "lazo segoviano". SEGOVIA10Y11

### ► INMIGRACIÓN

## La Junta subvenciona 4 de 15 proyectos de integración presentados en Segovia

► Dos iniciativas, de la Diputación y de la Unión de Campesinos, recibirán este año 44.529 euros en conjunto de la Consejería de Presidencia  
SEGOVIA12

### Y ADEMÁS...

#### CATALUÑA

### Homs ve "sólidos argumentos" para celebrar la consulta

El portavoz del Gobierno catalán, Francesc Homs, sostiene que el dictamen del Consell de Garanties Estatutàries sobre la futura Ley de Consultas ofrece "sólidos argumentos jurídicos" para convocar la consulta el próximo 9 de noviembre.  
NACIONAL26

#### POLÍTICA

El PSOE pide a Mariano Rajoy que explique la reforma electoral en el Congreso  
NACIONAL27

#### GUERRA

Unicef denuncia la muerte de nueve niños por la nueva ofensiva del ejército israelí  
MUNDO28

#### TURISMO

Julio es el segundo mes de la historia en que España recibe más turistas  
ECONOMÍA29

#### VUELTA CICLISTA

Nairo, Purito, Contador y Froome, candidatos a ganar la ronda que se inicia hoy  
DEPORTES36

**TRIBUNA** | MANUEL FERNÁNDEZ FERNÁNDEZ

## Arte primitivísimo...



EL PASADO SÁBADO 16 de agosto EL ADELANTADO, en 'La Última', insertaba un pequeño y muy interesante ensayo

sobre 'La conexión del arte rupestre', analizando cómo la placa de Villalba (Soria), recientemente declarada BIC, está interrelacionada con otras manifestaciones del arte rupestre de hace 15.000 años en la Cuenca del Duero, como los petroglifos de Siega Verde en Villar de la Yegua (Salamanca) o nuestro interesante conjunto del Cerro de San Isidro en Domingo García, y en 12 kilómetros por la cuenca del Eresma en Migueláñez, Dehesa de Carbonero, Ortigosa del Pestaño...

Las figuras de todos estos yacimientos arqueológicos, siempre a orillas de algún río: Oca, Águeda, o Eresma, en abrigos o en roquedales al aire libre, suelen ser figuras elementalmente esquemáticas, de perfil, estáticas, sin sentido de profundidad o perspectiva, cuyo sentido pueda ser religioso, mágico o cinético, abundando équidos, bóvidos y cérvidos, además de signos de incierta significación.

Los petroglifos, como su etimología indica, de petro=piedra, y glifo=grabado, no son mera pintura, sino escisión en la pizarra, por rayado, o punteado.

La susodicha 'Última' de este Diario insertaba una bonita foto-

grafía del conjunto de petroglifos del Cerro de San Isidro, con la leyenda a pie de foto de "Los petroglifos o grabados de Domingo García muestran figuras animales y han sufrido intervenciones a lo largo del tiempo que los han devaluado", refiriéndose a un añadido grabado "contemporáneo" con el nombre de una fémina, LUISA RUANO...

Todos estos yacimientos arqueológicos, con más de 15.000 años de antigüedad están declarados BIC, y en el caso de los charros de Siega Verde, Patrimonio Mundial por la Unesco, por lo que serían pensables unas mayores medidas de seguridad para que gamberros e incultos no pudiesen

"devaluar" con sus gratuitas y desafortunadas intervenciones tan valioso testimonio de nuestra Historia y nuestro arte, nada menos que de los períodos solutrense-magdalenense del paleolítico.

Imagino que la señora o señorita Ruano no habrá tenido intención de firmar los dibujitos como autora de tan interesante y valiosísima muestra de arte, quizá una muestra de admiración de algún enamorado que en vez de tatuarse su pellejo pone el nombre de la amada en medio del arte, o tal vez haya sido un necio afán de protagonismo, como esos simples que se pelean por sacar el cuevo cuando ven una cámara rodando, para ser "protas" por un

día, en el caso de la Ruano tristemente por mucho tiempo, pero convendría que si algún día repite visita por ver si su autógrafo permanece, o lo han picado y borrado, viese un leterrito que avise de que este tipo de agresión al arte y la Historia es un delito censurable y punible, pues BIC significa Bien de Interés Cultural, y por ello protegido. Y, por supuesto, que algún tipo de cerramiento y bien visibles carteles indicasen que esas "figuritas" son de todos, que no es lo mismo que no son de nadie. Luisita, no hagas alarde de ser la prota del leterrito, mejor estás en el anonimato...

El nombre grabado en estas históricas piedras es una

muestra de arte ultra primitivo. Efectivamente consiguen protagonismo, pero como testimonio de falta de originalidad, vaciedad de cerebro y ausencia de cualquier otro mérito que merezca ser conservado. Los autores de estas primitivas figuras eran valiosos artistas, los autores de estas necedades son primitivísimos analfabetos. Sólo falta que otro necio utilice este "novedoso y ultramoderno" medio de comunicación para añadir que la tal Luisa "es tonta", o declarar el "te amo", que tanto se lleva por todo tipo de soportes, no infrecuentes los monumentos históricos artísticos de incalculable valor, no precisamente económico ¡Que también!

MADRIGAL



**TRIBUNA**

JOSÉ MARÍA MARTÍN SÁNCHEZ

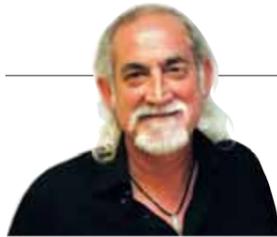
## Una historia de Segovia (XIX)



LES CUENTO EL FINAL de la historia del Marqués de Ayamonte, al que en la pila bautismal le pusieron Francisco Antonio de

Guzmán y Zúñiga. Fue acusado de cómplice de la conspiración a favor del alzamiento de Portugal. Le "pusieron" preso y lo ingresaron en los calabozos de nuestro Alcázar. Entró en 1645 y permaneció hasta 1648. El 10 de diciembre de ese año lo trasladan a la cárcel pública de Segovia, para que el verdugo pusiera fin a sus días en la guillotina. Dicen que fue enterrado en el convento de San Francisco, en sepultura común.

Me arrepiento, pero... lo escrito, escrito está. Más, puedo asegurar y aseguro, que Arias Dávila no tuvo nada que ver con este último lúgubre caso. Entre otras razones porque había fallecido en Roma unos doscientos años antes.



|EL VIAJERO| JOSÉ MARÍA TRIPER

## El Día de la Marmota siete años después

**D**ECÍAMOS AYER...-entendiendo por ayer el mes pasado, el anterior y todos los que se vienen sucediendo desde el repunte de nuestra demanda interna en el último trimestre del año pasado- que la historia del sector exterior de nuestra economía se asemeja a ese Día de la Marmota del film protagonizado por Bill Murray, que se repite una y otra vez dejando a los protagonistas atrapados en el tiempo de forma inexorable.

Pues bien, eso es lo que sucede con nuestros intercambios de bienes, servicios y capitales con el exterior. Que se convierten en el salvavidas de la economía patria en la crisis, para con la recuperación volver a la tradicional situación de deterioro y déficit cuasirónico ante la impasibilidad de la sociedad y los gobiernos, sin distinción de credos y familias.

Un sector exterior que tras las traumáticas devaluaciones de Carlos Solchaga en 1992 y 1993, se ha mantenido a flote por la visión y el emprendimiento de algunos empresarios y pesar de los Gobiernos. Y que sólo ha sido utilizado por distintos responsables económicos que en España ha habido (Rato, Solbes y Salgado) para ponerse medallas cuando iba bien y para ensañarse con él a la hora de meter la tijera de los recortes presupuestarios y las ayudas públicas.

Políticos y gobiernos que ni siquiera han sabido aprovechar la más grave crisis económica que ha vivido España desde la Transición para cambiar, de una vez por todas, nuestro tejido productivo y sentar las bases de una revolución competitiva e industrial que nos

*“El empeoramiento de nuestros intercambios comerciales retrotrae el sector exterior de nuestra economía a la situación de 2007, cuando teníamos el mayor déficit comercial per cápita del mundo, y se está comiendo la capacidad de financiación que habíamos alcanzado en 2013”*

alinee con el modelo de desarrollo tecnológico, de innovación, calidad, diseño, moda y servicio, que caracterizan a los países más desarrollados de nuestro entorno.

Sin embargo aquí, tras siete años de recesión, de rebajas salariales, de recortes de los derechos laborales y sociales y de empobrecimiento colectivo, seguimos

fiando todo al turismo y al repunte de la construcción. El mismo gigante con los pies de barro que nos sumió en la depresión y frente al que de nada han servido las proclamas de los gobiernos por la internacionalización de las empresas. Porque eran sólo eso, propaganda vacía, sin convicción y sin recursos.

Y así ha pasado que han bastado unas décimas de crecimiento sostenido en la demanda interna para que nuestro déficit comercial prácticamente se duplique, pasando de 5.824,2 a 11.882,4 millones de euros en el primer semestre del ejercicio. Un empeoramiento que, cierto es tiene su lado positivo por el incremento de nuestras importaciones, fundamentalmente en bienes de inversión, corroborando el impulso de la recuperación económica. Pero que, desde el lado de la exportación sigue mostrando la misma dependencia de siempre de los mercados europeos, Francia y Alemania esencialmente, y muy poco cambio en cuanto al componente sectorial de nuestras ventas.

Una vuelta atrás esta de nuestros intercambios comerciales que retrotrae el sector exterior a la situación de 2007, cuando teníamos el mayor déficit comercial per cápita del mundo. Y, lo que es todavía peor, que se está comiendo esa capacidad de financiación que habíamos alcanzado en 2013 y que nos permitía ya, no sólo recurrir al endeudamiento externo para financiar el crecimiento, sino empezar a devolver la deuda. Y es que, desgraciadamente, nuestros gobernantes, como en el Día de la Marmota, están también atrapados en el tiempo.

|TRIBUNA| ANDRÉS ABERASTURI

## Pan, educación y justicia

**¿H**ACEMOS BIEN o hacemos mal? Me refiero a las intervenciones de Occidente en conflictos que le son ajenos en un sentido estricto. El principio de la no injerencia de terceros en los problemas internos de un estado soberano —un principio que fue básico en el Derecho Internacional— se quebró creo que en aquella guerra bárbara de los Balcanes. Y no parece que este hecho pueda repugnar a una conciencia recta: nada en el mundo nos puede ser ajeno y el atropello de los derechos humanos, los genocidios, tantas cosas como ocurren en este insignificante trozo de universo deberíamos solucionarlas cuanto antes mejor porque ningún hombre, ninguna mujer, ningún niño o niña pueden ser despojados de la esperanza.

Pero si aceptamos ese principio -y yo lo acepto- se plantea el gran problema de quién decide cuándo y dónde se debe intervenir en nombre la dignidad de todos. Porque lamentablemente hasta ahora no parece que esta justicia universal haya dado grandes frutos. No hay más que mirar lo que sucede en Irak o en Siria “salvadas” por la civilización de unos impresentables dictadores. Curamos una herida pero dejamos la gangrena mucho más grave.

Pero la duda no sólo está en saber quién decide la intervención sino por qué se decide en unos casos y en otros se mira hacia otro lado; y la duda aumenta aun más hasta llegar a la desconfianza cuando algunas potencias que deciden semejantes cosas ni siquiera deberían sentarse junto

a países que realmente son democráticos. Pero son ricos y por eso están ahí. O tienen las suficientes armas y el suficiente poder como para que nadie levante la voz y menos aun la condena.

Mientras escribo esto hay decenas de conflicto en el mundo aunque seguramente usted y yo sólo sabríamos citar los que salen en los periódicos, los que tienen imágenes en las televisiones y los que nos afectan por su cercanía, es decir, por el miedo.

Este es un mundo imperfecto, injusto y violento en el que se mata y se muere en nombre de dios, del color de la piel o de oscuros intereses económicos. Y quiero pensar que con mejor voluntad que por posibles negocios, Occidente acude y trata de imponer un sistema como el suyo, una democracia imposible que al final se llena de urnas inútiles regadas por la sangre de enemigos ancestrales y a las que no acude casi nadie porque la mayoría son desplazados que sólo buscan seguir con vida. Y está el hambre. Y están las epidemias nuevas que aun salen en los periódicos y las endémicas sobre las que ya nadie habla.

Yo no tengo la solución para esta realidad que me avergüenza, pero sí el derecho a levantar mi voz y decir que así no vamos a ninguna parte, que es hora de que el mundo recapacite un momento y piense a qué nos conduce todo este desastre. No tengo la solución pero si las tres palabras que obrarían el milagro: pan, educación y justicia. El resto son parches inmorales que mantienen florecientes muchas industrias.

### Aviso para las SOCIEDADES ANÓNIMAS

Sus anuncios de Convocatoria junta general, cambio razón social y domicilio, fusiones, emisiones, ampliaciones de capital, pago dividendo y demás Preceptos de obligada divulgación que prevé la Ley de Sociedades de Capital confielos a...

**EL ADELANTADO**  
DE SEGOVIA

**EL ADELANTADO**  
DE SEGOVIA

EDITA:  
EL ADELANTADO DE SEGOVIA, S.L.  
D.L. SG.7 1958

PRESIDENTE - EDITOR  
CARLOS HERRANZ CANO  
DIRECTORA  
TERESA HERRANZ DE CONTRERAS

Gerente  
Carlos Rebollar Herranz

Director Comercial  
Paul Herranz Martins

Jefes de Sección  
Florentino Descalzo San Frutos y  
Marcelo Galindo Miranda

Redacción, Administración y Publicidad  
Calle Morillo, 7 (junto Jardín Botánico)  
40002 Segovia  
Teléfono centralita: 921 43 72 61  
Teléfono publicidad: 921 46 12 12  
Fax 921 44 24 32

Correo electrónico redacción:  
redaccion@eladelantado.com

Correo electrónico publicidad:  
publicidad@eladelantado.com

Difusión controlada por la OJD

|VISTO Y NO VISTO| FOTO: BORJA MARTÍN

### Plantación de conos

A veces, en la calle encontramos nuevos elementos de mobiliario urbano. Esto sucede en la calle Ezequiel González donde podemos ver este cono, plantado en una de las aceras, que señala de forma peculiar ciertos peligros que podemos encontrar en nuestro camino. Nadie puede encontrar ninguna explicación de por qué está colocado de esa manera, pero sí nos advierte de que tengamos cuidado y no metamos el pie en agujeros para no acabar lamentado accidentes.

Esta sección está abierta a la participación. Si usted tiene alguna fotografía curiosa o significativa referida a la vida cotidiana de la ciudad o de la provincia, puede enviarnosla por correo postal o a través del correo electrónico redaccion@eladelantado.com





► AGRICULTURA

# La Marca de Calidad 'Ajo de Vallelado' empezará a comercializarse el próximo año 2015

**Espacio acogido.** La zona delimitada por esta nueva figura de calidad abarca 32 municipios, de los que 15 pertenecen a la provincia de Segovia y 17 a la de Valladolid

**Control.** El Consorcio Agropecuario Provincial lleva a cabo estos meses los estudios de las parcelas registradas dentro de la enseña, con diez productores ya interesados en su producción

JUANA HITAJA/ SEGOVIA

La Marca de Calidad 'Ajo de Vallelado' ya es una realidad después de años de trabajo para conseguir esta nueva figura de garantía, que empezará a comercializarse el próximo año 2015. La Asociación para la Promoción del Ajo de Vallelado, promovida por el Consorcio Agropecuario Provincial, se constituyó en el año 2008, con el objetivo de prestigiar y promocionar este producto, que en la provincia de Segovia abarca una superficie superior a las 220 hectáreas. La asociación se marcó entonces como primer propósito el reconocimiento de la Marca de Calidad 'Ajo de Vallelado'. El camino ha sido largo. La primera intención era conseguir una marca de garantía; de hecho, la Consejería de Agricultura y Ganadería de Castilla y León informó favorablemente sobre el Reglamento de

Uso de la Marca de Garantía 'Ajo de Vallelado', como paso previo a la solicitud del registro de la nueva figura ante la Oficina Española de Patentes y Marcas. Sin embargo, la Ley de Marcas impide que el titular de una marca sea al mismo tiempo productor, por lo que el colectivo optó por la enseña de calidad, dentro de la categoría de Marca Colectiva. Ya se ha dado el visto bueno y está registrada.

La zona delimitada por la nueva marca abarca 32 municipios, de los que 17 pertenecen a la provincia de Valladolid, y los 15 restantes a la de Segovia. Estos últimos son: Villaverde de Íscar, Fuente el Olmo de Íscar, Samboal, Fresneda de Cuéllar, Chañe, Remondo, Mata de Cuéllar, Vallelado, San Cristóbal de Cuéllar, Frumales, Olombrada, Membibre de la Hoz, Aldeasoña y Fuentesauco de Fuentidueña.

Las plantaciones aptas para la

producción de ajo amparado bajo la nueva marca deben encontrarse dentro de la zona de producción descrita, y dentro de ésta se descartan todas aquellas parcelas cuya textura es arenosa. Además, con el objetivo de romper el ciclo de algunas enfermedades y parásitos del ajo, el cultivo anterior debe ser cereal (excepto maíz), leguminosa o barbecho.

**PRODUCTORES INTERESADOS**

De los 24 productores que integran la Asociación para la Promoción del Ajo de Vallelado, 10 ya han mostrado interés en integrarse en la nueva marca, así como almacenistas y envasadores, con el fin de reunir a todas las partes del proceso comercializador del sector. Fuentes del Consorcio Agropecuario, han explicado a esta Redacción que en la actualidad se están llevando a cabo los estudios y aná-



La semilla del ajo se siembra a partir del mes de octubre, y se recoge la cosecha en el mes de julio

De los 24 productores que integran la asociación, 10 ya se han interesado en registrarse

Junta de Castilla y León y diputaciones manifiestan su apoyo a la nueva figura de calidad

lisis de las parcelas registradas, con el fin de que cumplan con todas las garantías.

Dentro del propio Consorcio se ha formado un comité de autocontrol que se encargará de revisar todo el proceso de producción, desde la siembra, el próximo mes de octubre, hasta la recogida, en el mes de julio. En cuanto a la cosecha actual, los

cambios bruscos de temperatura que se registran en Segovia han provocado que el ajo aparezca más abierto, pero con la misma calidad.

**Ciudadano @delantado**  
Opina sobre esta noticia en la web:  
[www.eladelantado.com](http://www.eladelantado.com)

➡ HISTORIA DEL AJO EN CASTILLA Y LEÓN

## Esta hortaliza forma parte de la alimentación desde el siglo IV antes de Cristo

• El ajo es quizás uno de los cultivos más antiguos de los que se tiene constancia en Castilla y León. Investigaciones arqueológicas demuestran que en el siglo IV antes de Cristo este producto ya formaba parte de la alimentación de los entonces habitantes de la comunidad castellano-leonesa. Actualmente Castilla y León ocupa el tercer lugar entre las regiones productoras de ajo, localizado principalmente en las provincias de Segovia y Valladolid, y dentro de éstas el entorno de Vallelado ha destacado tradicional-



Castilla y León, tercera región productora.

mente por la gran fama y prestigio en todo el territorio nacional de su variedad autóctona de gran calidad.

Son conocidas las propiedades medicinales del ajo, como anticatarrales, y como antiparasitario intestinal, según la sabiduría popular. Estudios científicos han demostrado otras propiedades como: antiinflamatorio, anticoagulante, hipotensor, incrementa las defensas del organismo, reduce el azúcar en sangre, e incrementa el nivel de serotonina en el cerebro.

El principal problema del cultivo de ajo de Vallelado es la competencia del ajo proveniente de China, que invade el mercado debido a sus bajos precios. En la zona además también se siembran variedades chinas que se han adaptado muy bien al terreno, lo que también es un problema a la hora de mantener el ecotipo local.

Con esta nueva figura de calidad, Castilla y León sigue liderando en España, junto a Andalucía, el ranking de calidad alimentaria.

## AL DÍA | UN PASEO POR LA REJERÍA DE LA CIUDAD DE SEGOVIA

La publicación del libro 'Rejas de Segovia' por la Academia de Historia y Arte de San Quirce, además de recuperar la colección 'Segovia al paso' de ediciones de bolsillo sobre temas de patrimonio histórico, abre nuevas posibilidades de visitas

turísticas por la ciudad. De hecho, este trabajo, elaborado por el artesano del hierro Mauro García de Pablos, el historiador y académico de San Quirce Bonifacio Bartolomé y el fotógrafo Francisco Javier Martín Sánchez, incorpora un itinerario y dos planos,

uno por la ciudad y otro para recorrer las veintiséis verjas de la Catedral de Segovia. Un homenaje a un oficio noble que se está perdiendo y que da paso a una estandarización en la rejería de la ciudad con la que pelagra la idiosincrasia del recinto amurallado.



io. / EL ADELANTADO



El ajo de Valledado está sometido al clima más duro de las zonas ajeras del país. / EL ADELANTADO

## Brillante, crujiente, picante y muy sabroso

El ajo de Valledado tiene una genética adaptada al medio en el que se produce y transmitida de generación en generación

### MÁS DE 700.000 EUROS DE FACTURACIÓN EN 2013

► **Facturación:** El año pasado la facturación por la producción de ajo en la provincia de Segovia experimentó un incremento considerable en relación al año anterior. Así, mientras que en 2013 se facturaron 703.900 euros, en 2012 se sumaron 31.210 euros.

► **Exportación:** Los datos de exportación del primer semestre del año reflejan que entre enero y junio se vendió ajo por valor de 445.950 euros. Toda la exportación se destinó a Europa, siendo Italia el principal cliente (418.580 euros), seguido de Francia (18.004 euros), Portugal (5.001) y Bulgaria (4.320).

► **Producción:** La producción anual de ajo en la provincia de Segovia se sitúa en 220 hectáreas de regadío y 10 de secano. En toda la superficie de Castilla y León asciende a 1.260 hectáreas

de regadío y 160 de secano.

► **Rendimiento:** La provincia de Segovia registra un rendimiento anual en la producción de ajo de 8.000 kilogramos por hectáreas de regadío y 2.000 de secano.

► **Productores:** Castilla y León supera los 470 productores dedicados al cultivo de ajo y 1.350 hectáreas anuales. La producción media es de 14.000 toneladas, lo que la sitúa como la tercera comunidad productora de ajo de España.

► **España:** España, con una media anual de 15.000 hectáreas dedicadas a la siembra del ajo y una producción media de 145.000 toneladas, es el principal país productor de esta hortaliza en la Unión Europea, con más de 50 por ciento del total de la producción.

EL ADELANTADO. / SEGOVIA

El ajo de Valledado se distingue por la uniformidad y gran tamaño de sus dientes, más del doble que los ajos procedentes de importación. Además, no están adosados como en otras variedades, por lo que son más fáciles de separar y pelar. También el tamaño de las cabezas es grande, pero no tanto como los otros ajos, ya que el número de dientes por cabeza es menor.

En cuanto a sus cualidades culinarias, se trata de un ajo blanco brillante, de textura crujiente, aromático, picante, muy sabroso y persistente en boca. Sus magníficas propiedades son reconocidas

por grandes cocineros y restauradores, ya que confiere mucho aroma y sabor a las comidas. Constituye el ajo autóctono castellano-leonés por excelencia.

**CALIDAD** La gran calidad de este ajo viene asociada a la interacción de diversos factores. Por un lado, la variedad, ya que se trata de un ecotipo, es decir, una variedad de ajo adaptada a un rango particular de condiciones climáticas y de suelo, en este caso a las del entorno de Valledado. Es un ajo con una genética plenamente adaptada al medio en el que se ha producido y transmitida generación tras generación.

El clima también es otra característica que afecta a la producción de ajo en Valledado. La zona en la que se cultiva tiene el clima más duro de todas las zonas ajeras del país. El cultivo está sometido a los mayores saltos térmicos, de los 15 grados bajo cero en noches de invierno (época de plantación) a temperaturas superiores a los 40 grados en verano (período de recolección).

En relación al manejo del cultivo, destaca la laboriosa preparación de la simiente hasta la recolección. Es manejado con gran esmero, conjugando la tradición con la tecnología y asegurando la mejor calidad.



## Tiendas profesionales de la construcción

Jardín  
Fontanería,  
Electricidad,

Ferretería,  
Electrodomésticos,  
Baños

Pinturas,  
Carpintería,  
Madera

Cerámica  
Herramientas  
Químicos...

Puertas  
Ventanas  
Chimeneas.

Construcción  
Piscinas  
Cerramientos...











**En Segovia, SIN IR MÁS LEJOS,  
ahora encuéntralo TODO.**

**Avda. Hontoria. Parcela 112  
Pol. Ind. Hontoria (Segovia)  
Teléfono 921 44 18 18**

## ► CULTURA

## El grupo En clave de luna cerrará el ciclo de conciertos de 'Los Martes en la Muralla'

EL ADELANTADO / SEGOVIA

En clave de luna será el grupo musical encargado de cerrar el ciclo de conciertos de 'Los Martes en la Muralla' el día 26 de agosto.

El público escuchará el sonido de tres instrumentos con voz de luna: una marimba, un cello y una flauta al cobijo de la blanca luz lunar. Tres instrumentos a los que harán sonar tres músicos segovianos con amplia experiencia como son Cristina Ortiz (flauta travesera), Carla Muñoz (violonchelo) y Geni Uñón (marimba). Junto a ellos y como colaboración especial, estará la artista Llanos Monreal quien sorprenderá a todos con la interpretación de tres romances de la cultura sefardí.

El público se podrá dejar llevar por una sonoridad distinta, nocturna y misteriosa, escrita en clave de luna.

Según informa una nota de prensa la actuación de En Clave de Luna comenzará a las 22.00 horas, en el adarve de la Puerta de San Andrés, el escenario que un verano más se ha revestido de buena música. La duración del concierto será aproximadamente de una hora.

Con esta actuación musical finaliza el ciclo Los Martes en la Muralla una propuesta del Área de Turismo de Segovia que cuenta con el respaldo del público que verano tras verano, martes tras martes, acude a cada uno de los conciertos y arroja a los artistas que actúan en un lugar tan singular del patrimonio arquitectónico de la ciudad como es el adarve de la Muralla.

En Clave de Luna pondrá el broche final a un cartel que arrancó el 5 de agosto con Voz y Maza al que han acompañado otras dos formaciones segovianas, La Siesta de Inés y Pony in wonderland.

**ENTRADAS** Las últimas entradas, ocho euros sentado y cinco euros de pie, todavía se pueden adquirir a través de la página web [www.reservas-desegovia.com](http://www.reservas-desegovia.com) y en la Central de Reservas del Centro de Recepción de Visitantes.

## ► COMERCIO

# Un sector de primera para la crisis

Los negocios segovianos de segunda mano aumentan sus ventas y demanda en esta época de declive económico

CLARA IGLESIAS / SEGOVIA

La crisis ha obligado a que muchos negocios cesen su actividad y por lo tanto echen el cierre, pero también ha dado lugar a que algunas empresas triunfen en esta época, como las dedicadas a la compra venta de artículos de segunda mano.

Gracias a este nuevo modelo de negocio, los ciudadanos adquieren productos que necesitan por un precio menor al del objeto nuevo, mientras los vendedores se deshacen de productos que no van a utilizar.

Este es el caso de la tienda Re-estrena en Segovia, dedicada a la compra-venta de artículos usados. José Ignacio Parra Martín, propietario de la tienda, afirma que "actualmente hay mucha demanda de muchos artículos, en especial la gente pide cosas muy concretas, como artículos para bebés o piezas para los vehículos".

La dinámica que siguen estos negocios según explica el propietario de la tienda es: "El cliente trae el producto que quiere vender, realizamos una tasación del 45 % del precio del producto si este está en buenas condiciones, viene con sus etiquetas y caja original. Una vez realizada la tasación, el vendedor firma un contrato de compromiso y el artículo queda bajo disposición policial durante 15 días para verificar que no es un artículo robado y después se pone en venta en el establecimiento durante un tiempo de dos meses".

Pero otra de las peculiaridades de este tipo de empresas es que también se pueden adquirir productos nuevos, sin usar, a un precio más bajo debido a que "varios negocios que cierran nos trasladan sus productos para que sean vendidos", comenta Parra Martín.

Sin embargo, en las empresas de reparación de electrodomésticos, otro de los negocios que podría estar en auge debido a la crisis, pasa todo lo contrario. Según explica Felipe Hidalgo, propietario de la empresa segoviana 'Hidalgo Multiservicios', "durante esta época no ha aumentado la demanda,



Interior de la tienda Re-estrena con diversidad de artículos de segunda mano en venta. /BORJA MARTÍN



Hidalgo Multiservicios se dedica a la reparación y venta de electrodomésticos de segunda mano. /BORJA MARTÍN

al revés, ha bajado mucho. Antes la reparación se derivaba a particulares y ahora la gente lo deriva a las compañías de seguros. Nosotros trabajamos por mediación de estas compañías, donde sí que hemos notado un gran aumento". "En estos resultados —afirma el propietario—, influye que las piezas son más caras y los electrodomésticos más baratos, además de que las tiendas ofrecen muchas facilidades de pago".

## LAS FRASES DE LOS PROTAGONISTAS

**JOSÉ IGNACIO PARRA**  
PROPIETARIO DE RE-ESTRENA



«Decidí abrir este negocio porque estaba en paro y era el más acorde para la época que estamos viviendo debido a que tiene bastante demanda»

**FELIPE HIDALGO**  
MULTISERVICIOS HIDALGO



«En esta época de crisis económica ha aumentado la demanda de las reparaciones que se derivan a las compañías de seguros»

**RESTAURACIÓN DE TUBERÍAS SIN OBRAS**

Telf. 921 44 15 25  
[www.epipe.es](http://www.epipe.es)

Premiada por la tecnología MÁS INNOVADORA a nivel mundial

► POLÍTICA

# Montes: "Villarrubia debería seguir el ejemplo de López y no presentarse"

El senador del PSOE considera que José Luis Vázquez "está capacitado" para ejercer de secretario regional y muestra su satisfacción porque vuelva a presentarse en el Real Sitio

G.H. / SEGOVIA

Félix Montes Jort, senador del PSOE por Segovia y ex alcalde del Real Sitio de San Ildefonso, defendió ayer, en relación a la elección de nuevo secretario general del partido en Castilla y León, que "necesitamos un nuevo líder", reclamando a continuación a Julio Villarrubia, quien al parecer está barajando la opción de volver a presentarse al cargo, que siga el ejemplo de Óscar López y descarte ser de nuevo candidato. "Hace falta que la próxima Ejecutiva regional cohesionada, que no sea un problema para Castilla y León sino una solución", añadió.

Preguntado por la posibilidad de que su sucesor en la alcaldía del Ayuntamiento del Real Sitio, José Luis Vázquez, dé finalmente el paso y presente su candidatura, Montes dijo que respetará su decisión, sea cual fuere, si bien dejó entrever su complacencia con la posibilidad de que el actual regidor opte finalmente a la secretaría general del PSOE de Castilla y León. "Está cualificado para dirigir el partido, por su trayectoria como concejal, como alcalde y en puestos de responsabilidad del PSOE, tanto a nivel provincial como regional", señaló. Además, Montes consideró que el futuro secretario general "debería tener experiencia en lo que yo considero que es fundamental, en haber pisado el terreno", agregando que "eso, donde mejor se vive es en la política local".

Montes también dijo tener constancia de que Vázquez "está recibiendo bastantes llamadas telefónicas que le animan a presentarse". Preguntado si le votará en el caso de que Vázquez se presente a llevar las riendas del partido, Montes avanzó que "yo, como buen militante de mi agrupación local de La Granja y Valsain, siempre apoyaré a mi secretario local".

**MEJOR NOTICIA** Para Montes, "la mejor noticia" de los últimos días, en relación a Vázquez, ha sido su anuncio de que optará a la reelección como alcalde del Real Sitio. "El Ayuntamiento necesita una persona con la experiencia y la buena mano de dirección municipal de Vázquez", declaró.



El senador Félix Montes Jort, ayer, durante la rueda de prensa que ofreció en el PSOE. / EL ADELANTADO

Volviendo a la cuestión regional, el senador quiso no caer en personalismos, y declaró que "lo importante es que el PSOE salga de su Congreso unido y fuerte, para dar respuesta a los problemas que tiene la gente". A ese respecto, estimó que los votantes quieren "un partido con un proyecto para

la comunidad autónoma", una región que, a su juicio, "no ha tirado hacia adelante como debiera en los últimos veinte años", debido a que su desestructuración territorial, la escasa oferta de empleo para los jóvenes y "el abandono del medio rural por parte de las políticas del PP".

En un ejercicio de autocrítica, el dirigente socialista reconoció que, en los últimos años, el PSOE de Castilla y León "no ha sido capaz de tener una organización acorde con las necesidades de los ciudadanos", por lo que estimó que "ese debe ser nuestro primer reto".

## "Muchos dirigentes del PP caminan con dificultad por la senda de la democracia"

Sobre la pretensión del Gobierno de Mariano Rajoy de que el alcalde de un municipio sea el número 1 de la lista más votada, Montes consideró, a ese respecto, que "hay un cierto aprovechamiento de las normas democráticas para paliar lo que las encuestas pronostican, que es un desastre del PP en las próximas elecciones".

En sus críticas a los populares, Montes estimó que "hay dirigentes del PP que caminan con cierta dificultad por la senda de la de-

mocracia", agregando a continuación que "no se pueden cambiar las reglas del juego sin alcanzar un consenso con el resto de los partidos".

Además, Montes aseguró que, si finalmente el PP pone en práctica su pretensión, "la mayoría de los ayuntamientos donde no haya una mayoría absoluta se volverían ingobernables", dado que se volvería normal que el alcalde tomara decisiones en contra de la mayoría de los concejales de la cor-

poración. "¿Va a resolver algún problema de los ciudadanos esta modificación que quiere el PP?", se preguntó Montes, quien a continuación respondió con un "no" rotundo. "Sería un caos", vaticinó.

También advirtió Montes que la posible entrada en vigor de esa medida "rompería las reglas fundamentales de la democracia española, las que están vigentes desde finales de los años 70, que son la negociación, el acuerdo y los pactos".

## Balance del año

Montes hizo ayer balance de su actividad en el último año político. Según indicó, su línea política ha estado marcada por "la lucha por los derechos de todos los ciudadanos, con especial dedicación a los intereses de los segovianos y segovianas".

Por ello, sus iniciativas y actividad parlamentaria se han dirigido al seguimiento del cumplimiento de la ejecución de proyectos en la provincia y a la defensa de los servicios públicos y de los intereses y derechos de los segovianos y de todos los ciudadanos.

En el Senado, desde el PSOE se defendió que en los Presupuestos Generales del Estado se recogieran, por un valor de casi 24 millones de euros, inversiones fundamentales para Segovia.

Además, Montes ha defendido iniciativas relacionadas con la defensa y desarrollo sostenible del medio rural, con el objetivo de luchar contra la despoblación y la creación de empleo en sectores estratégicos como el agroalimentario, el ganadero y el forestal —aprovechamiento integral de nuestros bosques, madera, resina y biomasa— o sobre la aplicación de la PAC.

También ha denunciado las repercusiones que las políticas del PP están teniendo en otros sectores, como en las peluquerías —que ha supuesto en Segovia, en 2013, el cierre de 50 empresas y la destrucción de más de 78 empleos—.

Por otro lado, en este periodo legislativo, Montes, como portavoz socialista de Cultura, ha continuado defendiendo el derecho de los ciudadanos a la cultura y la propiedad intelectual, apostando por la coexistencia entre los derechos de los autores y creadores y los de los usuarios en un nuevo escenario marcado por el mundo digital.

Ha denunciado el "maltrato" del Gobierno del PP al sector de la cultura y la creación, los recortes presupuestarios que está haciendo y los negativos resultados de la "brutal subida en el IVA cultural", presentado iniciativas sobre propiedad intelectual, canon digital, mecenazgo, inversiones en restauración y conservación del patrimonio (1% cultural), interviniendo en las comparecencias en el Senado de expertos del sector editorial y las nuevas tecnologías.

Otra de sus iniciativas ha sido pedir el mantenimiento de los empleos en la Red de Paradores de Castilla y León.

**SUPER REBAJAS**

**Tiramos los precios hasta 65% descuento en nuestras promociones**



en: RESIDENCIAL



y **La Granja OFERTA**  
PISO de 3 dormitorios.  
**85.825€**

AGRUPOCIÓN  
**RAMIREZ**  
MAXIMA CALIDAD  
C/ Calandria, 8  
SAN ILDEFONSO  
Segovia  
arcoramirez@arco-ramirez.com  
www.arco-ramirez.com  
Telf.: 921 47 14 74  
921 43 64 12

## ► SOCIEDAD

**MARÍA PÉREZ • Trabajadora social y técnico de la Juventud Obrera Cristiana (JOC)**

Enmarcada en la X Semana de la Fraternidad, organizada por FRATER-España, ayer tuvo lugar la primera ponencia, a cargo de la trabajadora social María Pérez, titulada 'Discriminación y eliminación de barreras de género'. Pérez, aunque incidió en hablar de las desigualdades hombre - mujer, reconoció que la discriminación se agrava en el caso de las mujeres discapacitadas. No obstante, abogó por "educar la mirada" para detectar situaciones de discriminación, una lacra que, a su juicio, "con trabajo y tiempo, puede resolverse", pues "es un tema cultural, no es innato al ser humano".

# «La discriminación sexual es una cuestión cultural que se puede cambiar»

G.H. / SEGOVIA

**Cuál es el eje central de su ponencia de la X Semana de la Fraternidad, titulada 'Discriminación y eliminación de barreras de género'?**

—Voy a partir de mis experiencias en Nicaragua, trabajando con mujeres víctimas de violencia, y en España, con mujeres presas. Voy a plantear situaciones de violencia hacia las mujeres, no solamente física, sino en aspectos en los que se plasma esa discriminación entre hombres y mujeres, en todo lo que nos rodea, desde nuestra primera infancia, en los medios de comunicación, en la publicidad... Hay que hacer visibles esas desigualdades que pasan desapercibidas y que discriminan a la mujer, convirtiéndola en un objeto sexual, en inferior al hombre o en situación de desigualdad en cuanto a derechos.

**—¿Usted cree que esa discriminación sigue vigente hoy en día?**

—Sin lugar a dudas. Y, además, nos hemos acostumbrado a ella. Es necesario educar la mirada para ver esas situaciones, para ser capaces de detectar la discriminación sexual hacia la mujer.

**—¿Y se puede trabajar la mirada para detectar esas dis-**

**crimaciones?**

—Sí. Hay que partir de explicar la historia de las mujeres, que han sido invisibles durante mucho tiempo. Lamentablemente ha sido muy habitual representar a la mujer como alguien inferior al hombre, como un objeto sexual... En la antigüedad, la mujer era el cuerpo y el hombre la mente. Algo de eso persiste. Todavía hay ámbitos en la que se nos roba la capacidad de ser inteligentes, de acceder a puestos de representación, de tener opinión sobre nuestra vida o sobre cuestiones importantes.

**—¿En qué ámbitos se puede apreciar con claridad la discriminación sexual?**

—Uno de los espacios donde es más palpable es en la familia. No es que la discriminación surja ahí, pero la familia está dentro de un contexto social y cultural, y asume estereotipos... Es lo que yo llamo la ideología dominante. La familia forma parte de un sistema patriarcal, donde domina el machismo.

**—¿Cómo interioriza la persona discriminada esa situación? ¿se rebela, la asume...?**

—Es un elevado número de casos, se asimila esa discriminación. Se produce una identifica-



La trabajadora social María Pérez, ayer en las instalaciones del hotel Puerta de Segovia. / GUILLERMO HERRERO

ción con el opresor. Se asimila que "esto es así y este papel es el que ha tocado vivir". Esas personas asimilan el rol de víctima, sin cuestionarse su proyecto de vida.

**—¿Qué mensajes positivos se pueden mandar a las personas discriminadas?**

—Ha habido avances en los últimos años. Además, la situación

no es lo mismo en España que en otros países. Como mensaje positivo hay que lanzar que la discriminación es una construcción cultural, que se puede cambiar; no es algo innato al ser humano, natural.

**—Por último, ¿qué puede hacer una persona discriminada frente a quien la discrimina?**

—Hay que tener referentes que cuestionen la manera de pensar de quien discrimina. Se llegó a pensar que la mujer no podía dedicarse a investigar, y hay mil ejemplos que demuestran lo equivocado que es opinar así. Insisto, la discriminación no es una cuestión de la naturaleza, es una cuestión cultural que podemos cambiar.

## ► MUNICIPAL

## Las obras en la calle San Juan comenzarán el próximo lunes

EL ADELANTADO / SEGOVIA

El Ayuntamiento de Segovia, a través de la Concejalía de Obras y Servicio, va a actuar sobre el pavimento de adoquín de la calle San Juan para mejorar el firme de esta céntrica vía de la ciudad. En concreto, se va a intervenir en el carril de subida de la calle San Juan, desde la Plaza de la Artillería hasta la Plaza del Conde Cheste.

El objetivo que se ha marcado el Ayuntamiento es sellar las juntas entre los adoquines. Primero se limpiará convenientemente la zona para a continuación echar una lechada de cemento con la que se cubrirán las juntas.

Los trabajos comenzarán el lunes, 25 de agosto, a partir de las 9.00 horas, y el carril derecho permanecerá cerrado al tráfico du-

rante una semana, tiempo estimado para que el cemento fragüe de la forma más adecuada.

Durante la semana, se dará paso alternativo a los vehículos por el carril libre cuyo tráfico quedará regulado a través de semáforos.

La zona permanecerá perfectamente señalizada para conocimiento de los conductores que transiten por dicha calle.



La calle de San Juan, en una imagen tomada la tarde de ayer. / FRAN MUÑOZ



**LAS TERASAS**  
centro residencial  
MOZONCILLO  
centro de atención geriátrica

HOY YA SOMOS

# 20

Abrimos nuestras instalaciones  
el 2 de enero de 2014

**Hoy ya somos 20**

Gracias por vuestra confianza

**Reserve su plaza**

Teléfonos: 603 47 60 50 • 921 57 70 98

## ▶ SERVICIOS

# Correos renovará su flota con la incorporación de nueve vehículos

Siete motocicletas y dos furgonetas nuevas modernizarán el parque motorizado

• Segovia es la segunda provincia de la Comunidad en la que más vehículos cambiará, por detrás de Valladolid (13 vehículos), e igual que en Salamanca.

vará, por detrás de Valladolid (13 vehículos), e igual que en Salamanca. Así, en toda la Comunidad, Correos sumará a su flota un total de 32 motocicletas, 12 furgonetas de 600 kilos de carga útil, 8 furgones de 1.200 kilos de carga útil y 1 furgón de 1.500 kilos de carga útil.

La cifra de renovación de vehículos a nivel nacional afectará al diez por ciento de la flota, de forma que un total de 1.371 vehículos se sumarán al reparto, con una inversión de 5.217.520 euros, a falta de la adjudicación de los 15 furgones, que se realizará en el mes de septiembre. Desde la empresa pública, integrada en el Grupo SEPI, destacan que "la nueva remesa reúne una mayor seguridad y comodidad, junto a un menor consumo y menos emisiones contaminantes".

Correos es la primera empresa del país por capilaridad y cobertura territorial, con cerca de



El parque móvil de Correos en Segovia se verá reforzado con siete motocicletas similares a las ya utilizadas. /KAMARERO

## EL ADELANTADO / SEGOVIA

La empresa Correos renovará la flota de vehículos de la provincia con la incorporación de siete motocicletas y dos furgonetas, que se sumarán a la flota existente desde el próximo mes de octubre hasta final de año, según informaron fuentes de la entidad. Esta renovación se enmarca en programa de modernización de la flota y el refuerzo del servicio de distribución de envíos realizado con vehículos.

De acuerdo a los datos ofrecidos por la empresa, Segovia es la segunda provincia de la Comunidad en la que más vehículos reno-

10.000 puntos de acceso a sus servicios. Distribuye cerca de 3.600 millones de envíos al año y llega diariamente a 28 millones de hogares, empresas e instituciones. Cuenta con un equipo humano de cerca de 53.000 profesionales.

**CAMBIOS EN LA ENTIDAD** Sin embargo, los sindicatos alertaron hace unas semanas de que la incorporación de operadores postales privados pone en riesgo cerca de 20.000 empleos en los próximos meses en toda España (50 en Segovia, unidos a los 34 puestos

amortizados ya tras la primera reforma de 2011), así como la posibilidad de que los pequeños núcleos de población rural queden sin servicio postal, que ya afecta a localidades como Valdeprados, Tejares y Grado del Pico.

En otro orden de asuntos, entre los servicios más novedosos, destaca la recogida de equipajes "puerta a puerta" para RENFE, que Correos puso en marcha el pasado mes de julio y que permite a los pasajeros de los trenes AVE-Larga Distancia y Trenes Turísticos enviar hasta tres bultos entre más de

230 destinos nacionales.

El servicio se puede contratar y modificar a través de la web [www.renfe.com](http://www.renfe.com) hasta las 12 horas del día laborable anterior a la fecha de recogida del equipaje, y el cliente selecciona el punto de recogida y entrega: un domicilio, una oficina de Correos u otro lugar.

El plazo de entrega es de un día para los trayectos entre capitales de provincia con conexiones más frecuentes y de un máximo de 48 horas para el resto de destinos peninsulares, con un coste medio de 20 euros por bulto.

## ▶ ECONOMÍA

# El precio medio de los vehículos usados aumenta un 9,8 por ciento en un año

Un estudio publicado por AutoScout24 sitúa el coste medio de venta coches de ocasión en la provincia en 11.201 euros, el más bajo de las nueve provincias de la región

## EL ADELANTADO / SEGOVIA

El precio de los vehículos de ocasión en Segovia aumentó un 9,8 % en términos interanuales, situando el valor medio de venta en 11.201 euros, según un estudio publicado por el mercado on-line AutoScout24.

En lo que se refiere a Castilla y León, el aumento se sitúa en 8,9% en julio, respecto al mismo mes del año anterior, alcanzando los 13.702 euros de precio medio de

venta, frente al 4,9% de avance en el conjunto nacional.

Por provincias, todas registraron incrementos de precios. A la cabeza se situaron Ávila y León, con una subida del 9,9% cada una, seguida de Segovia y Valladolid, con un aumento del 9,8%, Salamanca (+9,7%), Palencia (+9,6%), Zamora (+9,0%), Burgos (+8,6%). Soria, por su parte, fue la que menos subida registró en julio, creciendo sólo una décima en julio.

Al considerar el precio medio el orden varía, con un anillo que va desde los 15.770 euros de precio medio en Salamanca, hasta los 11.201 euros de Segovia, con el precio medio más bajo de la Comunidad.

El informe afirma que las ventas de usados mantienen su trayectoria alcista, con un incremento del 3,6% hasta julio, lo que supone un volumen de 959.930 unidades, según los datos de la

Asociación Nacional de Vendedores de Vehículos a Motor, Reparación y Recambios (GANVAM).

Para AutoScout24, uno de los fenómenos que explica el repunte de los precios es el aumento creciente de la demanda del "coche adolescente", aquel de entre tres y cinco años, cuyas ventas en el canal profesional subieron un 13,2% hasta julio, representando ya un 8% del total.

Además, la consultora aclara

que el repunte generalizado de la demanda de usados ha provocado que la depreciación del coche de segunda mano se reduzca. De hecho, un coche de seis años ahora vale un 60% menos que en el momento de su matriculación, frente a la depreciación media del 70% de hace dos años.

Según el director general de AutoScout24 España, Gerardo Cabañas, "los precios de vehículos de ocasión se recupera de forma sostenida". En opinión del experto, el vehículo usado se consolida como una alternativa más asequible en precio pero con unas garantías y prestaciones, lo que impulsa el sector.

## Ciudadano @delantado



Opina sobre esta noticia en la web: [www.eladelantado.com](http://www.eladelantado.com)



**DE PABLOS**  
CORREDURÍA DE SEGUROS

Paseo Conde de Sepúlveda 19  
40006 SEGOVIA  
Tfno. 921 42 05 84 / 921 42 08 86  
Fax. 921 44 24 75  
[correduria@segurosdepablos.es](mailto:correduria@segurosdepablos.es)  
[www.segurosdepablos.es](http://www.segurosdepablos.es)

LOS RIESGOS DE SU VIVIENDA CON LAS MEJORES GARANTÍAS, CON UNA PRIMA EXCEPCIONAL Y BONIFICACIÓN GARANTIZADA.  
AHORRE EN EL SEGURO DE SU VEHÍCULO SIN RENUNCIAR A COBERTURAS, LE REALIZAMOS PRESUPUESTO EN ASEGURADORAS DE RECONOCIDO PRESTIGIO.

**SOMOS ESPECIALISTAS EN SEGUROS. LE ATENDEMOS DE PERSONA A PERSONA**

# Un paseo por la rejería de Segovia

La publicación del libro sobre rejas de la ciudad, de Mauro García, Bonifacio Bartolomé y Francisco Javier García, abre nuevas rutas

GONZALO AYUSO / SEGOVIA

Cuentan los autores del libro 'Rejas de Segovia', Mauro García de Pablos, artesano del hierro; Bonifacio Bartolomé Herrero, historiador, y Francisco Javier Martín Sánchez, autor de las fotografías que, al pasear por el centro histórico de Segovia, son "muchas, muchísimas, las rejas interesantes que pueden apreciarse, sobre todo en ventanas y balcones".

Lo que pasa es que en el trajín diario "pasan inadvertidas", comenta García de Pablos, un especialista e investigador de la rejería segoviana e impulsor, hace seis años, de este trabajo editado ahora en la colección 'Segovia al paso' de la Academia de Historia y Arte de San Quirce, con la financiación de la Diputación Provincial.

Se trata de una publicación manejable, del tipo 'de bolsillo', que aunque pertenece a una colección dirigida en principio a "especialistas" en el patrimonio histórico, puede servir de guía a cualquiera que quiera adentrarse en el bello mundo de las rejas, pues además cuenta con un mapa en su solapa con la localización de las más interesantes de la ciudad. Es un recorrido que comienza en el viejo instituto de donde enseñó Antonio Machado, hoy IES 'Mariano Quintanilla', para detenerse después en la calle San Francisco y continuar camino por el recinto amurallado: Calle Real, Plaza Mayor, etc. y buscar ventanas y balcones por unas cuantas calles y plazuelas hasta finalizar en la calle San Juan, después de visitar las rejas palaciegas del barrio de los Caballeros.

De hecho, ya en mayo de 2011, dentro del programa de 'Domingos de Patrimonio' de la Concejalía de Turismo y Patrimonio Histórico, Mauro García de Pablos, guió a un grupo de personas interesadas en conocer los entresijos de la rejería de la ciudad.

Es decir, la publicación abre la posibilidad de nuevas rutas o visitas por la ciudad, o al menos aporta más conocimientos a los guías turísticos para su trabajo.

No faltan referencias en el libro a la historia de la reja, que nació con una función protectora y defensiva—en el Museo de Segovia



Puerta de la iglesia de San Miguel. / F.M.

hay una romana encontrada en Coca— pero ya desde muy temprano derivó en artísticas composiciones y hasta filigranas; ese es el caso del conocido como 'lazo segoviano', único y característico de la capital, que todavía se conserva en muchos balcones y nació entre los siglos XVI y XVII.

**REFERENCIAS** En el Archivo de la Catedral, Bonifacio Bartolomé localizó también una partitura de un curioso villancico del siglo XVIII en el que en lugar de pastores, quienes adoran y agasajan al Niño Jesús son herreros. Otra referencia histórica en esta publicación es la de un herrero judío segoviano o, ya más reciente, la exposición de forja que protagonizó en 1998 la obra de Pablo Gómez Barreno, a quien García considera su maestro.

Del Románico también se conservan vestigios en la Catedral, la reja de una ventana que primitivamente se encontraba en la iglesia de San Nicolás, y en el Alcázar otra que llegó desde el convento de las Madres Dominicas.

Entre las curiosidades históricas, Bartolomé comenta que en la

Guerra de las Comunidades, en el siglo XVI, los que se refugiaron en la vieja Catedral gótica que se ubicaba frente al Alcázar arrancaron las verjas de las capillas para utilizarlas como defensas en el exterior, a la manera de una barricada.

De los siglos XV, XVI y XVII son los edificios religiosos o palaciegos los que conservan rejas en puertas, ventanas y balcones o, en el caso de la Catedral o el Santuario de la Virgen de la Fuencisla, rejas en el interior, en las capillas.

A partir del siglo XVIII y sobre todo en el XIX, la rejería ya se "democratiza" y se incorporan de forma generalizada a las viviendas del pueblo llano.

El de forjador era un oficio muy apreciado, al contrario de lo que ocurre hoy en día, debido, según cuenta Mauro García, a que los constructores o propietarios prefieren comprar piezas prefabricadas y "no valoran el trabajo, las horas que se echan en el trabajo artesano".

Esa estandarización, sin embargo, tiene un efecto negativo en la ciudad, sobre todo en el centro histórico, donde la rejería tradicional está siendo sustituida, salvo en monumentos, por otras rejas anodinas o que nada tienen que ver con la idiosincrasia del caserío antiguo.

Bartolomé y García ponen un ejemplo muy gráfico. Cuando estaban preparando el trabajo, en 2008, descubrieron una reja del siglo XVI en la ventana de un edificio de la calle Almuzara con una peculiaridad, ya que tenía dos elementos en los extremos superiores. Pues bien, tras la rehabilitación del inmueble, dentro del programa público del ARCH de la Judería, se conservó la reja pero se eliminaron esos dos elementos, quizá por desconocimiento o falta de cuidado.

**LAZO SEGOVIANO** Durante la presentación del libro en el Palacio Provincial el pasado mes de junio, Mauro García, acompañado de la proyección de diapositivas de Francisco Javier Martín, explicó cómo se realiza un lazo segoviano —un dibujo gótico romboidal, variante del existente



Los autores del libro, Mauro García, Bonifacio Bartolomé y Francisco Javier Martín, junto a una...



Mauro García, durante una visita guiada, en la Casa del Sello. / TURISMO DE SEGOVIA

en las rejas de la Catedral— que puede apreciarse en muchos de los edificios de la ciudad.

Mauro García es de los pocos artesanos que todavía lo elabora, y asegura que elaborar uno solo de estos lazos suele conllevar toda una tarde de trabajo y completar un balcón entero, varias semanas.

Este artesano explica que las rejerías originales de los siglos XVI y XVII son hierro "muy dulce", lo que garantiza una mejor

conservación que el hierro adulterado con acero que se utiliza en la actualidad.

El libro, que tras su edición en el mes de mayo puede encontrarse en las librerías segovianas y en la Academia de Historia y Arte de San Quirce, se inicia con una breve introducción a la evolución estilística y técnica de la rejería en España y, a continuación, ofrece un recorrido histórico por las rejas de la ciudad de Segovia. En un ter-

**HOTEL\*\*\*\* Puerta de Segovia** Dirigido por: Julián y Nicolás Herrero  
Cta. Soria, 12.  
Información y reservas: 921 437 161

**Celebre con nosotros su BODA, BANQUETE o REUNIÓN en salones especiales y salas privadas y con un amplio aparcamiento**

**Prádena Salud** en Mi casa  
VISÍTENOS!

- ATENCIÓN SANITARIA: médica, enfermería y fisioterapia
- Atención social, terapia ocupacional y animador socio cultural
- SERVICIOS GENERALES: limpieza, restauración, lavandería, peluquería, podología.
- Servicios Religiosos
- Zonas amplias e iluminadas, excelentes vistas a la sierra
- Terraza-Solarium de 300 m<sup>2</sup>, jardines de 4.000 m<sup>2</sup>
- Habitaciones Dobles e individuales, 2 suites

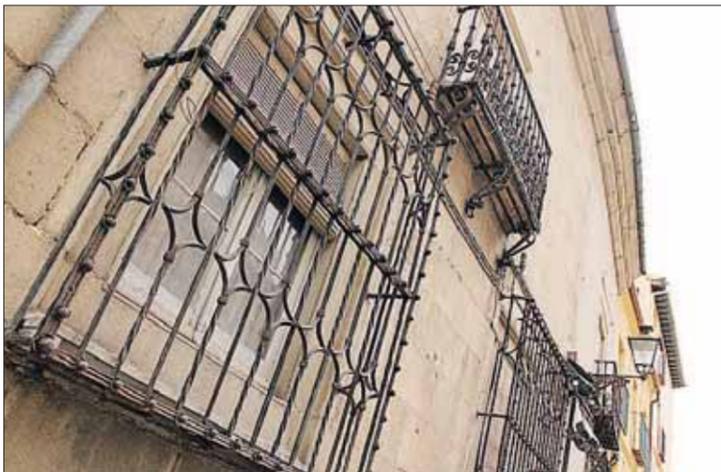
C/ Ferial 14 PRÁDENA (Segovia) • Telfs: 921 507 385 - 609 25 26 27 / 607 16 09 75



ventana con reja de lazo segoviano y bajo un balcón de una casa de la judería. / FRAN MUÑOZ



Balcones de la elegante Casa Larios (1915), en la Plaza Mayor. / FRAN MUÑOZ



Rejería antigua en el Palacio del Marqués del Arco (Siglo XVI). / FRAN MUÑOZ



Arriba, izquierda, balcón de la Casa de los Picos; derecha, rejería en balconada de una casa del siglo XIX en la calle Cervantes. Sobre estas líneas, rejería tradicional segoviana en la calle San Francisco y valla del Instituto Mariano Quintanilla. / FOTOS: FRAN MUÑOZ

cer apartado se propone un itinerario y, un cuarto, una visita a las veintiséis rejas de la Catedral, desde la más antigua, de 1506, hasta la más moderna, de 1898.

**Ciudadano @delantado**

 ▶ Opina sobre este reportaje en la web: [www.eladelantado.com](http://www.eladelantado.com)



# Clínica Dental Castilla y León

Salud dental  
para toda  
la familia

C/ Almendros, 1 - 40002 - Segovia  
[www.clinicadentalcastillayleon.com](http://www.clinicadentalcastillayleon.com)

921 463 423



## ► INMIGRACIÓN

# La Junta subvenciona 4 de 15 proyectos de integración a desarrollar en Segovia

La Consejería de Presidencia destinará 44.529 euros a la provincia en las líneas de ayudas para entidades locales y entidades sin ánimo de lucro que trabajan con inmigrantes

• Las iniciativas de la Diputación Provincial y de la Unión de Campesinos de Segovia tienen por finalidad la atención, información y asesoramiento a inmigrantes; mientras que otras dos, de ámbito pluriprovincial, son de carácter formativo.

GONZALO AYUSO / SEGOVIA

La Consejería de Presidencia ha concedido subvenciones a cuatro proyectos relacionados con la provincia de Segovia dentro de la convocatoria anual en materia de inmigración dirigida a entidades locales, entidades sin ánimo de lucro y asociaciones de inmigrantes. En toda la Comunidad Autónoma han sido 28 las iniciativas que recibirán ayudas de la Junta, con un montante total de 370.000 euros.

El Boletín Oficial de Castilla y León publicó ayer la resolución de la convocatoria, que recoge también los proyectos que no han recibido subvención, y que en la provincia de Segovia han sido once.

La dotación económica se ha distribuido a través de tres líneas, una dirigida a proyectos presentados por entidades sin ánimo de lucro, con una cuantía total de 135.000 euros, otra para entidades locales, de 135.000 euros, y una tercera dirigida a asociaciones de inmigrantes, de 50.000 euros.

La Diputación de Segovia recibirá 22.500 euros para desarrollar el 'Abordaje integral de las necesidades de la población inmigrante en la provincia', dentro de la línea de entidades locales para actuaciones de atención, información y asesoramiento, formación y aprendizaje y participación y sensibilización.

Dentro de las entidades locales recibirán subvenciones todos los ayuntamientos de las capitales de provincia, a excepción de los de Segovia y Soria, que no presentaron proyectos, según la resolución publicada en el BOCYL. Algunos de ellos, como es el caso de Ávila y Valladolid superan la subvención concedida a la Diputación segoviana.

Tres ayuntamientos de la provincia, los de Cuéllar, Real Sitio de San Ildefonso y Carbonero el Mayor, y la Mancomunidad Segovia



Una actividad de integración celebrada en el Centro Intercultural Asiri, de Cáritas, en noviembre de 2008. / JUAN MARTÍN

## PROYECTOS PRESENTADOS EN LA PROVINCIA

► **Diputación:** Abordaje integral de las necesidades de la población inmigrante. Solicitó 30.000 euros pero ha obtenido 22.500.

► **Ayuntamiento de Cuéllar:** Centro integral de actividades para la inserción de inmigrantes e información de recursos. Denegado.

► **Ayuntamiento del Real Sitio:** Vivir-Nos III. Denegado.

► **Mancomunidad Segovia-Centro:** 'Todos integrados en mancomunidad'. Denegado.

► **Ayuntamiento de Carbonero el Mayor:** 'Convivencia continua'. Denegado.

► **Espávila:** 'Mujer Integr@'. No admitido por incumplir una de las

disposiciones de la convocatoria.

► **Unión de Campesinos de Segovia:** Centro Integral de Inmigración. Ha obtenido una subvención de 22.029 euros.

► **Cáritas:** Centro Intercultural Asiri. Denegado.

► **APYFIM:** Dinamización de las Mujeres Inmigrantes para la consecución de su bienestar socio-vital. Denegado.

► **Asociación Rodina:** Proyecto 'Integra'. Denegado.

► **Cruz Roja:** Acogida e integración social de inmigrantes. Denegado.

► **Fundación Red INCOLA:**

'En Movimiento: Formación y participación para la integración de personas inmigrantes'. Ha obtenido 8.970 euros para desarrollar este proyecto en las provincias de Valladolid, Palencia y Segovia.

► **FRADICYL:** La Federación Regional de Asociaciones de Inmigrantes en Castilla y León desarrollará el programa 'Aprendiendo', con una subvención de 7.330 euros en cinco provincias, entre ellas Segovia.

► **Federación Nacional de la Mujer Rural (FEMUR):** 'Conoce a tus vecinos'. Denegado por incumplir la convocatoria.

► **CODINSE:** 'Formación como vía de integración' Denegado por incumplir la convocatoria.

Centro han visto rechazados sus proyectos. Sin embargo, una organización agraria, la Unión de Campesinos de Segovia, recibirá 22.029 euros para un Centro Integral de Inmigración. Se trata en este caso de

la segunda ayuda más cuantiosa, después de la concedida a la Asociación Autónoma de Inmigrantes de Castilla y León para un 'Espacio vivo' de Valladolid, subvencionado con 25.440 euros.

Entre las subvenciones denegadas se encuentran otros siete para proyectos en Segovia presentados por Cáritas, cuyo Centro Intercultural Asiri tiene una trayectoria de siete años; Espávila, la asociación de mujeres APYFIM, la asociación intercultural Rodina, FEMUR, el grupo de acción local CODINSE y Cruz Roja. Esta última sí recibe subvenciones para proyectos en Palencia, León, Soria y Valladolid.

**PLURIPROVINCIAL** Segovia sí se beneficia de dos proyectos pluriprovinciales, el de Fundación Red INCOLA, de formación e integración, y el de la Federación Regional de Asociaciones de Inmigrantes, que también tiene carácter formativo. Ambos suman 16.300 euros en ayudas este año para intervenir en total en cinco provincias.

## BLOC DE NOTAS

*"Inviabiles económica y socialmente"*

La Consejería de Presidencia publicó la convocatoria de subvenciones en materia de inmigración el 6 de mayo. En el caso de los proyectos de entidades locales, la comisión de valoración está formada por el titular del Servicio competente, que la preside, acompañado por un representante de la Federación Regional de Municipios y Provincias y un técnico de la Dirección General de Relaciones Institucionales y Acción Exterior, como vocales, además de un funcionario de esta misma Dirección General, que actúa como secretario, con voz pero sin voto. En las otras dos líneas de ayuda esta comisión tiene composición muy similar, salvo que no hay representante de la Federación Regional de Municipios y Provincias y se suma un técnico más de la Dirección General.

Para puntuar los proyectos se toman como referencia los criterios fijados por la Consejería de Presidencia en 2012, a través de una orden publicada en el BOCYL el 26 de junio de ese año.

En el caso de los tres ayuntamientos y la mancomunidad de la provincia de Segovia que no han obtenido la puntuación mínima necesaria para obtener subvención, aunque la resolución no determina la causa, hay que tener en cuenta que se valoran aspectos como la población beneficiada y el ámbito geográfico.

En cuanto a las entidades sin ánimo de lucro, en seis proyectos a desarrollar en Segovia se ha denegado la subvención al no obtener una puntuación superior a cinco puntos y considerarse que de esta forma no serán viables "económica, social y administrativamente".

Entre los criterios de valoración se incluyen los de calidad general (coherencia, efectividad y equilibrio entre actividades, necesidades, destinatarios y plazo de ejecución, así como recursos a emplear), experiencia en los cinco años anteriores en proyectos de integración, recursos humanos y medios materiales disponibles, capacidad técnica y organizativa, grado de cofinanciación, número de beneficiarios y perfil de los mismos, necesidades especiales en la zona geográfica de intervención, flexibilidad y adaptabilidad del proyecto, promoción de la interculturalidad y complementariedad y coordinación con otras iniciativas públicas y privadas.

Ciudadano @delantado



► Opina sobre esta noticia en la web:  
www.eladelantado.com



Empresa Registrada en el R.O.E.S.P.  
SERVICIO DE AVISOS EN 24 ó 48 horas  
contpla@yahoo.es  
**634 488 090**  
**657 541 584**

## TODO TIPO DE PLAGAS

- DESRATIZACIÓN
- DESINSECTACIÓN
- DESINFECCIÓN
- TRAT. DE LEGIONELLA
- TRAT. DE MADERAS
- D.D.D. EN PISCINA

**20 AÑOS DE EXPERIENCIA**

MEJORAMOS CUALQUIER OFERTA  
TODO TIPO DE INDUSTRIAS Y  
COMUNIDADES DE VECINOS  
ASESORAMIENTO GRATUITO  
CALIDAD INIGUALABLE  
PRESUPUESTO SIN COMPROMISO



Acaba con las arañas



## PANORAMA

## FORMACIÓN

## La Fundación Caja Segovia pone en marcha nuevos talleres y actividades

EL ADELANTADO / BRUSELAS  
La Fundación Caja Segovia pondrá en marcha en los próximos meses diversas actividades enfocadas a la formación, ocio y tiempo libre a través del Centro Si@ y del Centro Familiar Cristo del Mercado, situados en la calle José Zorrilla números 119 y 123.

En el ámbito de la informática, el Centro Si@ ofrecerá cursos de iniciación en internet, word y uso básico del PC, correo electrónico y fotografía digital y cursos avanzados de hojas de cálculo, diseño y publicación de páginas web, introducción a la programación y presentaciones multimedia.

De la misma forma, continuará el servicio de acceso libre y autónomo a los ordenadores, para lo que es necesario disponer de carné de usuario y reservar plaza, según indicaron fuentes de la entidad.

El público infantil contará con una programación específica a través de los cursos de meca-informática, en los que niños y jóvenes podrán iniciarse en este campo, enfocando sus conocimientos al trabajo

escolar, al tiempo que encontrarán en la informática una nueva herramienta lúdica. Contarán con talleres en los que aprenderán a crear sus propios juguetes con programas de diseño aplicados a la impresión en 3D, elaborando personajes fantásticos con ratones, cables y viejos cargadores.

Además, se impartirán talleres y seminarios de inglés, adaptados a los niveles de conocimiento de los alumnos, que les permitirán desarrollar desde destrezas básicas a aspectos muy concretos de la lengua inglesa.

En el terreno más lúdico, la oferta del Centro Familiar comprende talleres de pintura, manualidades, gimnasia de mantenimiento y yoga. Completan la oferta propuestas como los talleres de confección (también con su apartado de reciclado textil) y patronaje.

La reserva de plaza para las más de cincuenta propuestas comienza el próximo 27 de agosto en horario, de lunes a viernes, de 8:00 a 14:00 horas. Para más información puede llamarse al teléfono 921412865.



En el Centro Si@ aprenden nivel básico y avanzado de informática. / E.A.

## ▶ CULTURA



Javier López-Escobar (i.) y Sheila Cremaschi (d.) se reunieron en la Delegación Territorial de la Junta. / EL ADELANTADO

## La Junta cede tres espacios para la celebración de actos de Hay Festival Segovia 2014

La iglesia de San Juan de los Caballeros, el Palacio de Quintanar y la Biblioteca Pública acogerán más de una treintena de actividades

EL ADELANTADO / SEGOVIA  
Tres espacios de la capital gestionados por la Junta de Castilla y León acogerán más de 30 actividades, eventos y exposiciones de la novena edición de Hay Festival Segovia, que se celebrará entre el 25 y el 28 de septiembre. En concreto, la iglesia de San Juan de los Caballeros albergará 20 convocatorias; el Palacio de Quintanar, acogerá dos exposiciones y 8 eventos; y la Biblioteca Pública, será escenario de 3 eventos.

La directora de la edición segoviana de este evento cultural y literario, Sheila Cremaschi, trasladó

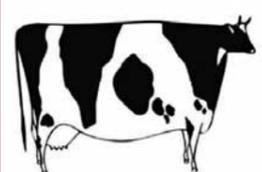
ayer el contenido del programa al delegado territorial, Javier López-Escobar, para quien "la celebración de estos encuentros literarios de gran relevancia internacional, representa una oportunidad excepcional para potenciar la imagen de Castilla y León como lugar de referencia en la creación y difusión de la literatura".

En este sentido, el delegado territorial trasladó a Cremaschi la voluntad de la Junta de seguir colaborando con Hay Festival mediante la cesión de espacios y el patrocinio de determinadas convocatorias incluidas en la progra-

mación. Un apoyo que viene realizándose desde 2006.

Además, la Biblioteca Pública también colabora en el encuentro programado con la escritora Clara Sánchez en el Torreón de Lozoya, el próximo 5 de septiembre, como acto precursor del Festival.

Por su parte, la Consejería de Cultura y Turismo participa en la organización del evento 'Propios y ajenos: encuentro San Juan de la Cruz y Santa Teresa de Ávila', que se celebrará el 27 de septiembre en el Huerto del Convento de los Padres Carmelitas, con motivo del V Centenario del nacimiento de la Santa.



## LA PARRILLA DE TEJADILLA

Teléfonos reserva: 921 44 21 49 - 921 43 43 23 - 654 317 434

www.laparrilladetejadilla.es

E-mail: laparrilla@tejadilla.e.telefonica.net

### Miércoles

SOPA CASTELLANA  
COCHINILLO CON ENSALADA  
POSTRE CASERO  
PAN, AGUA Y VINO

9,90€

IVA INCLUIDO

### Viernes

ENTREMESES  
ARROZ CON BOGAVANTE  
POSTRE CASERO  
PAN, AGUA Y VINO

9,90€

IVA INCLUIDO

### CERRAMOS LUNES

Abrimos viernes y sábados por la noche

Terrazas con servicio de comedor (zona de fumadores)

## NUEVO Menú Noche

### APERITIVO

#### Entrantes, a elegir:

- Carpaccio de bacalao con vinagreta de frambuesa y tomate rayado
- Anchoas marinadas con piquillos confitados y verduritas
- Crema de melón con virutas de jamón ibérico
- Ensalada de perdiz escabechada
- Ensalada de langostinos
- Tosta de escalibada de verduras
- Pimientos rellenos de bogavante en salsa

#### Segundos a elegir:

- Brocheta de langostinos y sepia a la plancha
- Merluza rellena de marisco en su salsa

- Solomillo de ternera a la plancha con salsa de foie y crujiente de cebolla
  - Presa ibérica a la parrilla con salsa de boletus
  - Foie a la plancha con crujiente de kikis y salsa de manzana
  - Saquito de pasta brick relleno de rabo con salsa de calabaza
- Postres a elegir:**
- Soufflé de chocolate con fondo de natillas
  - Pastel de queso
  - Chupitos de sorbetes: mandarina, limón y frambuesa
  - Helados caseros

Pan

18,00€

IVA INCLUIDO  
Bebida no incluida

## Menú del Día

Martes a viernes, excepto festivos

8 PRIMEROS a elegir

8 SEGUNDOS a elegir

POSTRES CASEROS

9,25€

IVA INCLUIDO

Pan, agua, vino incluido

## Menú Sábados y Festivos

8 PRIMEROS a elegir

8 SEGUNDOS a elegir

POSTRES CASEROS

14,30€

IVA INCLUIDO

Pan, agua, vino incluido

## Menú Especial Todos los días

### Primeros a elegir

- Paté de ave al oporto con pistachos y salsa Cumberland
- Croquetas caseras de jamón ibérico
- Pimientos del piquillo rellenos de merluza y gambas en salsa verde
- Revuelto de morcilla con patatas paja
- Carpaccio de buey al queso de oveja

### Segundos a elegir

- Plato de cuchara
- Ensalada mixta
- Ensalada de solomillo con salsa de queso
- Carne de ternera al plato
- Entrecot de ternera a la parrilla
- Rabo de toro guisado al vino tinto con puré de patata

### Chipirones a la plancha con compota de cebolla

- Dorada a la espalda
- Bacalao con tomate o al pil-pil.
- Gambones a la plancha.

Postres, a elegir de la carta.

Pan, agua, vino incluido

19,50€

IVA INCLUIDO

Menú Especial a la carta 35,00€

LOS PLÁSTICOS: CURSO DE PINTORES PENSIONADOS

Sala Municipal de Exposiciones Casa de la Alhóndiga. Plaza de la Alhóndiga, 1

# Paisajes y cultura

RODRIGO GONZÁLEZ MARTÍN  
/ SEGOVIA

Una edición más del curso de pintores pensionados. Un año más dando vueltas al paisaje de Segovia con una variada y sugerente amalgama de visiones y paletas. Un curso más en el que calor y color, palabras y pinceles, risas y silencios, proyectos y fracasos, experiencias y experimentos, han convivido y dialogado conformando libremente un diseño curricular abierto, exigente y respetuoso para dar vida a esta pequeña pero emblemática Academia del Paisaje, con mayúsculas, en que se convierte cada verano el Palacio Quintanar para dar continuidad, mitad por azar y mitad por dedicación y empeño de la Academia de S. Quirce, a una de las iniciativas artísticas más longevas y sin embargo más innovadoras de panorama pictórico español.

A pesar de la persistente y bien provocada crisis, afortunadamente casi no se ha hablado de la bicha, especialmente porque se ha explorado el mejor territorio para superar toda crisis como es la creatividad, el mejor crédito como es la confianza en las energías propias, el mejor recurso como es la proyección dialogante y respetuosa de cara al futuro.

Todas las personas que presentaron la exposición remarcaron junto a la calidad artística y técnica de las obras expuestas, el valor de la experiencia vital, emocional y estética que el Curso de Paisaje aporta a todo el alumnado becado, creando un auténtico estilo de vida en el que el arte como debate e innovación, como crítica y respeto, como identidad particular y diferencia colectiva, aporta todo el valor y significado a las urgencias de la sociedad democrática actual. Más de una vez hemos repetido que el paisaje en el arte es una actitud críticamente ciudadana, la expresión más democrá-

**LUGAR:** Sala Municipal de Exposiciones Casa de la Alhóndiga. Plaza de la Alhóndiga, 1

**HORARIO:** Todos los días de la exposición, de 10'00 a 14'00 hs. y de 17'00 a 21'00 hs. Del 20 al 24 de agosto de 2014

tica posible de la experiencia creativa. Al menos ese debería ser el gran valor y reto del curso. "Llegar a ser antes que artistas, buenas personas", resumía y cerraba así su intervención de inauguración Antonio Ruíz Hernando, director de la Academia de S. Quirce.

"Siempre retorno", dice el grafiti de Vaquero Turcios en el patio del Palacio Quintanar, como nostalgia y compromiso, —sorprende que coincida este curso con una ambiciosa exposición suya en la Casa de la Moneda de Segovia— que, junto a la reflexión de Juan Manuel Bonet en la lección inaugural del curso de 2012, de que la pintura del paisaje es "obsesiva y repetitiva", enmarcan ambas referencias el reto y la necesidad de repensar la pintura de paisaje tanto a nivel artístico, como a nivel cultural. Ya que volver a ver la cara al paisaje, es mirarnos a nosotros mismos. "El paisaje soy yo", decía Flaubert, con lo que en el fondo estaríamos enfrentándonos con el severo problema de identidad, más allá de modismos rancios o de oportunismos retro.

De alguna forma la expectación creciente con que se recibe esta muestra cada año, viene a confirmar que en el fondo todos esperamos descubrir esas nuevas formas de mirarnos, de reconocernos y de identificarnos en el paisaje que va mutando cada año en ojos nuevos y en pinceles otros.

Junto al compromiso explícito de Clara Luquero, alcaldesa de Se-



Ikaitz Obeso. Calle del Palacio Quintanar (2014), primer premio. Óleo sobre lienzo. 61 x 50 cms.



Jan Monclús. Ejasiap (2014), segundo premio. Óleo sobre lienzo. 50 x 50 cm.

govia, al que se sumaron otras autoridades presentes, de no ahorrar esfuerzos y recursos para mantener el curso en años venideros, sería una buena oportunidad para que la Academia repensase esta actividad.

**CURSO DE PINTURA DE PAISAJE DE SEGOVIA** En las salas de La Alhóndiga podemos ver una extensa muestra colectiva de las obras de los 15 jóvenes artistas, cuatro pintoras, solo cuatro, y once pintores, que han participado en el Curso de Pintura de Paisaje del Palacio de Quintanar del verano de 2014. En este curso se ha alcanzado la edición número 64, ya que estos cursos, hay que recordar, se reiniciaron en Segovia en 1950.

Los pintores participantes han disfrutado de una Beca de tres semanas en Segovia para realizar uno de los escasos cursos de paisaje que se imparten en España. El Curso de Pintores Pensionados se viene realizando en Segovia ininterrumpidamente desde 1950, organizado con empeño y constancia por la Real Academia de Historia y Arte de San Quirce con el patrocinio de instituciones públicas y privadas, como el Ayuntamiento de Segovia, la Junta

de Castilla y León y la Diputación provincial, así como varias fundaciones y empresas locales. Este año el protagonismo de patrocinio privado lo ha asumido el restaurante Cándido.

Una vez más recordamos, superando amnesias programadas, que el Curso de Pintores Pensionados de Segovia es el continuador de la "Escuela de Pintores del Paular" que creara allá por 1918 la Dirección General de Bellas Artes para becar la estancia de pintores durante los meses de verano en las antiguas celdas del Real Monasterio de Santa María de El Paular, entonces en ruinas, a pesar de que el gobierno de Alfonso XII en 1876 lo había declarado Monumento Nacional. También conviene recordar que el Curso desde entonces a hoy siempre mantuvo de forma sorprendente el mismo espíritu científico, naturalista y lúdico que inspiró las actividades que surgieron de la Institución Libre de Enseñanza que fundara F. Giner de los Ríos.

El curso combina un extenso y ambicioso programa de formación con visitas, en este curso a las Hoces del Duratón, los jardines de la Granja, así como distintos itinerarios por

Segovia ciudad, y muy diversas y complementarias ponencias y presentaciones de artistas y estudiosos de la creatividad y sus relaciones con la historia, la literatura y la música, que después las/os artistas pretenden materializar con mayor o menor fortuna en una intensa tarea y dedicación artísticas sin horarios ni programas predeterminados.

Los pensionados proceden por selección de las Facultades de Bellas Artes de toda España, con una invitación especial en los últimos años a la Escuela de Diseño de la Casa de los Picos de Segovia.

Por tradición el curso concluye con una exposición de los trabajos realizados, como muestra de gratitud y evaluación, de ellos se han premiado en tres categorías sendas obras de Ikaitz Obeso (medalla de oro) de la Universidad del País Vasco, de Jan Monclús (medalla de plata) de la Universidad de Barcelona, y de Guillermo Masedo (medalla de bronce) de la Universidad Complutense de Madrid.

El presente curso ha estado dirigido por Francisco Lorenzo Tardón, coordinado por Juan Antonio del Barrio Álvarez y Fernando Herranz Solís ha actuado como productor.

## Colectiva

EN LA EDICIÓN de 2014 han participado alumnas y alumnos de las Facultades de Bellas Artes de Aranjuez, Altea, Barcelona, Bilbao, Cuenca, Granada, Madrid, Málaga, Murcia, Salamanca, Sevilla, Teruel, Valencia, Vigo y de la Escuela Superior de Diseño de Segovia.

**Cristina Alegre** (Universitat Politècnica de València): Pintura al natural que permite desvelar momentos irrepetibles, sólidos, consistentes, no por su monumentalidad sino por su esencialidad de formas y colores, de luces y sombras. Pintura lenta en un aprendizaje muy consciente. Crear es apropiarse de un proceso único.

**Cárles Belda** (Universidad Miguel Hernández de Altea, Valencia): Pintura de exigencias técnicas, de probatura de recursos y desplazamientos de límites. Pintar para aprender y ensayar nuevas experiencias plásticas. El paisaje asume un empeño conceptual. Es pintura de manchas, colores y tiempo.

**Virginia Bersabé** (Universidad de Sevilla): Nos propone una galería de pequeñas grandes obras, con pequeños motivos repletos de emociones y colores. Micropaisajes que van más allá de los pequeños formatos, imprints de colores, vivencias que pugnan por expresarse. Pintura del tiempo, diario de sensaciones, sutiles grafos poéticos.

**Pablo Follana** (Universidad de Murcia): Con

trabajo meticuloso nos propone tres series bien diferenciadas: Sobre los solemnes paisajes del Duratón, un retrato coral en acrílico, el único presentado en este curso; la serie Los Caprichos, acuarelas bellísimas, paisajes secos, postes de la luz como pañideras de la Mujer muerta y la serie de Segovia. Juego de distancias, cerca y lejos, transparencias sutiles y colores como retos de cuidadosa investigación, el reto del azul, las texturas cromáticas.

**José Antonio Gómez** (Universidad de Málaga): Profundos paisajes imaginarios, tan abstractos como atractivos, inquietantes. Superposición de planos sutiles y veladuras silenciosas. Paisajes de técnica limpia, sin huella de pinceles, y luces contenidas, oníricas. Grises, negros, prusias que radiografían la ambigüedad de momentos infinitos.

**Pedro López** (Universidad de Granada): Pintura al óleo de rincones y espacios bien compuestos y mejor definidos en volúmenes y luces. Especial interés tienen sus pinturas de las muchas esculturas en espacios públicos, S. Juan de la Cruz, Cándido, entre otras. Contrapicados intensos no exentos de cierta ironía broncea.

**Guillermo Masedo** (Universidad Complutense de Madrid): Con un trabajo al natural, buscando luces y perspectivas entre los volúmenes urbanos, el dibujo de grafitos y rotuladores se combina con manchas de acrílicos y aguadas. Obras muy constructivas que sobrevuelan los tejados y simbolizan las aperturas de la ciudad en las mu-

rallas, puertas o ruinas. El paisaje vislumbra la luz, siempre efímera, y libera una ciudad que asfixia en su formalidad arquitectónica.

**Jan Monclús** (Universidad de Barcelona): Composiciones objetuales y perspectivas intensas, colores dramáticos, paisajes imaginarios y sintéticos. Logra colores crudos al óleo que refuerzan arquitecturas imaginarias aportando otras lecturas de lugares emblemáticos de Segovia.

**María Alsira Monforte** (Universidad de Salamanca): Paisajes al óleo más esmalte próximos a la abstracción. Los monumentos se aíslan en manchas pastosas e intensas. La ciudad se mira desde fuera, síntesis visual. Especial fuerza tienen sus obras con personajes míticos de las fuentes de La Granja, abstracción nostálgica perfilada con grafito y tinta china.

**Carlos Miguel Narbaiza** (Universidad de Zaragoza, Campus de Teruel): El paisaje como atmósfera, sin caer en descripciones reconocibles hasta los monumentos se diluyen en colores neutros y grises. El paisaje es recuerdo, memoria difusa. Y reencuentra el mar en Segovia, sublime, convulso.

**Ikaitz Obeso** (Universidad del País Vasco): Serie muy consistente de obras al óleo con una alta densidad de pigmentos grises, negros. Trabajo al natural que intensifica la búsqueda de luces y sombras contrastadas logrando un fuerte simbolismo antropomorfo. La ciudad tiene sus huellas, los monumentos son rostros añosos, es

una pintura de arrugas que identifican y persuaden. Diálogo de texturas y tensiones, de manchas irreales y sombras carnosas.

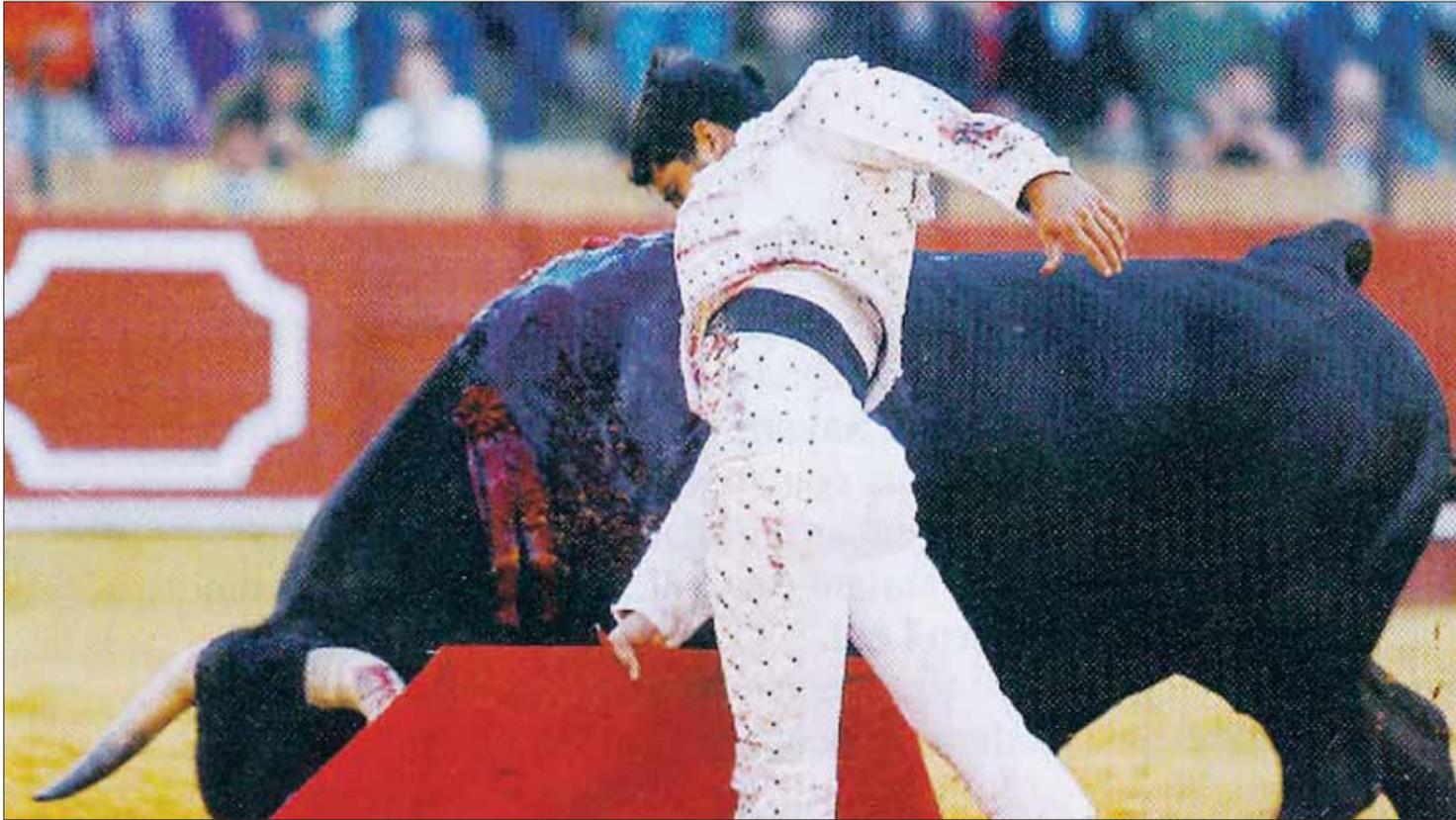
**Rocío Ocaña** (Universidad Complutense, Centro Felipe II, Aranjuez): Paisajes profundos al óleo, con perspectiva caballera que acentúa el punto de fuga, contraste entre la lejanía fantasmiosa y el primer plano matérico. El camino como símbolo. El paisaje como miradas desde la ciudad.

**Ventura Alejandro Pérez** (Universidad de Vigo, Pontevedra): Una obra extraña en la que se reapropia de la leyenda de la mujer muerta y un precioso microcosmos de paisajes luminosos de una Segovia esencial con colores limpios y transparentes. Pintura de luz brillante, de motivos mínimos y de composiciones livianas. Complejo relato de instantes precisos. Pintura pintada.

**Manuel Rivero** (Escuela de Arte y Superior de Diseño de Segovia): Presenta algunas ilustraciones de grafito con pasteles y acuarelas, recuperando la gráfica de Segovia como taza, así como otros símbolos, como el árbol, la escalera.

**Jesús Utiel** (Universidad de Castilla La Mancha, Cuenca): En sus obras la ciudad histórica se recupera en collages compuestos con fragmentos de tapiales en los que la vegetación insinuada y los esgrafiados formales reservan espacios de memoria casi perdidos. Interesado por los materiales de construcción, como la fibra de vidrio, la ciudad como textura y color soporta la figura humana como gesto.

## ▶ EL ALBERO



Joselito Adame torea en Cuéllar, el miércoles día 3. / EL ADELANTADO

## Cerrados nuevos carteles taurinos segovianos para agosto y septiembre

Marqués de Quintanar lidió con éxito una corrida en Leganés, ya que los toros dieron juego

PABLO PASTOR / SEGOVIA

El pasado día 16, se celebró una corrida de toros en Leganés con astados de la ganadería de Marqués de Quintanar, que dieron excelente juego y facilitaron el triunfo de los toreros, los tres en hombros. Chechu y Antonio Rosales cortaron una oreja a cada uno de los toros de su lote y Emilio Montes dos orejas y oreja, respectivamente.

**JAVIER HERRERO** El diestro cuellarano Javier Herrero, que resultó herido en Cantalejo al ser alcanzado por el segundo toro de su lote, un toro cuajado, colorado y que ya de salida mostró una embestida irregular, fue intervenido en la enfermería de la plaza de una pequeña cornada en el escroto y dado de alta sin mayores problemas al parecer. Pero al sentirse mal y con fiebre, fue explorado en un centro médico donde le detectaron una herida más seria de la que fue atendido.

**CARTELERA HASTA SEPTIEMBRE**  
Domingo, día 24. La Granja de

San Ildefonso. Corrida de rejonos. Astados de El Cubo para Álvaro Montes, Raúl Martín Burgos y Miguel Moura.

**Lunes, día 25.** La Granja de San Ildefonso. Festival taurino. Novillos de Gabriel Rojas para Salvador Vega, Rafael Ayuso, Víctor Barrio, Carlos García y Jesús Bayot.

**Martes, día 26.** La Granja de San Ildefonso. Becerrada. Añojos de Santa Teresa para Oscar Carreira, Sergio Herrero y 'El Choti'.

**Viernes, día 29.** Sepúlveda. Novillada sin picadores. Novillos de Matías Carretero para García Corbacho, Juan Manjarrez, Juan Collado, El Moli, Eusebio Fernández y Antonio Cuadra.

**Sábado, día 30.** Sepúlveda. Festival taurino. Novillos de Charro de Llen para Víctor Janeiro, Alejandro Esplá y Rocío Morelli.

**Domingo, día 31.** Sepúlveda. Corrida de toros. Astados de Los Bayones para Julio Pedro Saavedra, Julio Benítez, El Cordobés hijo y Víctor Barrio.

Villacastfn. Festival taurino. Novillos de 'El Taru' para Cristina Hernández, Paola San Román,

Gloria Enma, Joaquín Carrio y Francisco Montero.

Cantimpalos. Novillada con picadores. Novillos de Peñajara para Borja Álvarez, José Antonio Carreiro y Alejandro Conquero.

**Lunes, 1 de septiembre.** Cuéllar. Primera de feria. Corrida de rejonos. Toros de El Canario para Fermín Bohórquez, Pablo Hermoso de Mendoza y Paulo Jorge Santos.

Cantimpalos. Novillada sin picadores. Novillos de La Guadamilla para el rejoneador Pascual Pereira y los espadas Alvaro García 'Alvarito' y Pablo Aguado.

**Martes, día 2.** Cuéllar. Segunda de feria. Novillada picada. Novillos de Sánchez Arjona para Angel Jiménez, Ricardo Maldonado y Gerardo Martínez.

**Miércoles, día 3.** Cuéllar. Tercera de feria. Corrida de toros. Astados de Soto de la Fuente para Manuel Jesús 'El Cid', Joselito Adame y Javier Herrero.

**Jueves, día 4.** Cuéllar. Cuarta de feria. Novillada mixta con picadores. Novillos de El Sierro para el rejoneador Ginés Cartagena

y los espadas López Linares y Alejandro Pavón.

**Domingo, día 7.** Carbonero el Mayor. Festejo de rejonos, Astados de El Sierro para Sergio Domínguez, Ana rita y David Gomes.

**Lunes, día 8.** Carbonero el Mayor. Novillada con picadores. Novillos de El Sierro para Juan José Bellido 'Chocolate', Carlos Navarro y José Antonio Carreiro.

Turégano. Novillada sin picadores. Novillos de Flor de Jara para Angel Sánchez y Álvaro García 'Alvarito'.

**Martes, día 9.** Turégano. Novillada sin picadores. Novillos de Flor de Jara para José Aguilera y Fernando Castro.

Santa María la Real de Nieva. Novillada sin picadores. Novillos de Marcos Nuñez para Darío Domínguez y José Luis Navarro.

Pedraza. Novillada sin picadores. Novillos de Ignacio López-Chaves para Pier Millan e Igor Pereira.

**Miércoles, día 10.** Pedraza. Novillada sin picadores. Novillos de Ignacio López-Chaves para Jesús Martínez y Angel Sánchez.

## ▶ SOLIDARIDAD

### Podemos Segovia recogerá material médico para enviar a Gaza

EL ADELANTADO / SEGOVIA

Desde podemos Segovia se ha organizado, en colaboración con la embajada palestina, una recogida de material médico para enviar a Gaza a primeros de septiembre.

Durante este fin de semana, 23 y 24 de agosto, se habilitará una mesa de recogida en la plaza del azoguejo, por las mañanas de 11.00 a 15.00 y por las tardes de 17.00 a 21.00 para que la ciudadanía que quiera contribuir deposite allí el material. Entre los materiales más necesarios se encuentran pañales, productos para quemaduras, insecticidas y antibióticos.

**IZQUIERDA UNIDA** El partido también cuenta con varios colaboradores para llevar a cabo la recogida de medicamentos y material médico. En Segovia cuentan con la colaboración del Bar Santana; en Cuéllar con la del Bar Marinero, Bar La Torre y Bar Abrevadero y en La Granja con la Librería Ícaro.

## ▶ SUCESOS

### Un incendio en Villavilla de Montejo obliga a intervenir a un helicóptero

EL ADELANTADO / SEGOVIA

Un incendio que se declaró a las 18.54 horas de ayer, en término de Villavilla de Montejo, perteneciente a Villaverde de Montejo, obligó a intervenir a un helicóptero de la Junta, con base en 'Las Casillas', perteneciente a la Comunidad de Villa y Tierra de Sepúlveda. Las labores de extinción, que fueron dirigidas por un agente medioambiental, contaron también con el apoyo de una cuadrilla de especialistas en la lucha contra incendios y una autobomba.

Al cierre de esta edición, el incendio continuaba activo, sin que se hubiera determinado ni la causa del mismo ni el número de hectáreas afectadas.

**Aldeas Infantiles SOS**

Un hogar y un futuro para 2.716 niños en España y Latinoamérica.

Asóciate o haz un donativo:  
902 33 22 22  
www.aldeasinfantiles.es

Aldeas Infantiles SOS de España

**EL RINCON DEL TUERTO DE PIRÓN**  
Bar - Restaurante

Plaza de las Caravas, 7  
Telf. 921 49 62 35  
CABAÑAS DE POLENDOS (Segovia)

Horario de cocina: Comidas de 13:30 h a 16:00 h.  
Cenas de 20:30 h a 23:00 h. (Viernes y sábados 1 hora más)  
Cerramos los lunes por la tarde

Especialidad en Cocido, Rabo, Bacalao  
Postres Caseros

<p><b>MENÚ N° 5</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>1 Ración Pulpo a la Gallega</li> <li>1 Carpaccio de Solomillo con Ralladura de Queso de Oveja</li> <li>1 Verbena de de Pescaitos Frutos</li> <li>1 Revuelto de Morcilla</li> <li>1 Ensalada Templada de Setas, Gulas y Gambas</li> <li>2 Raciones de Bacalao al Tuerto de Pirón</li> </ul> <p>los 6 platos 75,00€</p>	<p><b>MENÚ N° 6</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>1 Ración de Croquetas Caseras</li> <li>1 Zapatilla del Tuerto Pirón</li> <li>1 Parrillada de Verduras</li> <li>1/4 kl. de Gamba blanca a la Plancha</li> <li>1 Magré de Pato con Puré de Manzana y Salsa Oporto</li> <li>2 Raciones de Rabo de Toro</li> </ul> <p>los 6 platos 75,00€</p>
--	--

## REAL SITIO DE SAN ILDEFONSO

SOCIEDAD



El alcalde del municipio, José Luis Vázquez, (de espaldas i.) y el presidente del Tribunal Superior de Justicia de Castilla y León, José Luis Concepción (d.), pregonaron el inicio de fiestas. /BORJA MARTÍN

B.C.P. / REAL SITIO DE SAN ILDEFONSO

El murmullo la dulzaina lejana, acompañada del tamboril, se unió a los Gigantes y Cabezudos, después las peñas con miles de colores, y cientos de vecinos, amigos y familiares alzaron la voz al unísono al grito de "¡¡Viva San Luis!!" La proclama más esperada de los granjeños. Un municipio hospitalario, acostumbrado a vivir sus fiestas patronales con intensidad.

Aunque impacientes por un momentáneo problema técnico que se solventó con éxito, los jóvenes que abarrotaron la plaza de los Dolores, recibieron la proclamación de la Reina y damas 2014. Tres componentes de la Peña Neftis, Aurora Gutiérrez, Marta Herrero y Elena Alonso, iniciaron su reinado con una mezcla de nervios e ilusión, concientes de que las fiestas de San Luis 2014, serán inolvidables para ellas.

Desde el balcón del Ayunta-

# EXPLOSIÓN DE JÚBILO POR SAN LUIS

Cientos de personas abarrotan la plaza de los Dolores del Real Sitio en la inauguración oficial de las fiestas patronales

miento, el alcalde del Real Sitio, José Luis Vázquez, deseó que todos los vecinos vivan estos días "como lo hacemos desde 1876, en torno a nuestras identidades y tradiciones, el deporte, la música, los juegos, la corta de tronco y como no, el toro". El regidor no olvidó los buques insignia de unas fiestas "de todos" como son la Monumentales Fuentes, el judión y su patrón, San Luis, no sin antes agradecer a

las asociaciones y colectivos que suman su esfuerzo para que todo se desarrolle con normalidad.

Precisamente, una de esas señas de identidad son los toros de fuego que durante las verbenas nocturnas recorren las calles colindantes a la plaza de los Dolores. Su irrupción en el zoco, entre las personas que disfrutan de velada musical inunda de asombro y destellos de fuego la noche. Esta es la

imagen que ilustra los carteles de este año. Una foto de Ana Isabel Corral, que supo captar parte del alma de las fiestas patronales de La Granja.

El Grupo de Dulzainas de la Escuela Municipal de Música fue nombrado 'Colectivo del Año', por su aportación al folclore tradicional y porque su música forma parte de buen número de los actos y eventos que se celebrarán hasta el

próximo miércoles 27 de agosto. Recogió la mención Iván Sanz Gallego, ataviado como un escocés de pura cepa, y es que el concurso de disfraces de peñas, convierte al lanzamiento del chupinazo y desfile inaugural de las fiestas de La Granja en un mundo de fantasía en el que el ingrediente principal es el buen humor.

Del pregón se hizo cargo el presidente del Tribunal Superior de Justicia de Castilla y León, José Luis Concepción, convencido de que "tienen las fiestas más maravillosas que existen", y así se lo trasmitió a los presentes unos segundos antes del gran chupinazo.

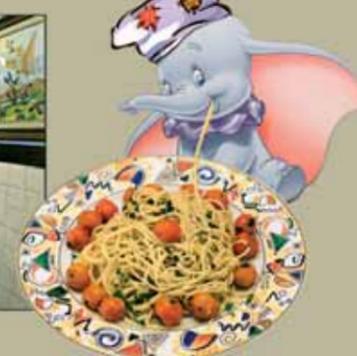
**INTENSIDAD FESTIVA** El murmullo se convirtió entonces en algarabía y las peñas y la música tomaron las calles, inundando cada rincón de La Granja de fiesta, y de colorido, acompañados por tres charangas, y las dulzainas y los tamboriles del Colectivo del Año.

### Pizza Dumbo



A la hora del **ALMUERZO** prueba nuestros platos de **PASTA**





C/ Infantes, 10 La Granja | Telf.: 921 47 06 75 | [www.pizzadumbo.com](http://www.pizzadumbo.com)

## DECLARACIONES

[“]

JOSÉ LUIS VÁZQUEZ

«Hay que vivir las fiestas como lo hacemos desde 1876, en torno a nuestras identidades y tradiciones, el deporte, la música... y los toros»

[“]

JOSÉ LUIS CONCEPCIÓN

«Soy segoviano por los cuatro costados. Segovia no puede entenderse sin La Granja y viceversa, así que me siento un granjeño más»



1. La Reina y damas de San Luis 2014, las de la Asociación Taurina y las infantiles recogieron las bandas momentos antes del chupinazo. 2. El chupinazo dio rienda suelta a la diversión, con centenares de peñistas y hasta un cañón de espuma. 3. Incluso 'Superwoman' se 'dejó ver' en el concurso de disfraces de las peñas del Real Sitio. 4. Los Gigantes y Cabezudos acompañados por los más pequeños recorrieron las calles antes del pregón. / FOTOS: BORJA MARTÍN

## EL BOSQUE DE LOS NIÑOS



**Un espacio de vida que crecerá cada año.** Un total de 160 niños y niñas participaron en la plantación de 70 árboles en lo que se bautizó como "El Bosque de los niños", un espacio verde situado en la plaza de las Víctimas del Terrorismo, y que 160 pequeños "llenaron de vida", recogiendo después un diploma que los acredita como los primeros participantes de esta iniciativa, que el Ayuntamiento espera repetir cada año. / FOTO: EL ADELANTADO

La suelta de reses en la plaza de toros, la verbena y el primer encierro nocturno, dieron paso después a más música, más convivencia y más ganas de disfrutar.

Ciudadano @delantado



Opina sobre esta noticia en la web:  
[www.eladelantado.com](http://www.eladelantado.com)

## EL PROGRAMA DE HOY, SÁBADO 23 DE AGOSTO

- ▶ **11.00 horas.** Los dulzaineros locales junto a los gigantes y cabezudos recorrerán el casco urbano.
- ▶ **11.30 horas.** En el estanque del mar, en los Jardines de Palacio, XXXV Travesía del mar.
- ▶ **12.00 h.** En la Plaza de la Cebada fiesta de la espuma.
- ▶ **12.30 h.** Encierro del toro del Cajón y suelta de reses en la Plaza de Toros. Después del encierro, la charanga 'Cubalibre' recorrerá las calles.
- ▶ **13.00 horas.** Pasacalles a cargo del Puntillo Canalla a la hora del vermut.
- ▶ **14.30 horas.** En la Plaza de la Cebada, sigue la fiesta. Organizado por La Asociación La Granja en Fiestas, para sus socios: música en directo, aperitivo por 1 euro. Sorteo de regalos. Se publicará un listado con los números que resulten premiados en 'Facebook', Oficina de Turismo del Real Sitio de San Ildefonso...
- ▶ **17.30 horas.** En el disco-bar Tamiz, VI Campeonato local de fútbolín.
- ▶ **18.30 horas.** En la Plaza de toros, XIX concurso nacional de recortes con toros. Ganaderías Diego de la Puerta, Hermanos Puerta y Sánchez Herretero. Premios en metálico y trofeos aparte. (p.a.)
- ▶ **20.00 horas.** En la Plaza de los Dolores, el gran grupo de baile moderno Trendy move.
- ▶ **20.30 h.** Patrocinado por el Ayuntamiento de San Ildefonso y los feriantes, en la Plaza de los Dolores, y preparado y servido por la peña del 'Cencerro', en su 40 Aniversario, delicioso chocolate calentito.

- ▶ **22.00 horas.** En la Plaza de la Cebada, concierto para todos los públicos a cargo de Los Poppis. Al finalizar, sigue la música en la Plaza Cebada, con el rap de Gold Nation Crew.
- ▶ **22.30 horas.** El mejor tributo de rock and roll a nivel nacional. En el patio central de la Real Fábrica de Cristales, las mejores canciones de: Marea, Extremoduro y Platero y tú, en directo.
- ▶ **23.30 h.** Suelta de reses en la Plaza de toros, recortes y capeas al estilo tradicional castellano, organizado por la Asociación taurina La Granja.(p.a). La charanga 'Cubalibre' amenizará dicho festejo.
- ▶ **00.00 h.** Inicio de la verbena con Última Legión. A la **01:00**, la verbena hará un descanso para dar paso al encierro nocturno. Una vez que los toros hayan entrado en la plaza y suene el chupinazo de seguridad, se procederá a quitar las talanqueras de la Plaza de los Dolores y la verbena continuará.
- ▶ **01.00 horas.** 2º encierro nocturno, por el recorrido urbano desde la Plaza de Toros a los corrales, siempre una vez finalizada la suelta de reses en la plaza de toros. Se avisará minutos antes del comienzo. Al finalizar el encierro continúa la fantástica verbena. Durante el descanso de la verbena, gran rifa popular, con asombrosos premios. Toros de fuego durante la verbena. Al finalizar la verbena, seguimos bailando con la discoteca móvil 'Desafío', en La Plaza de Los Dolores.



# TAPIAS RUEDA

## CONSTRUCCIONES Y SERVICIOS, S.L.



Tel. y Fax 921 47 18 03  
Polígono Las "Eras" - Parcela 12  
SAN ILDEFONSO (Segovia)  
[info@tapiasrueda.com](mailto:info@tapiasrueda.com)

## TABANERA LA LUENGA

SOCIEDAD

# Bodas de plata del Cristo de la Veracruz

La imagen salió de nuevo a la calle en procesión en una jornada de fiesta

EL ADELANTADO / TABANERA LA LUENGA

Hace 25 años este periódico publicaba la salida de su ermita del Cristo de la Veracruz, en Tabanera la Luenga. Según los anales y archivos de la parroquia y municipales, en más de 100 años el Cristo solo había salido en dos ocasiones, el año de la peste y cuando finalizó la Guerra Civil. Por iniciativa de unos pocos y con la aprobación de todos se acordó sacar la imagen en procesión como acción de gracias hasta la iglesia parroquial, y después de una misa devolverlo a su ermita. Aquello fue todo un éxito, pues el pueblo se preparó, las señoras vistieron de mantilla y peineta o traje regional y los caballeros lucían algunos la capa española. Se nombraron tres mayordomos que se encargarían de la organización cada año, y de esta forma quedó constituida la cofradía.

Hace unos días se conmemoraron los 25 años de aquel día, es decir, las bodas de plata, y la celebración no fue menos que el primer día. Vestidos con traje regional y acompañados de dulzaina y

tamboril el pueblo de Tabanera sacó como cada año a su Cristo de la Veracruz. El párroco José María Martínez, en su homilía, resaltó el significado y espíritu de la fiesta, donde conviven de una manera cristiana abuelos, hijos y nietos. Al finalizar la misa, Ángel Caldevilla, que fue uno de los primeros organizadores junto con Constancio y Laurentino, leyó unas palabras muy emotivas por el aniversario que fueron muy aplaudidas y por lo que le felicitamos de corazón.

Los mayordomos de este año, Fernando y Carmen, Germán y Amaya y Sara organizaron con gran esmero todo lo relacionado con la fiesta, con cena para más de un centenar de personas con asado de cordero. Había que reponer fuerzas tras la procesión que duró unas tres horas con jotas y más jotas y mucha alegría.

También se proyectó un vídeo de aquella primera fiesta del Cristo preparado por Mario Pérez y Bienvenido Gallego y al que asistió todo el pueblo y las emociones tras el paso de 25 años se hicieron sentir al ver el paso de los años de todos los vecinos.



Los fieles bailaron jotas delante de la imagen del Cristo de la Veracruz. / EL ADELANTADO



Los vecinos se ataviaron con los trajes regionales para recibir a la imagen. / EL ADELANTADO

## PEDRAZA

El municipio celebra esta tarde el XVII Encuentro de Dulzainas

EL ADELANTADO / PEDRAZA

La Fundación Villa de Pedraza ha organizado esta tarde el XVII Encuentro de Dulzainas. Está previsto que este año actúen en la plaza Mayor de la villa medieval los Dulzaineros del Noroeste, el grupo de paloteo de San Pedro de Gállos, y los dulzaineros Álvaro y Gonzalo, de Aldeanueva del Codonal.

El encuentro empezará a las ocho y media de la tarde. Previamente, a las ocho, tendrá lugar un pasacalles con los dulzaineros participantes por las calles de Pedraza.

Un año más, los aficionados a la dulzaina y los visitantes que este fin de semana se acerquen hasta Pedraza tendrán la oportunidad de disfrutar de algunos de los mejores exponentes del folclore segoviano.

## CANTIMPALOS

INFRAESTRUCTURAS

# Finalizan las obras de los vestuarios del polideportivo municipal

Esta actuación era uno de los objetivos principales del equipo de Gobierno

LOURDES MATARRANZ / CANTIMPALOS

El Ayuntamiento ha finalizado las obras de acondicionamiento de los vestuarios en el pabellón polideportivo municipal de Cantimpalos. La empresa local TYC, C.B. ha sido la encargada de la ejecución. El proyecto fue redactado por el arquitecto municipal Joaquín Albertos Díez.

Según señaló la alcaldesa de Cantimpalos, Inés Escudero, dotar de vestuarios el pabellón ha sido una de sus prioridades, debido al mal estado en que se encontraban

los antiguos vestuarios para los usuarios, ya que este pabellón fue construido hace más de veinte años. "Se han realizado las obras con mucho sacrificio", afirmó.

Con esta actuación se mejorará la calidad de la instalación y se ofrecerá un mejor servicio para todos los usuarios.

Los nuevos vestuarios darán servicio a los usuarios que utilicen el pabellón y a los alumnos del colegio.

La edificación es rectangular, con una superficie de unos 200 metros cuadrados, y cuenta con



Exterior del polideportivo de Cantimpalos, ya reformado. / L.M.

dos vestuarios grandes para equipos, previstos de lavabos, duchas e inodoros, otros dos más pequeños adaptados para minusválidos, árbitros, monitores y profesores, así como cuarto de limpieza, almacén y cuarto de calderas.

También cuenta con un sistema novedoso de agua caliente y calefacción denominado aerotermia. El recién reformado inmueble cuenta con dos entradas, una de ellas será para personas con movilidad reducida.

## CUÉLLAR

POLÍTICA

# El PSOE denuncia la "falta de trabajo e imaginación" en las ferias y fiestas

La Agrupación Socialista emite un comunicado en el que manifiesta la falta de innovación, tanto en el programa de fiestas como en la feria taurina de este año

CHANTAL NÚÑEZ / CUÉLLAR

El PSOE local ha declarado estos días previos a las fiestas de Nuestra Señora del Rosario que las actividades que recoge el programa de fiestas y la feria taurina "son más de lo mismo un año tras otro". Manifiestan que la prioridad y responsabilidad en el control del gasto debe ser solapada con mucho trabajo e imaginación, aspectos que el Equipo de Gobierno "no quiere hacer".

"No podemos entender cómo el Alcalde se niega a escuchar y recibir para consensuar los aspectos organizativos y de programación a Peñas y Asociaciones Taurinas, que son colectivos perfectamente organizados e involucrados en la mejora de la fiesta y en los encierros", aseguran.

Comentan también que no comprenden "las numerosas prohibiciones que se ponen a hosteleros y particulares para que se contrate a charangas o Djs para que amenicen las calles de nuestra localidad".

Por otro lado, echan en falta una mejor organización en los encierros, así como una correcta planificación a la hora de instalar las talanqueras para así evitar molestias a vecinos y comerciantes los días previos a las fiestas.



Miembros de la Agrupación Local Socialista en una de sus ruedas de prensa. / CHANTAL NÚÑEZ

**FERIA TAURINA** Los socialistas consideran que la feria taurina "no puede ser peor" y que es "un calco de las anteriores, que tan cuantiosas pérdidas ha reportado a las arcas municipales".

Se preguntan quién va a sacar el abono o adquirir entradas cuando el cartel del miércoles va a sufrir variación respecto al original por la baja de David Mora, que será sustituido por el mejicano Joselito Adame; otro de los anunciados, 'El Cid', está "sobrada-

**"La feria taurina no puede ser peor y es un calco de las anteriores, que tantas pérdidas han reportado"**

mente visto en Cuéllar", los novilleros "no han toreado nada e in-

cluso alguno se está anunciando sin picadores".

Aun así, desde el PSOE afirman que tienen la responsabilidad que le falta al Equipo de Gobierno en la elaboración de la feria, e instan a los vecinos a acudir a la plaza para que el "desastre económico no sea tan mayúsculo como en años anteriores".

Animan a los cuellaranos a que durante estos días olviden "la mala gestión", y sean partícipes de unas felices fiestas.

CULTURA

## Teatro Zereia recibe un galardón de la Asociación 'Amigos del Teatro'

C.N./ CUÉLLAR

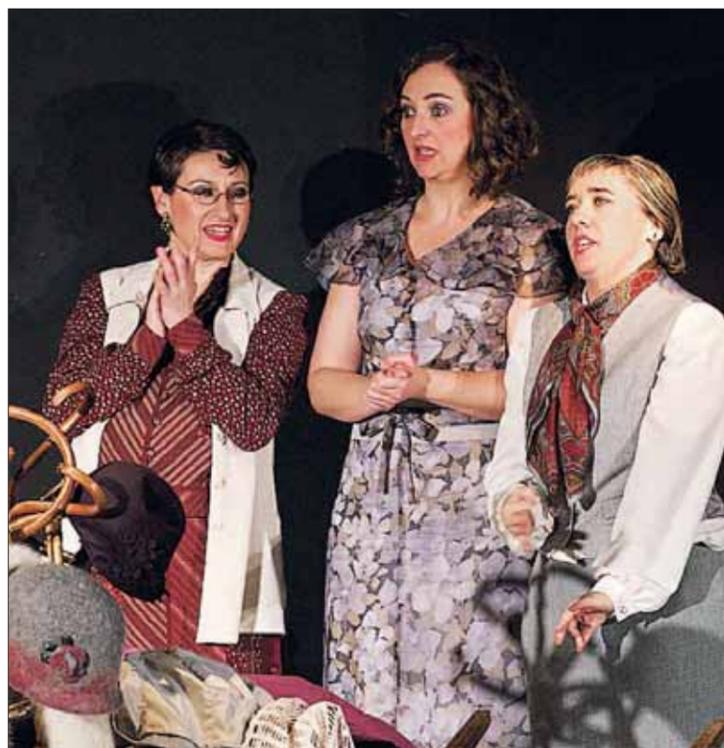
La Asociación Cultural Teatro Zereia ha tenido el placer de ser galardonada con el premio "Ángel Velasco Montoya", otorgado por la Asociación "Amigos del Teatro", de Valladolid.

Este colectivo concede cada año premios teatrales en distintas categorías.

En este caso, la categoría en la que Zereia ha sido premiada es la de trayectoria de grupo aficionado.

Zereia demuestra a lo largo del año su profesionalidad y saber hacer en las calles y eventos en los que realizan sus actuaciones. El grupo de teatro ha hecho llegar a los medios su emoción tras conocerse ganadores de este premio, que les anima a seguir trabajando y disfrutando con sus interpretaciones.

La cita para la entrega del galardón tendrá lugar el próximo 14 de septiembre en el hotel Meliá de Valladolid.



El grupo de teatro Zereia en una de sus interpretaciones./C.N.

## agenda

✖ Farmacia F.J.  
Hasta 25 de agosto  
(C/ Resina)

📄 CONVOCATORIAS  
PARQUE DE LA HUERTA DEL DUQUE  
XIX FERIA MUDÉJAR  
Viernes 22 a domingo 24

SAN FRANCISCO  
·Del 2 al 23 de agosto  
Exposición de pintura de José Luis Llorente  
De lunes a domingo de 11.00 a 14.00 horas y de 19.00 a 21.00

LAS TENERÍAS  
·jueves 21 de agosto  
Presentación del libro '¡Ese soy yo!', de José Rodao  
21 horas

·Del 5 de julio al 28 de agosto  
Exposición de la colección particular de Noé Quintanilla Senovilla  
De martes a domingos de 12.00 a 14.00 y de 19.00 a 21.00 horas

🏆 DEPORTES  
·Del 18 al 27 Cuéllar Futsal Cup  
De 10:30 a 13:30 horas

·Sábado 23 de agosto  
Final de la Liga 3x3 de baloncesto  
Frontón Municipal  
18.30 horas

·Sábado 23 de agosto  
Campo de fútbol  
Memorial Mariano Molinero  
18 horas

☎ TELÉFONOS DE INTERÉS  
Policía Local . . . . .921140002  
. . . . .619374863  
Guardia Civil . . . . .921143420  
Bomberos . . . . .921140274  
Juzgado . . . . .921140004  
Ayuntamiento . . . . .921140014  
Oficina de  
Turismo . . . . .921142203  
Estación de  
Autobuses . . . . .921141513  
Centro de Salud. . . . .921142244  
Urgencias . . . . .921140820  
Cruz Roja . . . . .921140869  
Correos . . . . .921140817  
Polideportivo . . . . .921140910  
Piscinas . . . . .921140520  
Club de Golf . . . . .921142158

🎵 Agencia Funeraria  
Santa Teresa & La Purísima



NUEVO TANATORIO EN CUÉLLAR

· 4 Salas de Velatorio. · Gran Aparcamiento.  
· Amplio Hall y Cafetería. · Atención y servicio permanente 24H.

Tfnos. Directos 24 H.

902 022 324  
921 140 816  
921 140 327

**Cámara**  
Segovia

# Marta Cr Fotografía Personalizada: momentos especiales hechos arte

Esta fotógrafa imprime en todas sus instantáneas un toque especial al conseguir que los momentos que captura con su cámara transmitan muchos sentimientos y naturalidad

Marta Cabrero realiza trabajos para eventos, bodas, bautizos, comuniones, cumpleaños, fotografías de niños y bebés o temas de decoración.

ELENA RUBIO / SEGOVIA

En la actualidad, la mayoría de las personas tienen una cámara de fotos digital o un 'smartphone' o teléfono inteligente que permite hacer fotografías.

Sin embargo, para momentos especiales, el tener esta máquina no implica que las instantáneas obtenidas sean buenas.

Por eso, es necesario recurrir a expertos de la fotografía como, por ejemplo, Marta Cabrero, para obtener un acabado profesional y un resultado de calidad.

Tras estudiar el ciclo de Técnico Superior en Imagen y Sonido y realizar encargos para familiares y amigos, esta joven segoviana decidió dedicarse profesionalmente a este trabajo desde el pasado 1 de mayo, tras tramitar su alta por la Ventanilla Única Empresarial (VUE).

"Mi hermana mayor me animó y me dijo que esto era lo mío. Este verano ya he tenido cosas, la gente me ve y me conoce", asegura Cabrero.

Una "pasión" por la fotografía que ha heredado de su padre, Germán Cabrero, que también era fotógrafo pero que ella, gracias a las nuevas tecnologías y materiales, ha perfeccionado.

De esta manera, sus trabajos reflejan el momento que se capta en el



Izq y arriba: Fotos de una novia y una niña, creaciones de esta fotógrafa. Abajo, Marta Cabrero con fotos de bebés. / M.C./E.R.

instante de disparar, pero a la vez transmiten "sentimiento para que no sea sólo una foto", detalla.

Unas fotos donde predomina el fondo blanco o neutro para conseguir "una sencillez" y naturalidad que se aprecia en el resultado final.

Unos trabajos muy variados que pueden ser de actos familiares, de bautizos, comuniones, cumpleaños, a niños o a bebés.

En este último caso trabaja con recién nacidos "de entre cero y tres semanas, porque te permite colocarlos en diferentes posiciones jun-

to con sus padres o con algún complemento. Son fotos sorprendentes". También trabaja a domicilio.

**BODAS** Otra de sus especialidades son las bodas, consiguiendo unas instantáneas "originales" porque "me comunico mucho con la pareja para saber los lugares que le gustan".

Suelen ser sitios donde predomina la naturaleza o en el casco antiguo, en "rincones muy bonitos", mientras que en las fotos 'post-boda' pueden ir incluso a Pe-

draza, "porque me explayo más".

Entre sus creaciones para las bodas también se encuentra el denominado 'libro de firmas', hechos por ella "100% a mano", desde las hojas hasta la encuadernación, para que "los invitados se lo pasen por las mesas y vayan firmando. Han tenido mucho éxito".

Marta Cabrero también hace 'books', fotografías de eventos, de decoración e incluso también es especialista en estética.

Para contactar: [www.martacr-fotografia.com](http://www.martacr-fotografia.com) o 670 46 28 22.

## ► EMPLEO

### Últimas plazas para el programa de formación 'Destino Alemania'

E.R.A / SEGOVIA

Quedan pocas plazas para apuntarse a la décima edición del programa de formación 'Destino Alemania: tu próximo empleo' que realiza Cámara Segovia.

El programa 'Destino Alemania' comenzó en el año 2011 con el objetivo de insertar a profesionales cualificados españoles dentro del mercado laboral alemán.

Ya lo han realizado más de 150 personas de toda España con importantes resultados ya que el 80% de los participantes que querían trabajar han encontrado un empleo y dos de cada tres en un trabajo relacionado directamente con su formación.

**NOVEDADES** En esta ocasión, el programa presenta importantes novedades con respecto a ediciones pasadas.

La principal es que los tres meses de curso se realizan en Bremen (Alemania) para lograr que los alumnos consigan una mejor integración socio-cultural con el idioma.

En esta edición, también realizarán excursiones a ciudades como Berlín o Hamelín y visitarán ferias de empleo alemanas. En este programa participan más de 20 Cámaras de Comercio de España.

¡Cambia tu futuro profesional! Es tu oportunidad. Infórmate en el 921 43 23 00.

## ► EMPRENDEDORES

### Ventanilla Única continúa con altas presenciales en verano

E.R.A / SEGOVIA

Los responsables de la Ventanilla Única Empresarial (VUE) no descansan durante este verano para ayudar a los emprendedores a resolver sus dudas laborales o ayudarles a tramitar sus papeles para crear un nuevo negocio.

De esta manera, los futuros emprendedores podrán tramitar su alta el próximo lunes 25 de agosto, para adelantar las gestiones de las puestas en marcha del 1 de septiembre.

VUE es un servicio gratuito que se ofrece desde Cámara Segovia desde noviembre del 2001.

Los organismos que participan en la VUE de Segovia son la Administración General del Estado, la Junta de Castilla y León, el Ayuntamiento de Segovia y la Cámara de Comercio de Segovia.

Infórmate en el número de teléfono 921 43 23 00.

## Alumnos en los cursos de francés de Estrasburgo

Perfeccionar y mejorar el nivel de francés ha sido el objetivo de los cursos intensivos que se han ofrecido este verano en Estrasburgo, gracias a un acuerdo de colaboración entre las Cámaras Oficiales de Comercio e Industria de Estrasburgo-Bajo Rin y de Segovia. El curso incluía dos semanas de alojamiento, 40 horas de francés y actividades gratuitas de tarde, como visitas guiadas a instituciones europeas. En la foto, Irene Lozoya, una alumna de Segovia, con otros compañeros. / FOTO: C. S.



## EVANGELIO

## La villa de Martín Muñoz de las Posadas y El Greco

MIGUEL ÁNGEL BARBADO (\*)

EL ARTE HA ESTADO siempre íntimamente relacionado con el hecho religioso. Desde los primeros balbuceos de la humanidad, la religión y el arte han caminado unidos. La creencia en un Ser Supremo ordenador del mundo y de cuanto nos circunda, se manifiesta desde los comienzos de la humanidad con una fuerza y un poder activo tan vigoroso y fecundo y con tal fuerza creadora que puede decirse que ya no dejó de ser la principal fuerza impulsiva para las mejores creaciones del arte. Gran parte del patrimonio artístico de la humanidad es una manifestación del hecho religioso.

Las relaciones entre arte y religiosidad surgen espontáneas; "arte y religión son como parientes", dice Paul Claudel. Por eso podemos decir que el patrimonio cultural de la Iglesia hace referencia a los bienes culturales que la Iglesia recibió, conservó y sigue utilizando para el culto, la evangelización y la difusión de la cultura. Son testimonio y prueba de la fe de un pueblo. Son también, creaciones artísticas, huellas históricas, pruebas de cultura y civilización. Y que a lo largo de los siglos se ha ido creando en gran parte, por iniciativa de los artistas, pero sobre el cual la Iglesia ha ejercido una supervisión efectiva.

Han sido muchos los pintores y escultores que han dado vida a estas escenas que completaban la enseñanza de los libros sagrados. Entre ellos nos referimos especialmente a Doménikos Theotokópoulos (El Greco). Nació en Creta en 1541, una isla de larga tradición en la práctica de la pintura. El Greco se formó en alguno de los numerosos talleres de pintura de Candía, ac-

tual Heraclión, donde al menos desde 1563 aparece citado como "maestro pintor" lo que le permitiría firmar sus obras y tener taller propio.

Después de recorrer varias ciudades italianas, Padua, Vicenza, Verona, Mantua, Módena, Bolonia, etcétera, recaló en noviembre de 1570 en Roma. Durante dos años se alojó en el Palacio Farnesio, iniciando allí contacto con un grupo de españoles, de los que cabe destacar al canónigo y anticuario Pedro Chacón y a Luis de Castilla, hijo del deán de la catedral toledana, Don Diego. La amistad con ambos debió de resultar fundamental para su traslado a España y su asentamiento en Toledo. Allí conoce a varios clérigos, en especial al Párroco de la iglesia de Santo Tomé, Don Andrés Núñez de Madrid. Éste le resuelve un problema importante y El Greco le queda muy agradecido, hasta tal punto que el artista pinta una crucifixión con el retrato de Núñez como donante.

¿Cómo ha llegado este cuadro a la Villa de Martín Muñoz de las Posadas? Don Andrés Núñez de Madrid hace testamento en 1601; en él es muy explícito en asegurar que el cuadro de la crucifixión que le fue donado a su persona por El Greco, él lo legó al Monasterio de Navalperal del Campo por ser benefactor de su iglesia. Navalperal del Campo era una pedanía que pertenecía al término municipal de Montuenga (Segovia) y lindaba con la Parroquia de Martín Muñoz de las Posadas. Con la desamortización de Mendizábal son muchos los conventos e iglesias expoliados y los bienes que con-

tienen son llevados a una ruinoso dispersión.

La riqueza histórico-artística que conservaba la Iglesia con sus pobres medios, fue saqueada y se perdieron ininidad de bienes culturales o cayeron en manos de desaprensivos. Entre los conventos arruinados y desaparecidos se encontró el de Navalperal del Campo, trasladándose sus bienes a la parroquia de Martín Muñoz de las Posadas, entre ellas, el cuadro de El Greco.

Así fue como hoy podemos gozar en la Villa de Martín Muñoz de las Posadas de esta magnífica obra de El Greco y celebrar con todo el mundo el IV Centenario de su muerte. Entre los eventos que se van a celebrar en esta Villa por el dicho Centenario destaca la conferencia titulada 'Don Andrés Núñez de Madrid, párroco de El Greco', que impartirá Monseñor Demetrio Fernández González, Obispo de Córdoba y que fuera párroco también de la iglesia de Santo Tomé de Toledo, donde ejerció Don Andrés Núñez de Madrid. Además de un concierto a cargo de Ribera Quartet, de la Orquesta Sinfónica de Castilla y León, que tendrá lugar el próximo sábado 23 de agosto a las 19 horas en la iglesia parroquial de Martín Muñoz de las Posadas.

Espero y deseo que este magnífico cuadro de la Crucifixión de Jesús, patrimonio religioso de esta Villa, con innegable interés cultural, se conserve para que generaciones futuras puedan celebrar como nosotros ahora el V Centenario de la muerte de su autor, El Greco.

(\*) Delegado diocesano de Patrimonio.

## HORARIO DE MISAS

### TARDE DEL SÁBADO Y VÍSPERA DE FESTIVOS

Invierno		Verano
17,30	Santuario de la Fuencisla	19,00
19,00	San Justo (sólo sábados), Resurrección del Señor y San Andrés	20,00
19,00	Ntra. Sra. del Carmen	20,00
19,15	Hospital General	20,15
19,30	S. Miguel, Santo Tomás, S. José Obrero	19,30
19,30	Santa Eulalia, Santa Teresa	20:00
20,00	Cristo del Mercado, S. Millán, Misioneros Claretianos, Santísima Trinidad	20,00
20,00	San Lorenzo, S. Frutos	

### MAÑANA DEL DOMINGO Y FESTIVOS

El mismo horario todo el año	
9,00	Siervas de María, Misioneros Claretianos
9,30	S. Martín, Carmelitas Descalzas, Concepcionistas(peraltas), Cristo del Mercado
10,00	San Lorenzo, Catedral, San Millán, San Antonio el Real, Santa Isabel, S. Vicente, S. Juan de Dios, Residencia de Válidos, Ntra. Señora del Carmen, San Antonio el Real
10,30	Santo Tomás, S. Frutos, Santa Teresa
11,00	Santa Eulalia, Catedral, La Resurrección, El Salvador, Hospital de la Misericordia, Residencia Mixta
11,30	Santísima Trinidad, S. Millán, S. José Obrero, El Salvador, Cristo del Mercado
12,00	S. Frutos, La Resurrección, Santo Tomás, Jerónimos, PP Carmelitas, Misioneros Claretianos, Ntra. Señora de Belén, Hospital General, Residencia Asistida, Hermanitas de los pobres, San Martín
12,30	Catedral, El Salvador, Santa Teresa, S. Millán, La Fuencisla, Santa Teresa, Ntra. Señora del Carmen
13,00	S. Miguel, Santísima Trinidad, S. Lorenzo, S. Frutos, La Resurrección, Santo Tomás, Santa Eulalia, S. José Obrero, Cristo del Mercado, Misioneros Claretianos, PP. Carmelitas, San Andrés, MM. Reparadoras

### TARDE DEL DOMINGO Y FESTIVOS

Invierno		Verano
17,00	San José Obrero (para polacos)	20,00
17,30	Santa Eulalia	17,30
19,00	Ntra. Sra. del Carmen	20,00
18,00	Carmelitas Descalzos (1 octubre a 30 abril), PP. Carmelitas	20,00
19,00	M. M. Dominicas	19,00
19,00	S. Sebastián (Misa tradicional en latín los segundos y cuartos domingos de mes)	19,00
19,30	San Miguel, Santo Tomás	19,30
20,00	Carmelitas Descalzos (1 mayo a 30 septiembre), San Millán, Misioneros Claretianos, Santísima Trinidad	20,00
20,00	San Martín	20,30

### LABORABLES MAÑANAS

El mismo horario todo el año	
7,45	Misioneros Claretianos (de lunes a viernes) [en julio y agosto, y sábados a las 9:00h.]
8,00	Siervas Concepcionistas, Clarisas Corpus, PP. Carmelitas (Se suprime en invierno), San Millán (L-V) (suprimida en Verano)
8,30	San Juan de Dios, Santa Isabel, Carmelitas Descalzas, San Antonio Real
9,00	San José, Ntra. Señora del Carmen
9,30	Cristo del Mercado
10,00	San Lorenzo y La Catedral
10,30	Santo Tomás, San Millán, El Salvador (de mayo a septiembre)
11,00	Santa Eulalia
11,30	Santa Rita, San Martín
12,30	Hermanitas de los pobres
13,00	MM. Reparadoras

### LABORABLES TARDES

Invierno		Verano
18,00	Carmelitas Descalzos (1 octubre a 30 abril)	18,00
19,00	Madres Dominicas	19,00
19,00	El Salvador (de octubre a abril, siempre a las 19h.), Resurrección del Señor	20,00
19,00	Ntra. Sra. del Carmen	20,00
19,30	Sto. Tomás, S. Miguel, S. José Obrero, S. Sebastián	19,30
20,00	Carmelitas Descalzos (1 mayo a 30 septiembre), Santa Teresa, Santa Eulalia,	20,00
20,00	Siervas de María, San Millán, San Lorenzo San Frutos, Santísima Trinidad El Cristo del Mercado, Misioneros claretianos	20,00

### PARROQUIAS DE LA PROVINCIA

Ayllón	Sábados y vísperas de festivos: 20:00 Domingos y festivos: 13:00
Carbonero El Mayor	Sábados y vísperas de festivos: 19:00 Domingos: 12:30 - 19:00
Cantalejo	Sábados y vísperas de festivos: 19:30 Domingos y festivos: 9:30 - 13:00
Coca	Sábados y vísperas de festivos: 19:00 Domingos y festivos: 12:00
Cuéllar	Domingos y festivos: 9:00 (Santa Clara), 10:30 (Residencia Ancianos El Alamillo), 11:30 (La Concepción), 12:30 (S. Miguel)
Santuario del Henar	Diario: 8:00 y 19:00 (verano) y 17:00 (invierno) Sábados y vísperas de festivos: 8:00 y 19:00 (verano) y 18:00 (invierno) Domingos y festivos: 12:00, 13:00, 18:00 y 19:00 (verano) y 18:00 (invierno)
El Espinar	Sábados y vísperas de festivos: 19:00 Domingos y festivos: 10:00 - 12:00 - 19:00
Nava de la Asunción	Sábados y vísperas de festivos: 19:00 Domingos y festivos: 10:00 - 12:00
Navas de Oro	Sábados y vísperas de festivos: 19:00 Domingos y festivos: 13:00
San Ildefonso	Sábados y vísperas de festivos: 20:00 Domingos y festivos: 10:00 (Carmelitas y Colegiata), 11:30 - 13:00 - 19:00
Sepúlveda	Sábados y vísperas de festivos: 19:00 (V. de la Peña) Domingos y festivos: 12:00 (San Bartolomé)
Villacastín	Domingos y festivos: 10:00 (Convento), 13:00 (Parroquia)

Datos facilitados por el Obispado

**Manos Unidas**  
CAMPAÑA CONTRA EL HAMBRE

**UN MUNDO NUEVO, PROYECTO COMÚN**

Hazte socio - Colabora  
902 400 707 - www.manosunidas.org

► AGRICULTURA

## UPA y COAG reclaman la inclusión de la región en las ayudas por la sequía

Las subvenciones sólo benefician a los ganaderos de extensivo de las provincias de Segovia, Ávila, Salamanca, Valladolid y Zamora, por el momento

EUROPA PRESS / VALLADOLID

Las organizaciones agrarias UPA y COAG han reclamado de nuevo al Ministerio de Agricultura, Alimentación y Medio Ambiente (Magrama) que incluya a Castilla y León en las ayudas por la sequía y no sólo a los ganaderos de extensivo de Ávila, Salamanca, Segovia, Valladolid y Zamora.

En un comunicado recogido por Europa Press, UPA y COAG lamenta que ni el conjunto de ganaderos ni el de agricultores de la Comunidad queden amparados en la medida de carencia de un año en los préstamos suscritos para la modernización e incorporación de explotaciones.

Critican que el **Ministerio** “ignora a los agricultores y ganaderos de Castilla y León ante una situación tan grave”

La alianza de organizaciones crítica que el Ministerio de Agricultura “ignora a los agricultores y ganaderos de Castilla y León ante una situación tan grave como la actual”, pues señalan que “se ha constatado” que debido a la sequía ha habido pérdidas en la cosecha de cereal de hasta un 70% en determinadas zonas de la región, y donde se pagan unos precios “muy bajos” por los cereales.

Lamentan que “no se hayan atendido las reivindicaciones”, a pesar de que consideran que “por activa y por pasiva” han reclamado en las últimas semanas al Ministerio de Agricultura y a la Consejería de Agricultura de la Junta que tengan en cuenta la “situación límite en la que han quedado muchas explotaciones familiares debido a la sequía”.



Un grupo vacas, perteneciente a una ganadería de extensivo, pastando en un campo de la provincia. / EL ADELANTADO

### Críticas a la CHD por impedir nuevos sondeos de reposición

Por otro lado, la Alianza UPA-COAG ha criticado esta semana el “bloqueo” que, asegura, mantiene la Confederación Hidrográfica del Duero (CHD) al negarse a resolver los expedientes tramitados para realizar nuevos sondeos de reposición en la captación de aguas subterráneas desde el mes de octubre de 2013.

Según señalan fuentes de la Alianza en un comunicado recogido por Europa Press, esta decisión del organismo de cuenca afecta a la masa de agua subterránea 38 que corresponde a Tordesillas, y sobre todo a Los Arenales que era “el más importante acuífero del país” y que tras la nueva catalogación hidrogeológica del Duero coincide con las masas 45 (Los Arenales), 47 (Medina del Campo) y 48 (Tierra del Vino).

Las restricciones que sufren los agricultores de provincias como Segovia, Ávila, Salamanca, Valladolid y Zamora, advierten, “pueden dar al traste con cientos de hectáreas de cultivos emblemáticos en la región como la remolacha, patata o maíz, entre otros”. De he-

cho, UPA y COAG añaden que han recibido numerosas quejas en sus oficinas comarcales por parte de agricultores que “están viendo paralizadas las solicitudes tramitadas desde hace meses”.

Los productores, inciden, se ven en la necesidad de realizar nuevos sondeos de idénticas características de diámetro y profundidad a los que ya tienen, debido a que “por el paso del tiempo los puntos de extracción se ciegan debido al óxido o por la rotura de los tubos, lo que implica en algunos casos una considerable reducción en la captación del agua, y en otros casos la nula posibilidad de sacarlo”.

Esta situación de restricción, lamentan, se suma a la crisis de precios que arrastra el sector agrario y los “altísimos costes de producción”, lo que afecta “directamente” a la capacidad productiva y por lo tanto a “la pérdida de competitividad del sector agrario regional ya que impide atender hídricamente las necesidades de los cultivos”. EUROPA PRESS

► CONSEJERÍA

Clemente afirma que la incidencia del veto ruso será “mínima” en la Comunidad

EP. / VALLADOLID

La consejera de Agricultura y Ganadería, Silvia Clemente, asegura que la incidencia del veto ruso a los productos agrarios de la Unión Europea será “mínima” en las exportaciones de Castilla y León, por lo que envía un mensaje de tranquilidad. Clemente detalla que Rusia ocupa el décimo quinto puesto en cuanto a los principales compradores de productos de la Comunidad, ya que de los 1.477 millones de euros que alcanzaron las exportaciones agroalimentarias de Castilla y León, sólo 15 correspondían al mercado ruso.

Asimismo, recuerda que ya en 2013 la Comunidad hubo de hacer frente a un veto ruso, en este caso a los productos porcinos, lo que sí supuso “una bajada importante”.

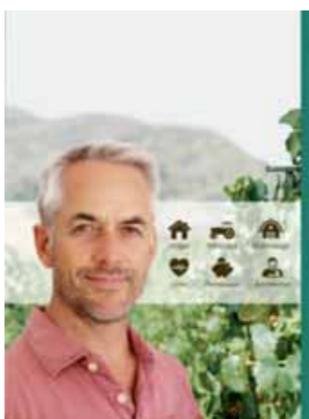
► GOBIERNO

El Magrama promociona los productos españoles en [alimentación.es](http://alimentación.es)

EP. / MADRID

El Ministerio de Agricultura, Alimentación y Medio Ambiente mantiene, a través de la página web [alimentación.es](http://alimentación.es), una continua labor de promoción del consumo de productos agroalimentarios.

La diversidad de tierras, mares, ecosistemas y tradiciones españolas conforman una variada y rica gama de producciones de gran reputación en todo el mundo. En concreto, la página [alimentación.es](http://alimentación.es) se configura como un escaparate de los alimentos de todos los sectores y todas las comunidades autónomas, ya que se trata de un espacio abierto, dinámico, moderno e interactivo, tanto para profesionales como para consumidores.



Nueva  
Serie  
Verde

## Protección en cada terreno de su vida

fruto de más de 100 años de experiencia en el campo

\*Consultar bases de la promoción en oficinas



## ► SETAS

# La micología genera en Castilla y León una media de 65 millones de euros anuales

El 40% de este dinero corresponde a las actividades relacionadas con el sector de la agroalimentación, según agroinformacion.com

EL ADELANTADO / SEGOVIA

La actividad micológica genera en la Comunidad unos recursos económicos de 65 millones de euros de media al año, según ha explicado en Ávila Fernando Martínez, técnico de Cesefer, la entidad gestora del 'Proyecto para la regulación y comercialización de los recursos micológicos de Castilla y León MYAS RC', tal y como publica la página web especializada agroinformacion.com.

Martínez, quien participó en la reunión celebrada en la Diputación de Ávila con los representantes de los 28 municipios acogidos a la regulación micológica, comentó a los periodistas que de los recursos económicos generados, el 40% corresponden a la actividad relacionada con la agroalimentación. El resto de los ingresos se reparten entre el micoturismo, un 39%, las rentas que perciben los recolectores, un 20%

sólo el uno por ciento procede de la recaudación correspondiente a la expedición de los permisos.

Martínez comentó que estos datos han sido extraídos de un estudio realizado mediante entrevistas a la población afectada por la regulación micológica en las doce unidades de gestión repartidas por todas las provincias de la Comunidad a través de este programa, excepto en León y Palencia.

Por su parte, el presidente de la Diputación Provincial de Ávila, Agustín González, destacó los beneficios que el proyecto de regulación micológica ha supuesto a los propietarios y ayuntamientos de las zonas afectadas, generando unos ingresos en la pasada campaña de 30.000 euros.

**MYAS RC** El proyecto MYAS RC, promovido por la Junta de Castilla y León y respaldado por las diputa-

ciones provinciales, intenta hacer del aprovechamiento de los hongos silvestres comestibles una fuente de desarrollo rural en las provincias participantes y en consolidar a Castilla y León como referente internacional en materia de gestión sostenible del recurso micológico, su comercialización y en micoturismo.

En estos momentos son siete provincias de Castilla y León (Ávila, Burgos, Segovia, Salamanca, Soria, Valladolid y Zamora) las que han dado ya pasos firmes para la regulación del aprovechamiento de setas silvestres. En la provincia de Segovia, en total serán 45.687 hectáreas de monte público las que quedarán reguladas para la recolección de setas durante la campaña 2013-2014, un 15% más que la campaña anterior. El objetivo reconocido es el de que las setas se conviertan en fuente de desarrollo de las comarcas donde se aplique este sistema.

## ► CAECYL

## 'Huertos de Soria' obtiene la certificación de Agricultura Ecológica

EUROPA PRESS / SORIA

El Consejo de Agricultura Ecológica de Castilla y León (Caecyl) ha concedido a 'Huertos de Soria' el sello de Agricultura Ecológica, distinción que acredita que la empresa, puesta en marcha por Cives Mundi en colaboración con Fadess, cumple todos los requisitos en su producción hortícola. En la actualidad, 'Huertos de Soria' opera en una finca de cinco hectáreas en la localidad soriana de Fuentepinilla, de las

cuales algo más de una está destinada a productos hortícolas, mientras que el resto se ha sembrado con patatas y cebada.

Según un comunicado emitido por la compañía, los análisis efectuados por el Caecyl señalaron la idoneidad de esos terrenos para el cultivo ecológico.

'Huertos de Soria' es una empresa social cuyo objetivo principal es la creación de empleo para colectivos en riesgo de exclusión del mer-

cado laboral, como son las personas con enfermedad mental.

La agricultura ecológica se puede definir de manera "sencilla", como un compendio de técnicas agrarias que excluye el uso de productos químicos de síntesis como fertilizantes, plaguicidas y antibióticos, entre otros, con el objetivo de preservar el medio ambiente, mantener o aumentar la fertilidad del suelo y proporcionar alimentos con todas sus propiedades naturales.

## COTIZACIONES DE LA LONJA DEL JUEVES 21 DE AGOSTO

PORCINO (KGS./VIVO SOBRE GRANJA)				
	Precio semana anterior	Diferencia semana anterior	Precio semana actual	Semana actual en ptas
Selecto	1,43	-0,01	1,42	236
Normal	1,42	-0,01	1,41	234
Graso +120 Kgs	1,51	-0,01	1,50	249
Cerdo Ibérico de pienso 150 Kg.	2,19	-0,04	2,15	357
Cerdas desvieje extra	0,77	-0,01	0,76	126
Cerda desvieje primera	0,69	-0,01	0,68	113
Tipo Canal II	1,73	-0,02	1,71	284
Lechones de 20 Kgs. Carga completa (una sola procedencia)	46,50	0	46,50	7.719
Lechones de 20 kgs. Varias procedencias.	40,50	0	40,50	6.723
Cochinillo de Segovia "marca de garantía"	37,00	-0,5	36,50	6.059
Cochinillos de 4,5 a 7 Kg.	31,00	-0,5	30,50	5.063
Cochinillos de 7 a 12 Kg.	34,00	-0,5	33,50	5.561

**COMENTARIO:** Nuevas bajadas para cerdo de cebo, que baja sus precios debido a la dificultad para colocar este tipo de carnes en los mercados. Las cerdas bajan sus cotizaciones, influenciadas por las bajadas en el cerdo de cebo. Los lechones repiten sus precios en un mercado estable, mientras que los cochinillos con las fiestas de agosto casi finalizadas bajan su precios.

VACUNO (KGS./CANAL SOBRE MATADERO)				
	Precio semana anterior	Diferencia semana anterior	Precio semana actual	Semana actual en ptas
Añojos Súper Extra 270-320 kgs -E-	4,09	0	4,09	679
Añojos Extra 270-320 kgs -U-	4,01	0	4,01	666
Añojos Primera 270-320 Kgs -R-	3,84	0	3,84	637
Añojos Segunda 270-320 Kgs -O-	3,51	0	3,51	583
Añojos Súper Extra 320-370 kgs -E-	3,96	0	3,96	657
Añojos Extra 320-370 kgs -U-	3,83	0	3,83	636
Añojos Primera 320-370 Kgs -R-	3,68	0	3,68	611
Añojos Segunda 320-370 Kgs -O-	3,44	0	3,44	571
Vacas extra -U-	3,16	0	3,16	525
Vacas primera -R-	2,75	0	2,75	457
Vacas segunda -O-	2,35	0	2,35	390
Terneras pienso extra	4,32	0	4,32	717
Terneras pienso primera	4,16	0	4,16	691
Terneras pienso segunda	3,96	0	3,96	657
Ternero cruce charolés macho	3,24	0	3,24	538
Ternero cruce charolés hembras	2,86	0	2,86	475
Ternero del país	2,65	0	2,65	440

**COMENTARIO:** Estabilidad de precios en el mercado de las carnes de vacuno, la repetición es la tónica general para este tipo de ganado.

OVINO (KGS./ VIVO SOBRE GRANJA)				
	Precio semana anterior	Diferencia semana anterior	Precio semana actual	Semana actual en ptas
Cordero Segolechal 10-12 Kg	5,87	0	5,87	974
Cordero lechal 10-12 Kg.	5,60	0	5,60	930
Cordero lechal 12,1-15 kg.Cordero Segolechal 10-12 Kg	4,95	0	4,95	822
Cordero recental 15,1-19 Kg.	3,40	0	3,40	564
Cordero pascual 19,1-23 Kg.	2,85	0	2,85	473
Cordero pascual 23,1-25,4 Kg.	2,65	0	2,65	440
Cordero pascual 25,5-28 Kg.	2,55	0	2,55	423
Cordero grande 28,1-34 Kg.	2,50	0	2,50	415
Ovejas desvieje Primera	0,60	0	0,60	100
Ovejas desvieje Segunda	0,40	0	0,40	66

**COMENTARIO:** Semana difícil en los corderos lechales, que esta semana repiten con gran dificultad, al igual que el resto de categorías, que repiten precios a duras penas.

CEREALES (TM/ORIGEN)				
	Diferencia semana anterior	Precio semana anterior	Precio semana actual	Precio actual en ptas.
Cebada de 62 kg/Hl.	159,00	0	159,00	26.394
Trigo pienso 72 kg/Hl.	170,00	0	170,00	28.220
Girasol	300,00	S/C	S/C	---
Centeno	150,00	0	150,00	24.900

**COMENTARIO:** Semana de cierta estabilidad en los mercados, a pesar de que existe retención del cereal por parte de los agricultores, y así esta semana se produce una repetición en los precios del cereal.

Consulte los históricos de precios  
Nueva página web  
[www.lonjadesegovia.com](http://www.lonjadesegovia.com)

Seguros exclusivos para agricultores y ganaderos\*

Hogar Vehículos Multirriesgo  
Vida Pensiones Accidentes

cajativa  
cajarural



## SUCESOS

**Dos detenidos por cultivar 25 plantas de marihuana en Burgos** ■ La Guardia Civil detuvo en la comarca burgalesa de Valle de Sedano a un joven de 25 años y otro de 20 que cultivaban 25 plantas de marihuana de la variedad cannabis sátiva cuyo peso en verde alcanzó los 70 kilos. La plantación se encontraba en una zona ajardinada anexa a una vivienda en una localidad de la zona escondida entre otros árboles y arbustos.

## ► TURISMO



Habitación de un hotel de la Comunidad, sector en alza durante el mes de julio en el que aumentaron las pernoctaciones. / EUROPA PRESS

## ► SALAMANCA

**La exposición 'Gaudí y su entorno' ya supera los 23.000 visitantes**

EP. / SALAMANCA

La muestra sobre 'Gaudí y su entorno' que el Museo Art Nouveau y Art Déco de la Casa Lis de Salamanca acoge desde el pasado 20 de junio recibió más de 23.000 visitas durante sus dos primeros meses de exposición.

Según fuentes del museo, la procedencia de los visitantes en este período se distribuyó entre un 51,2% de ciudadanos españoles (11.902 visitantes) y un 48,8% de ciudadanos procedentes de otros países (11.323 visitantes), de modo que la afluencia de turistas extranjeros continúa por encima de la media registrada durante el primer semestre del año en curso en la ciudad del Tormes.

Además, cabe reseñar entre los visitantes de otros países a los franceses (10% del total), estadounidenses (5%), italianos (5%) y portugueses (2%). En el caso de los visitantes de otras comunidades autónomas españolas, sobresalen quienes provienen de Madrid (8%), País Vasco (4%), Cataluña (3%), Valencia (2%) y provincias como Sevilla (2%). Por su parte, el número de salmantinos que visitó el Museo Art Nouveau y Art Déco durante estos dos meses fue de 2.954, lo que supone un 1,7% del total de visitantes de la Casa Lis.

**ACCESO GRATUITO** Aunque más del 25% de los visitantes se acogieron al horario de acceso gratuito al museo (5.943 personas), la Casa Lis obtuvo en este período unos ingresos por venta de entradas que se estiman superiores a los 47.000 euros.

El tipo de entradas más vendidas en este período fue el de tarifa general (34,5%), seguido por tarifas reducidas para estudiantes (9%), jubilados (7%), grupos (11,2%) y personas desempleadas (1%). También se registró un notable incremento de la venta de entradas a través de establecimientos de hostelería y restauración (8% del total), modalidad de venta anticipada que se suma a la del uso de la tarjeta turística Salamanca Card (2% del total de entradas).

# Las pernoctaciones en los hoteles regionales suben en julio un 4,9%

Los precios de los alojamientos en establecimientos solo subieron un 0,3 por ciento en Castilla y León frente al 0,7% de incremento a nivel nacional durante el pasado mes

EUROPA PRESS / VALLADOLID

Los hoteles de Castilla y León computaron en el pasado mes de julio 695.545 pernoctaciones, una cifra que supone un incremento del 4,91% más que el mismo mes del pasado año, con una estancia media de 1,59 días frente a los 3,80 de la media nacional. De ellas, 505.892 correspondieron a viajeros españoles mientras que las 157.096 restantes fueron de viajeros extranjeros.

Según los datos de la Encuesta de Ocupación en Establecimientos Hoteleros en julio de 2014 hechos públicos por el Instituto Nacional de Estadística (INE), Castilla y León recibió en el citado mes 437.736 viajeros, un 6,2% más que el pasado año, de los que 326.106 eran residentes en España y 111.630 eran ciudadanos extranjeros.

Por provincias, la que contabilizó más viajeros en dicho período fue Burgos, con 88.423 visitantes que pasaron una media de 1,42 días en la provincia, seguida de la provincia de Salamanca, con 83.056 viajeros y 1,68 días de estancia media; León, con 73.532 viajeros y 1,58

días, y Valladolid, con 56.635 viajeros y 1,63 días de media.

Le siguen Segovia, con 44.720 viajeros y una media de estancia de 1,66 días; Ávila, con 29.052 viajeros que realizaron una estancia media de 1,58 días; Zamora, con 22.869 visitantes y 1,57 días; Palencia, con 19.808 viajeros y 1,68 días, y Soria, con 19.641 viajeros y 1,84 días.

La cifra de viajeros aumentó en todas las provincias, a excepción de en León, donde bajó. En cuanto a la estancia media, descendió en el conjunto de la Comunidad, donde pasó de 1,61 días en 2013 a 1,59 en este año.

**PRECIOS** Castilla y León contaba con 1.391 establecimientos abiertos en el pasado mes de julio —un 2,9% menos que en el pasado año 2013— con un número de plazas estimado de 60.779 y una capacidad de empleo de 6.883 trabajadores.

El grado de ocupación por plazas en julio fue del 36,56% en Castilla y León, menos de la mitad de lo registrado en España con el 65,63%, mientras que el grado de ocupación de plazas

por fin de semana se elevó al 49,65% frente al 69,87% de media nacional.

El mayor número de establecimientos abiertos correspondió

**León es la provincia con mayor número de establecimientos hoteleros abiertos al público**

a León (288 y 11.129 plazas), seguido de Burgos (219 y 9.511 plazas); Salamanca (204 y 11.079 plazas); Valladolid (132 y 7.993 plazas); Segovia (134 y 5.689 plazas); Soria (120 y 3.780 plazas); Ávila (105 y 4.935); Zamora (96 y 3.433 plazas) y Palencia (93 y 3.230 plazas).

Por otro lado, los precios hoteleros aumentaron en la Comunidad un 0,3% en julio de 2014 respecto al mismo mes del año anterior, frente a un incremento del 0,7% para la media española.

Así, el Índice de Precios Hoteleros (IPH) en Castilla y León se sitúa en un 87,6% mientras que en España este índice es del 96,7%.

**INGRESOS** Por su parte, la facturación media de los hoteles por cada habitación ocupada en julio fue de 53,4 euros (81,7 euros en el resto del país), un 1,7% más que en julio de 2013, frente a la subida del 3,4 en España.

Mientras tanto, el ingreso por habitación disponible, una cantidad que está condicionada por la ocupación registrada en los establecimientos hoteleros, alcanzó los 21 euros en Castilla y León (54,6 en España) con una evolución interanual del 7% (3,3% a nivel nacional).

El turismo de Castilla y León es muy diferente al de otras comunidades y en verano tiene peores cifras de ocupación que en los meses de otoño e invierno, un tiempo mucho más propicio para encuentros profesionales y congresos, citas que traen, sobre todo a las capitales de provincia, a numerosos huéspedes para los hoteles.

## ► SOCIEDAD

# León de la Riva pide perdón y dice que su frase se "sacó de contexto"

El alcalde de Valladolid afirmó en una radio local que le daba "reparo" entrar en un ascensor por si hay una chica "con ganas de buscarte las vueltas" y grita que "la han intentado agredir"

EUROPA PRESS / VALLADOLID

El alcalde de Valladolid, Francisco Javier León de la Riva, pidió ayer disculpas a las personas que se sintieran ofendidas por su afirmación de que le da "reparo" entrar en un ascensor por si "hay una chica con ganas de buscarte las vueltas", que a su juicio se sacó de contexto.

El mandatario convocó a los medios de comunicación para matizar las declaraciones que realizó el pasado jueves en un programa local de Onda Cero y que suscitaron numerosas críticas y comentarios en la prensa y en las redes sociales. En algún momento de la tarde del jueves, León de la Riva llegó a ser uno de los 'trending topic' mundiales en 'Twitter'.

El regidor quiso dejar claro que en sus declaraciones pretendía "manifestar una condena expresa de todo tipo de violencia contra la mujer", pero lamentó que al hacer una referencia a la recomendación de un decálogo del Ministerio de Interior sobre evitar los ascensores en determinadas compañías, utilizó una frase que "sacada de contexto resulta tremendamente desafortunada".

Concretamente, aseveró que le da "cierto reparo" entrar en un ascensor por si "hay una chica con ganas de buscarte las vueltas, se arranca el sujetador o la falda" y al salir del mismo grita que "la han intentado agredir".

León de la Riva reiteró que "en modo alguno" pretendía justificar esas actuaciones e insistió en condenar la violencia "sexual o de cualquier tipo" contra las mujeres "o contra niños y mayores", antes de pedir disculpas a las personas



El alcalde de Valladolid, Francisco Javier León de la Riva, atiende a numerosos medios de comunicación. / EUROPA PRESS

que se hayan sentido ofendidas por esa frase "sacada de contexto".

**SORPRENDIDO** En su declaración sólo aceptó una pregunta de un periodista que emitía en directo para la televisión, donde explicó que le produjo "una tremenda sorpresa" la repercusión de sus afirmaciones y aseguró que salió de la emisora "tremendamente tranquilo".

Se da la circunstancia, como él mismo indicó, de que en el mismo programa realizó otras polémicas declaraciones en octubre de 2010 sobre los "morritos" de la exministra

socialista Leire Pajín. "Habrá que tener mayor contención verbal para evitar que fases dichas con una intención se puedan interpretar de otra", reflexionó.

En otro sentido, ya que también recomendó a las mujeres que evitaran pasar por determinados lugares a las "seis de la mañana", puntualizó que ha "visto" declaraciones de un sindicato policial que habla "de la inconveniencia de andar a ciertas horas por parajes solitarios" y que la Coordinadora de Igualdad "también dice que puede haber agresiones a los hombres".

La repercusión de sus declaraciones fue inmediata y se llegó a pedir su dimisión, una petición que lanzó la Asociación de Asistencia a Víctimas de Agresiones Sexuales y Malos Tratos. Por su parte, el vicealcalde de Burgos, Ángel Ibáñez, señaló que León de la Riva, debería ser "más prudente" en sus declaraciones y reconoció que el regidor vallisoletano se caracteriza por "tener la boca demasiado grande". También recibió las críticas de IU en la capital vallisoletana, quien informó de que instará al Consejo Municipal de la Mujer a actuar.

## ► CONSUMO

Facua advierte de que la bajada del 20% a realizar en la ITV es insuficiente

EP. / VALLADOLID

La organización de consumidores Facua consideró ayer que el anuncio de bajada de "al menos un 20%" del precio de la ITV en Castilla y León realizado por el portavoz de la Junta, José Antonio de Santiago-Juárez, es "claramente insuficiente".

Además, recordó que "lleva años reclamando" que, antes de aprobar las nuevas tarifas a aplicar por las estaciones de ITV, éstas realicen estudios para conocer las necesidades futuras e incrementar o reducir las tarifas de manera progresiva y razonable.

La asociación indicó también que espera que a esta decisión del gobierno de Castilla y León se sumen el de otras autonomías para garantizar un precio "razonable" para los consumidores.

El estudio de Facua situaba a la región como la más cara de toda España en los precios de este servicio, con tarifas que duplican las de comunidades como Extremadura o Murcia. Así, frente a los 55,72 que paga por la inspección un coche diesel en Castilla y León, un extremo abona 26,19 euros.

## ► ENERGÍA

3,1 millones son invertidos en la ampliación de la subestación eléctrica de Soria

EP. / SORIA

La subestación eléctrica de Soria contará con un nuevo transformador tras finalizar la ampliación de la infraestructura, en la que se han invertido 14 meses y 3,1 millones de euros, cofinanciados por Iberdrola junto a la Sociedad Pública de Infraestructuras de Medio Ambiente de Castilla y León (Somacyl) y el Grupo Gestamp.

Así, la compañía incrementa la garantía de suministro a los más de 63.400 clientes con los que cuenta en la ciudad de Soria y en poblaciones como Berlanga, Garray, Piqueras, Vinuesa, Molinos, Covalde y Duruelo, entre otras.

Este nuevo equipo de 63 megavoltamperios (MVA) de potencia, transformará la muy alta tensión —132 kilovoltios (kV)— en alta tensión —45 kV—, a través de los dos transformadores de similares características existentes ya en la subestación, según fuentes de Iberdrola. Asimismo, se ha construido un nuevo sistema de 45 kilovoltios en doble barra con celdas blindadas en gas que se ha interconectado con el embarrado actual.

## ► MEDIO AMBIENTE

# Un veterinario, imputado por cobrar por la incineración de perros que enterraba

EUROPA PRESS / VALLADOLID

Un veterinario de Valladolid fue imputado como presunto autor de un delito continuado de estafa al cobrar a varias personas por el sacrificio e incineración de perros que finalmente enterraba en una zona de un pinar situado entre las localidades de Tudela de Duero y Herrera de Duero, según informó la Guardia Civil.

Por el momento, el Seprona ha cursado un total de cinco denuncias hechas a raíz de otra previa que fue interpuesta a finales del mes de abril por la protectora de animales 'Scooby', la cual halló un cementerio ilegal de perros en dicho pinar.

Pese a lo dificultoso de las gestiones, al tratarse de restos de canes carentes de microchip y en un avanzado estado de descomposición, finalmente se ha llegado al conocimiento de que un veterinario de la provincia de Valladolid, recibía en su clínica a propietarios de animales de compañía a los que era preciso sacrificar, lo que llevaba a cabo y expedía el correspondiente certificado.

Posteriormente cobraba una cantidad por el proceso de incineración, una acción que no llegaba a realizar ya que enterraba los cadáveres en una zona del pinar, donde fueron localizados los restos de doce perros.

La Ley de Protección de los animales de compañía en Castilla y León dispone que en caso de tener que sacrificar a uno de éstos, serán los veterinarios en ejercicio, los de la Administración pública y las clínicas, consultorios y hospitales veterinarios quienes deberán llevar un archivo con la ficha clínica de cada animal que vaya a ser objeto de sacrificio.

**CINCO DENUNCIAS** Asimismo, la Ley de Sanidad Animal prohíbe terminantemente, por razones sanitarias y medioambientales, abandonar animales muertos o moribundos, arrojarlos a estercoleros, ríos, pozos, carreteras, caña-

das y cualquier otro lugar fuera de los legales.

Al tratarse de unos hechos repetidos en un corto espacio de tiempo, en el que cobraba una cantidad concreta por un servicio que no prestaba y engañaba a los propietarios de los animales, se procedió a la imputación de esta persona por un delito continuado de estafa.

Junto a este delito, fueron formuladas cinco denuncias a la Ley de Sanidad Animal, a la de Animales de Compañía y a la de Protección Ambiental, todas ellas de ámbito autonómico, por el transporte y el abandono de los cadáveres de los animales.



**El alcalde de Toledo afirma que la exposición 'El Greco: arte y oficio' va a ser "extraordinaria"** ■ El alcalde de Toledo, Emiliano García-Page, aseguró que la exposición 'El Greco: arte y oficio', que se podrá ver en el Museo de Santa Cruz de Toledo del 9 de septiembre al 9 de diciembre, "va a ser extraordinaria, prácticamente como la anterior". Así lo señaló, a preguntas de los medios, el primer edil, quien además comentó que desde su inauguración "va a tener el nivel de recorrido que tuvo la anterior. Quizá más porque hay mucha gente que no pudo ver la anterior y por tanto va a tener ocasión de hacerlo ahora", dijo.

► SOBERANÍA

## Cataluña ve "sólidos argumentos jurídicos" para celebrar la consulta

La cita mantiene la fecha fijada el 9 de noviembre, salvo que el Constitucional la impugne

• El conseller de Presidencia pide al Gobierno central no poner "trabas" a la democracia y dice que no le constan avances desde la reunión con Mas.

EUROPA PRESS / BARCELONA

El portavoz del Gobierno catalán, Francesc Homs, constató ayer que el dictamen del Consell de Garanties Estatutàries sobre la futura ley de consultas refrendarias ofrece "sólidos argumentos jurídicos" para convocar la consulta el 9 de noviembre, y se mostró convencido que así se hará.

En declaraciones desde el Palau de la Generalitat, valoró que hay argumentos sólidos para convocar la consulta, tanto en este dictamen como en la sentencia del Tribunal Constitucional sobre la declaración de soberanía del Parlament del 25 de marzo, "y evidentemente se hará porque hay voluntad política y fundamento jurídico para hacerla".

Por ello, pidió al Gobierno central "que no ponga trabas al ejercicio de la democracia" y consideró que, pese a que ha habido cuatro votos particulares de los nueve integrantes del Consell, una mayoría avala de manera clara y nítida que la futura ley es plenamente constitucional y se adecua al Estatut.

"Hay cuatro votos particulares con matices y grados diversos. Pero sería erróneo concluir que hay cinco que piensan una cosa y cuatro otra. Es más complicado", según Homs, que destacó que lo que prevalece es lo que se acuerda por la mayoría de la institución, y que en



El conseller de la Presidencia y portavoz del Govern, Francesc Homs. / EFE

el Govern siempre lo han acatado, les vaya a favor o en contra.

**LA CONSTITUCIÓN** Insistió en que el dictamen certifica la "total y absoluta" adecuación de la ley a la Constitución y al Estatut, e indicó que la doctrina jurídica que sienta el dictamen será de gran utilidad para el Govern al ejercer esta competencia reconocida en el Estatut para consultar a la ciudadanía.

En este sentido, dijo que tanto el dictamen como el Constitucional "reconocen de manera explícita el principio democrático que fundamenta la posibilidad de con-

sultar para conocer la voluntad de la ciudadanía", por lo que, en base a ello, augura que se podrá proceder a la convocatoria con toda la solidez jurídica.

Según Homs, la sentencia del TC sobre la declaración de soberanía admitiría que la Constitución hace prevalecer el principio democrático y "tienen cabida las opciones que quieren modificar el fundamento mismo del orden constitucional".

En cuanto a la doble pregunta prevista para el 9 de noviembre, Homs declaró: "No hay límite desde el punto de vista de preguntar

sobre aspectos de relevancia política, siempre y cuando esté formulado de la manera adecuada".

Al preguntársele si el dictamen avala que la Generalitat tiene la competencia para preguntar sobre la independencia, respondió que "la doctrina que establece el dictamen es de una contundencia rotunda a favor de la posibilidad de poder consultar al pueblo de Cataluña".

**CONFUSIÓN** Puntualizó que una cosa es poder consultar para saber la opinión del pueblo catalán y otra son los efectos jurídicos de una determinada respuesta, y lamentó que algunos traten de sembrar la confusión entre consultar y las consecuencias jurídicas.

En este sentido, subrayó que la Constitución "apuesta claramente por la democracia como un valor que lo fundamenta todo y, por lo tanto, en un contexto democrático, sostener que no se puede votar y conocer la voluntad del pueblo de Cataluña es un argumento que no tiene recorrido".

Respecto a qué postura adoptará el Govern si el Constitucional impugna la convocatoria de consulta, se limitó a afirmar: "Valoro hechos conocidos. Las hipótesis las dejamos para otros momentos. Si no, podríamos especular sobre muchísimas cosas".

El también conseller de Presidencia, a preguntas de los periodistas, dijo que no le consta ningún avance con el Gobierno de Mariano Rajoy sobre la consulta, tras la reunión de este verano entre el presidente del Gobierno central y el de la Generalitat.

## Los populares catalanes y Ciudadanos se muestran en contra del último dictamen

EUROPA PRESS / MADRID

El vicesecretario de Política Autonómica y Local del PP, Javier Arenas, aseguró ayer que la decisión del Consell de Garanties Estatutàries (CGE) de Cataluña de avalar la ley de consultas catalana no supone bajo ningún concepto "ningún éxito para los independentistas", después de que cuatro de los nueve miembros de este órgano emitiesen sus votos particulares.

"La votación que se ha producido en el Consejo de Ga-

rantías Estatutàries de Cataluña no supone ningún éxito para los independentistas", subrayó, para añadir que el presidente de la Generalitat, Artur Mas, debería "reflexionar cuanto antes sobre la viabilidad y legalidad de esta consulta".

En este sentido el dirigente del Partido Popular quiso recordarle al Presidente Artur Mas que "por el camino de la ilegalidad no se llega a ninguna parte", tras reiterar que "la ley de consultas es ilegal porque vulnera la Cons-

titución Española y el Estatuto de Autonomía".

**ESTAFA A LOS CATALANES** Por su parte la portavoz de Ciudadanos en el Parlament, Carina Mejías, acusó al Gobierno catalán de CiU de utilizar el dictamen del Consell de Garanties Estatutàries sobre la próxima Ley de consultas para "estafar" a los catalanes.

"Utilizar el dictamen como un instrumento para retorcer la ley con el objetivo de incumplir-

la es una estafa política a los ciudadanos catalanes", dijo a los medios de comunicación, y precisó que el Consell validó el texto para convocar consultas legales sobre temas que son competencia de la Generalitat.

Insistió en que "el dictamen no avala la consulta ilegal del 9 de noviembre", y aseguró que la ley de consultas que el Parlament prevé aprobar en septiembre es una normativa tramposa y hecha a medida de los intereses partidistas del Govern.

BREVES

GIBRALTAR

**Ecologistas en Acción crítica la coincidencia de dos submarinos nucleares y acusa a Londres de "derecho de pernada"**

■ El portavoz de Verdemar-Ecologistas en Acción en el Campo de Gibraltar, Antonio Muñoz, criticó la llegada del submarino de propulsión nuclear 'HMS Talent' al puerto de Gibraltar y dijo que el Reino Unido "sigue aprovechando el derecho de pernada" sobre el Peñón. Muñoz resaltó que con la llegada del 'HMS Talent', que coincide en aguas gibraltareñas con el submarino nuclear estadounidense 'Annapolis', son ya "más de 57 submarinos de propulsión nuclear" los que recalcaron en Gibraltar desde que se fue el 'HMS Tireless' en el año 2001.

TENERIFE

**Intervenidos 132 kilos de marihuana ocultos entre otros cultivos**

■ La Guardia Civil detuvo a una persona como presunto autor de un delito de cultivo de sustancias estupefacientes en el municipio de La Victoria de Acentejo (Tenerife), donde se le intervinieron 132 kilos de marihuana en siete plantaciones, ocultos entre otro tipo de cultivos. Debido a la dificultad de localización de las plantaciones, ya que estaban mimetizadas entre cultivos, se solicitó el apoyo del Servicio Aéreo del cuerpo, los cuales tras diferentes vuelos procedieron a la toma de fotografías de dichas plantaciones retransmitiéndolo a las Unidades de Tierra, que fueron las que procedieron a identificar a las personas responsables de dichos cultivos.

BELMONTE DE TAJO

**Una alcaldesa en Madrid deja su cargo por "agotamiento físico" y no estar "al 100%"**

■ La ya ex alcaldesa del municipio madrileño de Belmonte de Tajo, Ana María Pinós Sangonzalo, formalizó su dimisión que se fundamenta en razones de "agotamiento físico". "Disto mucho de esta situación", apuntó Pinós en un comunicado para explicar los motivos de su renuncia que presentó el pasado lunes mediante un escrito dirigido al Pleno. La ex edil del PP, que llevaba en el cargo desde junio de 2007, confesó que es "muy difícil y complicado" haber tomado la decisión de dimitir pero que ésta "es firme". También agradeció las muestras de apoyo de su familia hacia su decisión.

## ► POLÍTICA

# El PSOE pide a Rajoy que explique su reforma electoral en el Congreso

Los socialistas tachan la propuesta de modificación de la Ley de una “trampa ventajista”

•El secretario de Organización del PSOE advierte de que el PP quiere pervertir las formas democráticas con un cambio que sólo responde a la “ambición de poder”.

EUROPA PRESS / MADRID

El PSOE registró una petición de comparecencia del presidente del Gobierno, Mariano Rajoy, ante el Pleno del Congreso para que explique su propuesta de reforma electoral con la que el PP pretende primar al candidato de la lista más votada en los municipios.

Así lo señaló en declaraciones a Europa Press el secretario de Organización del PSOE, César Luena, que tachó esta modificación de “trampa ventajista” ya que responde a “un interés exclusivo” del PP y a “su ambición de poder”. En su opinión, Rajoy debe explicar quién está detrás de ella “si los alcaldes miedosos del PP o el Gobierno” y “si le ha dejado las llaves de La Moncloa” a gente de la sede ‘popular’ de Génova.

La comparecencia se debatirá la próxima semana en la reunión de la Diputación Permanente del Congreso, que es el órgano que sustituye al Pleno de la Cámara fuera de los periodos ordinarios de sesiones. Dicha reunión está prevista para el martes día 26.

La petición de explicaciones a Rajoy en el Parlamento se produjo un día después de que Luena anunciara que su partido iba a emprender una ofensiva municipal en los ayuntamientos españoles y un “frente de oposición” contra la propuesta que quiere sacar adelante el Gobierno del PP.

“¿Quién manda en España? ¿manda el PP o manda el Gobierno?”, reprochó Luena, para después insistir en que es “necesario” que el PP explique si quiere sacar adelante esta reforma y aclare por



César Luena, secretario de Organización del PSOE, durante una comparecencia. / EUROPA PRESS

qué “quiere pervertir las formas democráticas” sin consenso y “por su cuenta y riesgo” a nueve meses de las elecciones municipales de 2015. En su opinión, con esta propuesta los ‘populares’ intentan “retener alcaldías y someterse a la presión de sus alcaldes miedosos”.

**INTERÉS GENERAL** Asimismo, Luena descartó que el PSOE vaya a negociar con el PP esta reforma electoral alegando que su partido “está siempre a disposición del interés general”: “No hay nada que negociar, reiteró, explicando que el PP quiere “dar un plus de representatividad a las listas más votadas en los municipios aún “rompiendo el consenso vigente en España desde la Transición”.

Las leyes electorales, dijo, “no se pueden cambiar o modificar solo porque le dé la gana a un partido por mucha mayoría

absoluta que tenga. A su juicio, en esta reforma “es imprescindible” el acuerdo entre los grupos parlamentarios.

“Las leyes electorales no se pueden cambiar por un partido aunque tenga mayoría absoluta”

No obstante, cree que el Ejecutivo “no se va a atrever” a aprobar la iniciativa en solitario por el “rechazo político y social” que va a causar: “No pueden atreverse, no se pueden tocar las normas a conveniencia de un partido”, dijo, al mismo tiempo que advirtió de que

si lo hacen, los socialistas llegarán “hasta el final” para frenarla.

Luena achacó la propuesta del PP al “miedo” que tienen porque “pueden obtener un voto de castigo” en los comicios municipales del año que viene. En este sentido, criticó que los ‘populares’ estén intentando hacer una reforma de este calado y discutirla “en pleno mes de agosto” porque a su juicio es una falta de respeto mayor al conjunto de los españoles.

**PETICIONES** Por su parte, el grupo parlamentario de la Izquierda Plural (IU-ICV-CHA) registró también en el Congreso de los Diputados la petición de comparecencia urgente del presidente Rajoy, en un Pleno extraordinario para que explique “personalmente, al detalle y sin trampas ni intermediarios políticos ni mediáticos de ningún tipo” la reforma que plantea.

## ► PAÍS VASCO

Sortu acusa al PNV de “partidista” y se desmarca de la quema de autobuses

EP. / BILBAO

La portavoz de Sortu en Vizcaya, Maribi Ugarteburu, acusó al Gobierno vasco de ejercer de “portavoz del PP” y de hacer “un discurso partidista” a partir de “un hecho violento” como es la quema de cinco autobuses en la localidad vizcaína de Loiu, una acción que asumió un grupo que se autodenomina de apoyo a presos de ETA y de la que Sortu se desmarcó.

De esta forma, se refirió al comunicado del Ejecutivo de Iñigo Urkullu, en el que mostró su “repulsa y condena más clara ante cualquier forma de reaparición de la violencia”, y reclamó “una condena explícita por quienes en el pasado no lo hicieron y por parte de organizaciones cuyas reivindicaciones en materia de presos coinciden de manera prácticamente literal con el comunicado de reivindicación” del sabotaje.

En declaraciones realizadas antes de la manifestación en Bilbao a favor de la ikurrina, Ugarteburu consideró “absolutamente lamentable el discurso del PNV y, sobre todo, de una institución” como la del Gobierno vasco porque “ha venido a hacer de portavoz del PP”.

A su juicio, el discurso del Ejecutivo “va orientado a apuntar y criminalizar a sectores populares de este país que trabajan en defensa de los derechos humanos, por tanto, haciendo un discurso político con fines partidarios basándose en un hecho violento”. “Eso lo consideramos muy grave”, aseveró.

**PRESES** Asimismo, destacó que, en este momento, que se observa que “el PNV y el Gobierno vasco no están haciendo absolutamente nada por la defensa de los derechos humanos de las personas presas, no son nadie para dar lecciones sobre derechos humanos”.

Maribi Ugarteburu aseguró que “es bien conocida la postura de Sortu”, que hizo pública tras conocerse que un grupo que asegura apoyar a los presos asumiera la autoría de la quema de cinco autobuses en Loiu (Vizcaya).

En este sentido, reiteró que la formación de la izquierda abertzale “rechaza absolutamente este tipo de acciones, las sitúa completamente fuera” de su estrategia política y democrática.

Además, insistió en que este tipo de sabotajes, “en este momento, solo favorece a aquellos que están interesados en perpetuar el conflicto y, por tanto, siguen manteniendo la vulneración de los derechos humanos, en este caso, de las personas presas”.

## Llamazares avisa de un “boicot” en el Hemiciclo a la elección directa de alcaldes

EUROPA PRESS / OVIEDO

El diputado de IU en el Congreso por Asturias, Gaspar Llamazares, advirtió de que su grupo parlamentario va a “boicotear” la “caricatura de consenso” que en su opinión sostiene el Ejecutivo de Mariano Rajoy en relación con la reforma electoral.

Para Llamazares, la elección directa de alcalde, integrada en esta reforma que el Gobierno prevé aprobar en octubre, supone un “intento de manipular las urnas para mantenerse en el poder” y un “blindaje” en torno a los gobiernos municipales del PP, además de ser un

“golpe de mano contra el sistema democrático”. En una rueda de prensa en Oviedo, Llamazares insistió en que esta reforma “no es” regeneración democrática, como defiende el Partido Popular.

Según el diputado asturiano, el Gobierno central pretende utilizar como “laboratorios” los municipios españoles. “Si sale adelante, habrá que prepararse, porque no se acabará ahí la reforma”, alertó, porque continuará con otras medidas que buscan “blindar” las mayorías del PP en el ámbito local “al margen de los votos” apuntó.

Para evitar que la reforma siga adelante, Llamazares anunció que su grupo parlamentario “boicoteará” la propuesta porque en su opinión va en contra de las necesidades y demandas de los ciudadanos y además se está desarrollando “en el peor momento”, ya que las elecciones municipales y autonómicas se celebrarán en mayo de 2015. “Demuestra que el PP actúa de mala fe y que quiere blindar a sus alcaldes”.

**CINISMO** El PP, criticó Llamazares, “habla de consenso como una muestra de cinismo político, por-

que cuando apela a él, va a imponer un golpe a la democracia”. Por ello anunció que se producirá una “fuerte contestación” en el Congreso de los Diputados, porque “todos los grupos están en contra” y llamarán a la movilización ciudadana.

Por otro lado, preguntado por los periodistas sobre una posible unión entre Izquierda Unida y el nuevo partido Podemos de cara a las elecciones, Gaspar Llamazares subrayó que “sería deseable” que las fuerzas alternativas al bipartidismo y que defienden los servicios sociales “puedan entenderse”.



## AL DETALLE

**India cancela el estreno de una película sobre el asesinato de la ex primera ministra Indira Gandhi** ■ Las autoridades de India cancelaron el estreno de una película sobre el asesinato de la ex primera ministra Indira Gandhi después de las quejas sobre la presunta glorificación de los responsables del magnicidio y las advertencias de las agencias de Inteligencia sobre posibles incidentes violentos. La Oficina Central de Certificación de Películas decidió suspender su estreno "por la situación de ley y orden que podría derivar del mismo". El Congreso Nacional Indio, partido al que perteneció Gandhi, había amenazado con protestas y había pedido al primer ministro, Narendra Modi, que la película fuera prohibida.

## ► ORIENTE PRÓXIMO



Familiares lloran la muerte de tres menores asesinados por el ejército israelí durante su entierro en la Franja de Gaza. / EFE

# Unicef denuncia la muerte de nueve niños por la ofensiva israelí

La organización humanitaria asegura que Israel continúa con sus ataques indiscriminados

EUROPA PRESS / MADRID

El Fondo de Naciones Unidas para la Infancia (UNICEF) denunció la muerte de al menos nueve niños palestinos a causa de los ataques israelíes en la Franja de Gaza, elevando a 469 muertos y 3.000 heridos el número de menores víctimas de la ofensiva.

La jefa de la oficina de Unicef en los Territorios Palestinos Ocupados, Pernilla Ironside, dijo que "no hay una sola familia del enclave palestino que no haya experimentado personalmente la muerte, las heridas, la pérdida de su vivienda o daños importantes, y el desplazamiento".

"El impacto ha sido verdaderamente enorme, tanto a nivel físico, en términos de víctimas, heridos y daños en la infraestructura, como a nivel emocional y psicológico, en términos del impacto desestabilizador que tiene no saber ni sentirse seguro en ningún lugar en Gaza", sostuvo.

"Los niños necesitan sentirse seguros. Hablando con ellos hemos visto que se retraen de las interacciones normales con sus familias, tienen pesadillas, mojan la cama, o quieren estar todo el tiempo con sus padres. Están en

## 280.000 palestinos refugiados en Gaza

La Agencia de Naciones Unidas para los Refugiados Palestinos en Oriente Próximo (UNRWA) indicó que el número de personas que se encuentran refugiadas en sus instalaciones en la Franja de Gaza ascendió a 280.000, lo que describió de "cifra sin precedentes".

El organismo señaló que "la ansiedad y el estrés provocados por los continuos bombardeos, por la pérdida de seres queridos y de viviendas, así como la falta de perspectivas en general sobre la vida en Gaza, contribuyen a incrementar las tensiones en los refugios masificados".

Asimismo, cifró en 2.030 el número de palestinos muertos desde el inicio de la ofensiva militar contra el enclave, recalando que, según sus cálculos, el 71% de las víctimas mortales serían civiles, entre ellos 475 menores de edad.

un estado de trauma", valoró Ironside.

Los expertos de Unicef lograron atender a alrededor de 3.000 niños, si bien el organismo estima que cerca de 373.000 menores de edad requieren asistencia.

Asimismo, cifró en 219 el número de escuelas afectadas por los bombardeos, 22 de las cuales quedaron totalmente destruidas. En este sentido, Ironside destacó que una prioridad de Unicef es "una campaña masiva de vuelta a la escuela", ya que el 24 de agosto es la fecha en la que los niños tendrán que regresar a los centros educativos.

Las autoridades palestinas cifraron en más de 2.070 los muertos y en más de 10.300 los heridos desde el inicio de la ofensiva militar, reanudada el pasado martes tras el fracaso de las conversaciones en El Cairo, del que israelíes y palestinos se acusaron mutuamente.

**VENTA DE ARMAS** Por su parte Oxfam instó a la comunidad internacional a suspender "de forma inmediata" la venta de armas y municiones a Israel y a cualquier grupo armado palestino mientras haya un riesgo de violar el derecho internacional.

"Los estados y los pueblos tienen el derecho legítimo de utilizar

armas para proteger a sus ciudadanos y ciudadanas de un ataque externo", aseguró la ONG en un comunicado. "Pero solo bajo la condición de que el uso de la fuerza respete los principios de necesidad y proporcionalidad, así como el Derecho Internacional humanitario y los Derechos Humanos", explicó.

Según Oxfam, el único país que suspendió temporalmente la venta de armas a Israel fue España que lo hizo como respuesta a los acontecimientos ocurridos en Gaza en las últimas semanas. La ONG espera que el resto de la comunidad internacional siga el ejemplo "hasta que Israel pueda ofrecer garantías ejecutables de que las armas no serán utilizadas para cometer violaciones del Derecho Internacional Humanitario y de los Derechos Humanos".

El responsable de Oxfam en el Territorio Palestino Ocupado e Israel, Nishant Pandey, señaló que "ahora más que nunca la comunidad internacional debe ejercer la máxima presión posible a nivel diplomático y tomar medidas como suspender la venta de armas y municiones para demostrar que el mundo no tolerará más violencia y sufrimiento de la población civil".

## ► LIBIA

### Amnistía Internacional denuncia una ejecución pública en un estadio

EUROPA PRESS / MADRID  
Amnistía Internacional denunció una ejecución pública de un hombre en un estadio de fútbol en el este de Libia, recogida en un vídeo publicado en Internet, y aseguró que es una muestra de que el país ha caído en la violencia y la anarquía.

El vídeo, grabado por un aficionado y publicado en las redes sociales, muestra la supuesta ejecución de un hombre egipcio en la ciudad de Derna, en el este del país, a manos de un grupo armado denominado como el Consejo de la Juventud Islámica de Shura y que por sus símbolos tendría alguna relación con el Estado Islámico.

"Este asesinato inmoral aviva los temores de la ciudadanía libia, que se encuentra atrapada entre los despiadados grupos armados y un Estado fallido", aseguró la subdirectora de Amnistía Internacional para Oriente Próximo y el Norte de África, Hasiba Hadj Sajaoui, en un comunicado.

"Las autoridades libias, con la ayuda de la comunidad internacional, deben acabar urgentemente con la ruptura de ley y el orden que se ha instalado en Derna y en otros lugares del país desde que cayó el régimen de Muamar Gadafi", subrayó Hasiba Hadj.

**LA GRABACIÓN** El vídeo muestra como la víctima, un egipcio llamado Mohamed Ahmed Mohamed, es sacado del estadio en un camión vestido de blanco y con un pañuelo en los ojos después de ser ejecutado con un disparo en la cabeza a bocajarro. El hombre está rodeado de milicianos enmascarados que portan fusiles de asalto y banderas negras similares a las del Estado Islámico.

Antes de asesinar al hombre los enmascarados leen un comunicado en el que se acusa al condenado de haber matado a un ciudadano libio llamado Jalid al Dirsi, explica Amnistía Internacional. Según el Legitimado Comité para la Resolución de las Disputas, el órgano encargado de juzgar al condenado, el hombre admitió su culpabilidad, precisó.

En el comunicado se añadía que Mohamed iba a ser ejecutado sin el perdón de la familia del asesinado. Es el propio hermano del asesinado, que no va enmascarado, el que ejecuta al egipcio con un disparo por la espalda.



**Bankia amortiza de manera anticipada 9.900 millones en bonos avalados por el Estado** ■ Bankia procedió a la amortización anticipada total de 9.900 millones de euros en bonos avalados por el Estado, equivalentes a 198.000 títulos nominativos, según comunicó la entidad a la Comisión Nacional del Mercado de Valores (CNMV). En concreto, la entidad ha amortizado 6.900 millones de euros de los bonos BFA GGB 2012-1, equivalentes a 138.000 títulos, y 3.000 millones de euros correspondientes a 60.000 títulos del bono BFA GGB 2012-2.

► TURISMO

## España logra un nuevo récord de turistas en julio, el segundo mejor mes a nivel histórico

El ministro José Manuel Soria explica que hubo hasta un 7% más de llegadas que el mismo mes del año anterior

• El sector turístico superó las 36 millones de visitas y se notó un crecimiento en casi todos los principales países emisores, excepto en los mercados ruso e irlandés, en descenso.

EUROPA PRESS / MADRID

España superó los 36,3 millones de turistas extranjeros hasta julio, lo que supone un aumento del 7% con respecto al mismo periodo del año anterior, el mejor registro histórico, según la Encuesta de Movimientos Turísticos en Frontera (Frontur) difundida por el Ministerio de Industria, Energía y Turismo.

De hecho, en julio la llegada de turistas internacionales se incrementó un 5,9%, hasta 8,3 millones, siendo éste el segundo mejor dato de la historia, sólo superado por agosto de 2013, según avanzó el ministro José Manuel Soria.

Hasta julio casi todos los principales países emisores contribuyeron a este crecimiento, como Reino Unido, Alemania y especialmente Francia, que aportó más de medio millón de turistas adicionales.

Así, Reino Unido se situó un mes más como el mercado más relevante con el 23,3% del total de entradas, hasta 8,4 millones de visitantes y un aumento del 5,5%.

Alemania, fue el segundo mercado que aportó mayor número de no residentes al crecimiento total, con alrededor de 5,8 millones de turistas y un aumento del 6,6%, seguido de Francia, con más de 5,6 millones de visitantes y un incremento del 10,8%.



Vista general de Playamar, en Torremolinos, uno de los destinos preferidos de la Costa del Sol por los turistas. / EFE

Los Países Nórdicos, el cuarto mercado más importante, aumentó un 7,8% en los siete primeros meses de 2014, hasta 3,1 millones de turistas, al igual que Italia, que creció un 13,1%, hasta 1,9 millones de viajeros, encadenando el octavo mes consecutivo de subidas.

Destacan también los aumentos de los Países Bajos, con un alza del 4,9%, del mercado belga, que se elevó un 19%, el mayor incremento; y del mercado suizo, que logró un crecimiento del 10,7%.

Por contra, el mercado ruso descendió un 3,8%, con 806.843 turistas hasta julio debido a la devaluación del rublo. Sólo en julio, el descenso fue del 2,1%, tal y como anunció Soria.

También registró un descenso Irlanda, con 777.887 llegadas, encadenando varios meses consecutivos de caídas.

**POR COMUNIDADES** Entre las comunidades autónomas, Cataluña, con un alza del 5,7%, captó el ma-

yor porcentaje de visitantes extranjeros en este periodo con la llegada de 9,2 millones, un 25,6% del total, gracias al aumento mercados como Reino Unido y Países Bajos.

Le siguió Canarias, con un incremento del 11,8% y el 18% del total de llegadas, hasta 6,5 millones de visitantes, región que se benefició en especial del comportamiento del mercado británico, que representa un 38,5% del total.

Tras ellas se situó Baleares, tercer mercado emisor, que, con 6,2

millones de turistas y un 17,3% sobre el total, logró repuntar un 0,8% abandonando las caídas experimentadas en los últimos seis meses. El crecimiento estuvo impulsado por Reino Unido, primer mercado de esta Comunidad, que compensó la caída del mercado alemán.

Andalucía se situó en cuarto lugar en la recepción de visitantes internacionales, con más de 4,7 millones de turistas, un 13,2% del total, con un repunte del 8,7%, impulsado por el buen comportamiento del mercado francés, belga y Países Bajos.

Por su parte, la Comunidad Valenciana registró un alza del 4,3%, hasta superar 3,4 millones de turistas, con un 9,6% del total de llegadas, siendo los franceses, alemanes e italiano los que apoyaron este crecimiento en mayor medida y compensaron el descenso del 15% de su Reino Unido.

La Comunidad de Madrid aumentó un 7,6%, alcanzando 2,6 millones de turistas, el 7,3% del total. Por octavo mes consecutivo, la región madrileña experimenta un crecimiento en las entradas de visitantes, gracias a los incrementos de los mercados de Francia, Alemania y Reino Unido.

**ACCESOS** El aeropuerto fue la principal vía de acceso de los turistas hasta julio, con un peso del 81% y un aumento del 6,3%, hasta 29,4 millones de turistas, al igual que el transporte por carretera, que se elevó un 9%, siendo la vía de entrada elegida por el 17,4% de los turistas extranjeros que visitaron España, con 6,3 millones de visitantes.

► INVERSIONES

## Economía cambia la compra de letras y protege a los inversores ante eventuales tipos negativos

EUROPA PRESS / MADRID

La Secretaría General del Tesoro y Política Financiera, dependiente del Ministerio de Economía y Competitividad, dictó una resolución en la que revisa el procedimiento de adjudicación de las letras para proteger al pequeño inversor ante la posibilidad de que la subasta de este papel, especialmente si es en plazos cortos, obtenga rentabilidades negativas.

En el mercado secundario, el interés de las letras a tres meses llegó a situarse en negativo, al intercambiarse a una cifra del entorno del -0,020%. Este tipo de papel lleva varios meses vendiéndose en las subastas a tipos próximos a cero y no supera el 1% desde 2012. Sin embargo, es la primera vez en la historia que se anota tasas negativas.

La última vez que estos títulos se sacaron a subasta, el pasado 22

de julio, se vendieron 640 millones con una rentabilidad media del 0,127% y una marginal del 0,138%. La semana que viene, el Gobierno celebrará otra emisión de letras a 3 y 9 meses y espera que las cifras sigan a la baja, por lo que el interés podría situarse también en cifras negativas en el mercado primario.

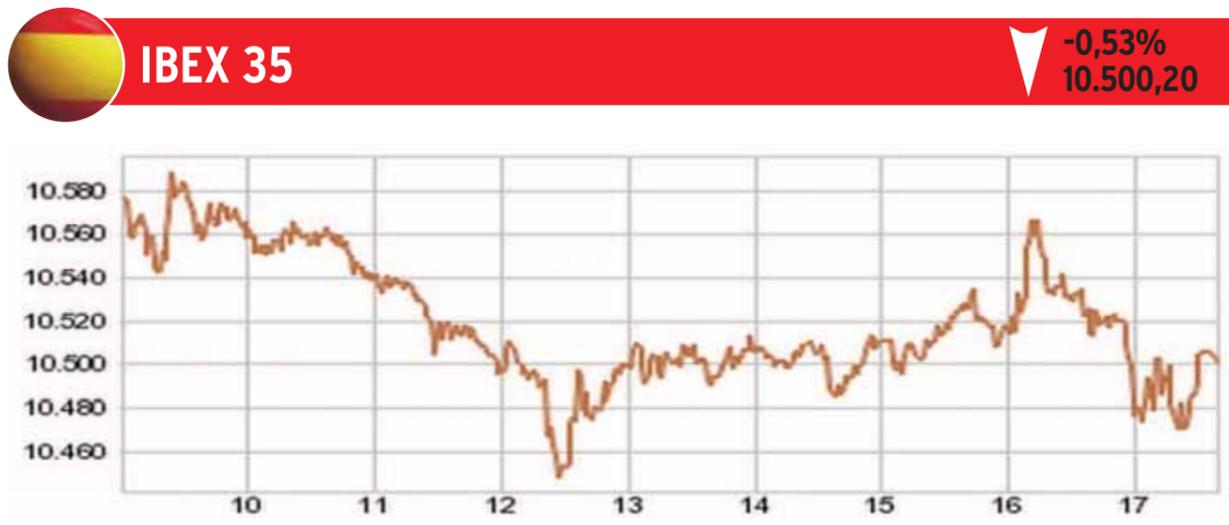
Así y para "velar por los intereses" de los suscriptores de deuda pública, el Tesoro introdujo un

nuevo párrafo en la resolución que dictó a principios de este año explicando el calendario de subastas a celebrar y el procedimiento de suscripción y desarrollo de la deuda del Estado.

**ACONSEJABLE** El Tesoro entiende que la introducción de este párrafo es aconsejable ante el resultado de las últimas subastas de Letras, con rentabilidades próximas

a cero y ante la posibilidad de que las mismas pudieran ser negativas en las subastas de este papel pendientes de celebrar, especialmente en las de plazos más cortos.

Economía establece que el precio de adjudicación a pagar por las Letras del Tesoro será el precio equivalente al tipo de interés solicitado o el precio equivalente al tipo de interés medio ponderado, según el resultado de la subasta.



<b>Prima de Riesgo</b>	<b>Interés del Bono a 10 años España</b>	<b>Interés del Bono a 10 años Alemania</b>
<b>140,03</b> ▲-0,57%	<b>2,383%</b> ▲0,17%	<b>0,977%</b> ▼-1,91%

**El Ibex cede un 0,53%, pero mantiene los 10.500 enteros, y acumula una subida del 2,71% en la semana**

El Ibex 35 ha cerrado la sesión de este viernes con un recorte del 0,53%, lo que no ha impedido al selectivo conservar la cota psicológica de los 10.500 enteros (10.500,2). En el mercado de deuda, la prima de riesgo se ha colocado en 140,8 puntos básicos, con la rentabilidad del bono a diez años en el 2,389%. Sin embargo, el índice ha conseguido acumular un repunte del 2,71% en esta semana, con Grifols (+7,34%), FCC (+5,86%) y Técnicas Reunidas (+5,84%) como los mejores valores. En la jornada de hoy, Inditex ha liderado el ranking de pérdidas, con un retroceso del 1,83%, seguido de Abengoa (-1,76%) y OHL (-1,19%). Jazztel (-1,16%) y Bankia (-1,10%) tampoco han conseguido aguantar el tipo. Por el contrario, FCC se ha convertido en el mejor valor de la jornada, con un avance del 3,15%, seguido de Grifols (+1,55%), Gamesa (+1,09%), Popular (+0,95%) e IAG (+0,67%). El pesimismo se ha impuesto entre los 'blue chips', que han llegado al cierre de sesión en 'números rojos'. Tras Inditex se han posicionado BBVA (-0,68%), Santander (-0,63%), Iberdrola (-0,53%), Telefónica (-0,34%) y Repsol (-0,32%).

<b>Eurostoxx 50</b>	<b>FTSE 100</b>	<b>Dow Jones</b>	<b>Nasdaq 100</b>	<b>Nikkei 225</b>	<b>DAX</b>	<b>CAC 40</b>
3.098,50 ▼-0,81%	6.775,25 ▼-0,04%	17.013,74 ▼-0,15%	4.053,564 ▲0,16%	15.539,19 ▼-0,30%	9.339,17 ▼-0,66%	4.252,80 ▼-0,93%

**Mercado Continuo**

	Precio	Var. %	Máximo	Mínimo	Volumen
▼ ABENGOA A	4,2040	-0,59	4,2560	4,1110	347,972
▼ ACERINOX	11,4500	-1,12	11,6500	11,3150	1,867,764
▼ ADOLFO DGUEZ	4,9800	-0,60	4,9800	4,9800	570
▲ ADVEO	16,1700	0,43	16,2000	16,0500	1,074
▲ AIRBUS GROUP	44,7000	0,34	44,9700	44,4600	3,523
= AISA	0,0170	0,00	-	-	-
▲ ALMIRALL	11,7700	0,09	11,9700	11,6600	124,336
▼ AMPER	0,4900	-2,00	0,5000	0,4900	14,420
▲ APERAM	25,4600	1,84	25,7000	24,7600	1,911
▼ APPLUS	12,0000	-0,83	12,1450	11,9900	1,023,236
▼ ATRESMEDIA	11,2300	-0,53	11,5500	11,1700	524,420
▲ AUX.FERROCAR	300,6000	1,01	301,4500	297,0000	1,973
▼ AXIA	9,4500	-1,05	9,5010	9,4500	304,081
= AZKOYEN	2,2050	0,00	-	-	-
= BARON DE LEY	72,8500	0,00	-	-	-
▲ BAVIERA	8,4000	1,94	8,4000	7,9200	3,918
= BAYER	94,4000	0,00	99,6000	99,0500	424
▼ BIOSEARCH	0,6150	-0,81	0,6500	0,6000	108,419
= BO.RIOJANAS	4,6600	0,00	4,7800	4,5200	459
= C.V.N.E.	16,9800	0,00	-	-	-
= CAM	1,3400	0,00	-	-	-
= CAMPOFRIO	6,9000	0,00	6,9000	6,9000	4,465
▼ CEM.PORT.VAL	5,3000	-0,93	5,4300	5,1700	12,221
= CIA.G. INVER	1,6000	0,00	-	-	-
▼ CIE AUTOMOT.	10,7600	-1,01	10,8750	10,6500	82,562
= CLEOP	1,1500	0,00	-	-	-
▼ CODERE	0,6100	-1,61	0,6200	0,6100	6,302
▲ CORP. ALBA	43,5700	0,14	43,9800	43,2200	5,673
▼ D. FELGUERA	4,2800	-0,23	4,3100	4,2500	346,153
▼ DEOLEO	0,3900	-2,50	0,3950	0,3900	185,683
= DINAMIA	7,6500	0,00	7,6500	7,5900	4,411
▲ DOGI	1,2950	0,39	1,3600	1,2810	7,645
▼ EBRO FOODS	15,3000	-0,29	15,4200	15,2350	425,091
▼ EDREAMS	4,2400	-3,42	4,4480	4,2080	482,790
▼ ELECNR	10,5100	-0,76	10,5900	10,5000	1,730
▼ ENCE	1,5900	-1,85	1,6200	1,5900	868,695
▼ ENDESA	27,6350	-0,29	27,8850	27,4750	734,592
▲ ENEL G.P.	2,0470	3,02	2,0600	2,0470	17,964
= ERCROS	0,4940	0,00	0,5020	0,4910	140,014
▼ EUROPA&C	4,6950	-1,05	4,7650	4,6950	94,753
▼ EZENTIS	0,7410	-0,13	0,7580	0,7400	605,775
▼ FAES FARMA	1,9950	-0,25	2,0050	1,9750	61,758
= FERSA	0,4350	0,00	0,4450	0,4350	63,791
▼ FLUIDRA	2,7500	-1,43	2,8400	2,7100	25,973
▼ FUNESPANA	5,8200	-0,51	5,8200	5,8200	500
= G.A.M.	0,4100	0,00	0,4100	0,4000	38,942
▲ GR.C.OCCIDEN	26,2600	0,11	26,3500	26,0200	63,860
▲ GRIFOLS CL.B	29,2500	1,63	29,4700	28,6850	275,050
▼ GRUPO TAVEX	0,1970	-0,51	0,2070	0,1960	55,242
▼ HISPANIA	9,8430	-0,17	9,9500	9,8000	140,368
▼ IBERPAPEL	12,2000	0,00	12,1200	12,1000	350
= INDO INTERNA	0,6000	0,00	-	-	-
▼ INM.COLONIAL	0,5670	-0,53	0,5700	0,5640	6,075,005
▲ INM.DEL SUR	7,7000	1,32	7,9500	7,7000	711
▲ INYPSA	0,5900	19,19	0,6000	0,5000	348,791
= LA SEDA BAR	0,7290	0,00	-	-	-
▲ LAR ESPAÑA	9,3500	1,08	9,3530	9,0520	61,038
▲ LIBERBANK	0,6740	0,60	0,6830	0,6600	6,671,637
= LINGOTES ESP	4,3650	0,00	-	-	-
▲ LOGISTA	13,5000	0,82	13,5000	13,2550	111,008
= MARTINSA-FAD	7,3000	0,00	-	-	-
▲ MELIA HOTELS	8,4500	1,99	8,4850	8,3450	493,366
▲ MERLIN	9,4000	1,28	9,4400	9,2810	331,141
▼ MIQUEL COST.	28,5000	-0,35	28,7900	28,2900	856
▼ MONTEBALITO	1,1250	-0,44	1,1500	1,1250	1,116
▼ NATRA	1,6900	-3,98	1,7200	1,6550	2,936
▼ NATRACEUTICA	0,2210	-0,45	0,2250	0,2180	351,083
▼ NH HOTEL	4,0600	-1,34	4,1150	4,0300	1,132,086
▼ NICO.CORREA	1,4100	-1,40	1,4300	1,4050	10,561
= NYESA	0,1700	0,00	-	-	-
= PESCANOVA	5,9100	0,00	-	-	-
= PRIM	6,1500	0,00	6,2000	6,1500	4,500
▼ PRISA CL. A	0,3100	-0,32	0,3200	0,3080	1,611,073
= PROSEGUR	5,1400	0,00	5,1700	5,1100	282,468
▲ QUABIT	0,0760	1,33	0,0760	0,0740	2,337,881
▲ REALIA	1,1950	1,70	1,2100	1,1600	333,479
▲ RENO M. S/A	0,2880	1,05	0,2890	0,2800	12,672
▲ RENO M.CONV.	0,7000	0,00	-	-	-
▲ RENTA 4	5,2200	0,58	5,2200	5,1700	2,273
= RENTA CORP.	0,5700	0,00	-	-	-
= REYAL URBIS	0,1240	0,00	-	-	-
▼ ROVI	9,0200	-0,77	9,2500	8,9100	9,333
▲ SAN JOSE	0,8700	1,16	0,8700	0,8400	18,447
= SERVICE P.S.	0,0710	0,00	-	-	-
= SNIACE	0,1960	0,00	-	-	-
▼ SOLARIA	0,8700	-2,25	0,9000	0,8650	121,756
= SOTOGRADE	4,2000	0,00	4,2000	4,2000	500
▼ TECNOCOM	1,4650	-0,34	1,4850	1,4650	8,178
▲ TESTA INM.	15,4100	0,06	15,4100	15,4100	1,302
▼ TUBACEX	3,8700	-0,51	3,9750	3,8700	408,377
▼ TUBOS REUNI.	2,5750	-0,19	2,6100	2,5650	62,880
▲ URALITA	0,8550	-2,84	0,8850	0,8400	4,473
= URBAS	0,0210	0,00	0,0220	0,0210	3,562,438
= VERTICE 360	0,0440	0,00	-	-	-
▼ VIDRALA	34,7800	-3,34	35,8000	34,7100	47,112
▼ VOCENTO	1,8700	-1,58	1,9000	1,8300	2,195
▼ ZARDOYA OTIS	11,0000	-0,18	11,1000	10,9400	189,077
▼ ZELTIA	2,8200	-1,05	2,8750	2,8000	200,365

**Valores del Ibex 35**

	Precio	Var.	Máximo	Mínimo	Capitalización	Efectivo (miles€)
▼ ABENGOA B	3,9600	-1,76	4,0580	3,9270	8,325,587	33,246,87
▼ ABERTIS SE.A	15,8000	-0,54	15,9150	15,6900	1,067,173	16,868,54
▼ ACCIONA	60,7000	-0,78	61,4900	59,8000	90,539	5,502,63
▼ ACS	31,6300	-0,96	32,0200	31,4600	893,747	28,322,92
▼ AMADEUS	28,1500	-0,42	28,4050	28,0400	2,097,697	59,107,82
▼ ARCELORMIT.	10,5350	-0,85	10,6500	10,4600	638,655	6,735,41
▲ BA.POPULAR	4,5750	0,95	4,6360	4,5350	20,890,557	95,411,70
▼ BA.SABADELL	2,3590	-0,25	2,3980	2,3390	21,890,922	51,888,88
▼ BA.SANTANDER	7,3940	-0,63	7,4800	7,3420	28,810,605	213,600,12
▼ BANKIA	1,4440	-1,10	1,4720	1,4320	20,777,643	30,207,59
▼ BANKINTER	6,1640	-0,29	6,2530	6,1050	3,071,566	19,005,09
▼ BBVA	8,9690	-0,68	9,1050	8,9190	22,189,018	199,826,25
▼ BME	31,7400	-0,25	32,0000	31,6000	431,579	13,750,95
▲ CAIXABANK	4,4120	0,43	4,4530	4,3850	8,969,204	39,660,11
= DIA	6,3680	0,00	6,4160	6,3120	3,868,661	24,628,21
▼ ENAGAS	24,8650	-1,03	25,1650	24,7150	1,160,453	28,890,25
▲ FCC	13,9300	3,15	13,9400	13,5400	970,162	13,439,29
▼ FERROVIAL	15,2100	-0,20	15,2800	15,1600	1,319,589	20,089,31
▲ GAMESA	9,6680	1,09	9,6740	9,4810	2,932,028	28,144,44
▼ GAS NATURAL	22,8350	-0,54	23,0200	22,7100	1,208,574	27,661,55
▲ GRIFOLS CL.A	34,7050	1,55	34,9300	33,9600	1,591,766	54,636,57
▲ IAG	4,3380	0,67	4,3580	4,2650	3,849,102	16,589,36
▼ IBERDROLA	5,4920	-0,53	5,5400	5,4600	17,875,415	98,214,05
▼ INDITEX	21,7200	-1,83	22,1600	21,6550	3,449,436	75,080,97
▼ INDRA A	11,1450	-0,80	11,3100	11,1100	1,202,803	13,500,99
▼ JAZZTEL	9,6970	-1,16	9,8770	9,6630	1,298,551	12,637,77
▼ MAPFRE	2,8310	-0,81	2,8600	2,8120	3,661,084	10,377,47
▲ MEDIASET	8,5810	0,61	8,5830	8,4820	636,471	5,445,82
▼ OHL	26,8950	-1,19	27,3700	26,8000	374,787	10,140,12
▼ R.E.C.	62,8300	-0,41	63,4100	62,6500	192,466	12,117,85
▼ REPSOL	18,5250	-0,32	18,6700	18,3600	5,098,551	94,309,08
▼ SACYR	4,1070	-1,08	4,1800	4,0600	3,523,462	14,501,90
TEC.REUNIDAS	41,3950	-0,68	41,7850	40,9150	405,451	16,718,02
TELEFONICA	11,8700	-0,34	11,9600	11,7650	10,601,052	125,780,86
VISCOFAN	42,4650	-0,39	42,8200	42,3000	85,092	3,611,42

**LOS MEJORES**

INYPSA	0,5900	19,19
FCC	13,9300	3,15
ENEL G.P.	2,0470	3,02
MELIA HOTELS	8,4500	1,99
BAVIERA	8,4000	1,94

**LOS PEORES**

NATRA	1,6900	-3,98
EDREAMS	4,2400	-3,42
VIDRALA	34,7800	-3,34
URALITA	0,8550	-2,84
DEOLEO	0,3900	-2,50

**LOS MÁS CONTRATADOS**

BA.SANTANDER	213.600,12
BBVA	199.826,25
TELEFONICA	125.780,86
IBERDROLA	98.214,05
BA.POPULAR	95.411,70

**CALIDAD EXTRA**

**GARBANZOS Y LENTEJAS**

**uty**

Premio Artesano de Castilla y León  
Segunda mejor legumbre seca de 2013

- Producto sin adición de insecticida y funguicida.
- Cosecha propia mediante siembra directa.
- Procedente de Agricultura respetuosa con el medio ambiente: Agricultura de conservación.

Ctra. Vieja, 10  
VILLOVELA DE PIRÓN (Segovia)

[www.uty.es](http://www.uty.es)

Tel. y fax: 921 49 70 76  
Móvil: 678 60 56 57

**LA CODORNIZ**

**Mesón Restaurante**

**La Codorniz**

Variedad de Tapas en Barra

<b>MENÚ DIARIO</b> a elegir 3 primeros 3 segundos Pan, Postre, Bebida	<b>MENÚ TURÍSTICO</b> Varios primeros a elegir Cochinillo de Garantía Pan, Postre, Bebida
---	--

¡¡Todo a su medida!!

**Consúltenos**

Hermanos Barral, 3 - 40001 Segovia · Tel. 921 46 39 04 - Tel. y Fax. 921 46 38 97  
lacodorniz@restaurantelacodorniz.com [www.restaurantelacodorniz.com](http://www.restaurantelacodorniz.com)

CD La Granja y Gimnástica Segoviana disputan sendos partidos amistosos ante Unami CP y Cantalejo. PÁGINA 32



**ATLETISMO** Nava de la Asunción acoge la segunda carrera pedestre 'Tierra de Pinares'. PÁGINA 32

**FÚTBOL SALA** Regresa el tradicional torneo de Cabezuela previo a las fiestas patronales. P. 32

## BALONCESTO

## CLUBES



El nuevo presidente del CD Base, Enrique Gómez —con camisa blanca— habla durante la asamblea celebrada ayer. / BORJA MARTÍN

turo prometedor para el club”.

Enrique Gómez, por su parte, diferenció dos “productos” fundamentales de este proyecto: “el primer equipo, que jugará esta temporada en Primera Nacional; y las categorías inferiores, con las que se trabajará en labores de formación, educación y tecnificación”.

En el tema del conjunto de Primera, el club prefiere no marcarse objetivos resultadistas, ya que el proyecto del nuevo CD Base está concebido para que se consolide en 3 o 4 años.

En cuanto a la cantera, se dará un impulso a la Liga Avispa Calixta. Además, se contará con el mismo número de equipos entre todas las categorías de base. Del mismo modo, se subrayó la importancia de la formación de los entrenadores, al igual que la interacción y comunicación con entre los directivos y los padres de los jugadores.

También será muy importante la labor de Pedro Rivero, que dirigirá la parcela deportiva del club. El actual jugador del Club Ourense Baloncesto hizo hincapié, entre otros temas, en la creación de un centro de tecnificación para que los más jóvenes progresen y puedan dar forma al primer equipo en un futuro.

Por otro lado, antes de finalizar la asamblea con la votación para nombrar por unanimidad la nueva junta directiva, los socios quisieron agradecer el trabajo realizado por los directivos anteriores, que recibieron un aplauso por parte de los asistentes.

**ORGANIGRAMA** Así pues, el organigrama del CD Base está encabezado por Enrique Gómez como presidente; con un vicepresidente aún por determinar; con Daniel de la Osa como secretario; Fidel García de tesorero; mientras que los vocales son David Martín, Carlos Miguel, Rodrigo Hernando, Gustavo Gómez, Pedro Rivero y Esteban Azuara.

# Aire fresco para el **CD Base**

ENRIQUE GÓMEZ ENCABEZA LA NUEVA JUNTA DIRECTIVA DEL CLUB, MIENTRAS QUE PEDRO RIVERO SERÁ EL RESPONSABLE DE LA PARCELA DEPORTIVA

D.L.P. / SEGOVIA

“Potenciar, fortalecer, estimular y desarrollar el baloncesto en Segovia”. Estas son las ideas puestas sobre la mesa por Enrique Gómez, nuevo presidente del CD Base, para definir el proyecto a largo

plazo que dará forma al club de baloncesto, que ayer celebró una asamblea donde la anterior junta directiva presentó su dimisión para dar paso a una nueva, formada por varios nombres de segovianos muy vinculados al mun-

do del deporte de la canasta.

En definitiva, se trata una renovación total en el organigrama del CD Base —como ya adelantó esta redacción hace una semana—, que viene respaldada por un proyecto que cuenta con en el apoyo del Ins-

tituto Municipal de Deportes.

El ya expresidente de la entidad, Carlos Miguel —que ahora pasa a ser uno de los vocales—, destacó que este cambio “va a ser positivo porque cuenta con ideas muy buenas”, a la vez que apostó por “un fu-

### ENRIQUE GÓMEZ

[[

#### UN ESTÍMULO

«Esta es una oportunidad para revivir el baloncesto segoviano, que se encuentra en una situación preocupante»

#### UNA META

«Nuestro principal objetivo es desarrollar este deporte de manera integral, desde la base hasta el equipo de referencia»



#### LOS PILARES

«Este proyecto se sustenta tanto en los apoyos económicos que recibiremos como en el trabajo de las personas que forman parte de él»

#### EL FUTURO

«Lo esencial es que todo esto sea sostenible a largo plazo. Posiblemente en el primer año no veamos los resultados, pero hay que tener paciencia»

### PEDRO RIVERO

[[

#### GRUPO HUMANO

«Contamos con gente con muchas ganas y que aportará buenas ideas, lo cual va a ser muy beneficioso para este proyecto»



#### REFERENCIA

«Es importante que los más jóvenes puedan tener un conjunto donde reflejarse»

#### UN OBJETIVO

«Dentro de un par de años podríamos tener un equipo autónomo listo para dar la sorpresa»

## FÚTBOL SALA

## Torneo en Cabezuela previo al inicio de las fiestas patronales

E. A. / SEGOVIA

El Complejo Polideportivo de La Vega, en la localidad de Cabezuela, será el escenario de uno de los torneos de fútbol sala habituales del período estival en la provincia de Segovia. Organizado por la asociación de peñas del municipio, el campeonato se disputará entre el 25 y el 31 de agosto, todos los días en jornada vespertina de 20.00 a 22.00 horas.

Los participantes se dividirán en tres categorías, absoluta masculina, absoluta femenina e infantil —hasta 13 años—. Las inscripciones se pueden realizar en el Ayuntamiento de Cabezuela y a través del correo electrónico asociaciondenas-cabezuela@hotmail.com.

El coste de la misma es de 50 euros para las categorías absolutas, mientras que cada equipo infantil debe abonar 15 euros. El torneo cuenta con el patrocinio de las tiendas Liguissport —en Segovia— y Tinta China —de Cantalejo—, así como de la empresa organizadora de eventos deportivos Avenainers.

**Premios****—Absoluta masculina**

1º 40% de la recaudación y un jamón.

2º 20% de la recaudación y un lomo.

3º 10% de la recaudación y un queso.

**—Absoluta femenina**

1º 40% de la recaudación y un jamón.

2º 20% de la recaudación y un lomo.

3º 10% de la recaudación y un queso.

**—Infantil**

1º Doce pantalones

2º Balón de la Liga Nacional de Fútbol Sala

## FÚTBOL

## PRETEMPORADA

# CD La Granja y Segoviana apuran su preparación con dos amistosos

El equipo de Javier Jadraque recibe esta tarde al Unami CP en el campo de El Hospital, mientras que el conjunto azulgrana visita Cantalejo antes de disputar el Trofeo San Luis

ÁLVARO MARTÍN / SEGOVIA

La pretemporada de los dos clubes segovianos de Tercera División encara la última semana previa al primer partido de liga. Tanto el CD La Granja como la Gimnástica Segoviana disputan en la tarde de hoy sendos partidos amistosos que permitirán a sus entrenadores hacerse una idea clara del momento de forma en el que se encuentran sus jugadores.

El conjunto granjeño recibe desde las 19.00 horas en el campo de El Hospital al Unami CP, que pese a llevar menos tiempo entrenando, demostró el miércoles ante la Segoviana que sigue siendo un equipo con nivel para competir en Tercera División. Como consecuencia de la atípica pretemporada que ha llevado a cabo el CD La Granja, en el que no han podi-

### Truji, Pocho y Juanlu se enfrentan por primera vez a sus antiguos compañeros

do disputar todos los amistosos que el cuerpo técnico consideró necesarios —esta misma semana se negoció un enfrentamiento con el Real Ávila, pese a que este equipo actualmente solo cuenta con 14 jugadores—, el partido de esta tarde se antoja fundamental para conocer el estado actual de la plantilla.

Javier Jadraque volverá a contar con un número elevado de bajas para este encuentro, toda vez que Alberto, Domingo y Chiqui se encuentran lesionados, mientras que otros como el recién incorporado Carlos Quintana se encuentran lejos de su estado de forma idílico. Por su parte, Truji, Juanlu y Pocho tendrán la oportunidad de



Chechu protege el balón ante la presencia de Domingo, durante el CD La Granja-Unami CP de la temporada pasada. / J.M.

medirse por primera vez a sus antiguos compañeros, lo que añade un incentivo más al partido.

**CANTALEJO-SEGOVIANA** El equipo azulgrana realizará una doble sesión de trabajo en el campo de El Hoyal de Cantalejo, toda vez que Santi Sedano dirigirá una exigente sesión de entrenamiento

desde las 11.30 horas, para después llevar a cabo la rehabilitación en la zona de las piscinas anexas al terreno de juego.

El tradicional amistoso de verano ante el Cantalejo será a partir de las 19.00 horas, encuentro para el que Sedano cuenta con las bajas de Ivi y Dani Lázaro, con sendos esguinces de tobillo, y el portero

Pablo, que continúa arrastrando unas molestias en el aductor.

Tras estos partidos, Segoviana y La Granja finalizarán su preparación para la liga disputando el Trofeo San Luis el martes desde las 18.00 horas, un encuentro que estuvo en duda por las rencillas que mantienen ambos clubes desde el final de la temporada pasada.

## ATLETISMO

## POPULAR

## Nava de la Asunción acoge esta tarde la segunda edición de la carrera pedestre 'Tierra de Pinares'

E. A. / SEGOVIA

La segunda de las novedades del X Circuito de Carreras Pedestres de la Provincia de Segovia, la carrera 'Tierra de Pinares', se celebra esta tarde a las 19.00 horas en Nava de la Asunción.

Este año tiene lugar la segunda edición de la prueba, que contará con dos circuitos de 4.500 y 13.200 metros, los cuales trascurren principalmente por el paraje de 'Las Ordas', zona de pinares

junto al río Voltoya, que harán que los participantes disfruten de un circuito algo más duro que en la primera edición, pero con un paisaje impresionante.

La Asociación Deportiva Pedestres de Nava quiere superar el número de inscritos de la primera edición para conseguir hacer de esta prueba un referente de la zona.

Para animar a los participantes habrá música en directo durante todo el día con Barbero DJ

Set, y también se realizarán sorteos al finalizar la prueba con regalos para los preinscritos. Todo ello para hacer de esta carrera una fiesta del atletismo popular.

Este año para promocionar la práctica del deporte entre los más pequeños se realizarán pruebas de diferentes categorías. Toda la información en el blog de la Asociación: carrerapedestre-denava.blogspot.com.es y en 'Twitter' y 'Facebook'.

## DUATLÓN

## POPULAR

## El Duatlón 'Villa de Cantimpalos' contará con 170 participantes

E. A. / SEGOVIA

Con motivo de las fiestas patronales de la Inmaculada Concepción, hoy se disputa el XXII Duatlón 'Villa de Cantimpalos', que comenzará a las 18:00 horas.

La prueba contará con la participación de más de 170 duatletas de distintos lugares de España, incluidos varios locales. Está organizada por la Asociación Cultural 'Pedrazuela', en colaboración con

el Ayuntamiento de Cantimpalos, la Diputación Provincial de Segovia, fabricas de embutidos y diversos establecimientos comerciales.

Todos los participantes del duatlón tendrán que completar un primer segmento a pie de 6,5 kilómetros, un segundo en bicicleta de 25 kilómetros y el último, de nuevo a pie, de 3,25 kilómetros y de carácter urbano.

Además de los premios en metálico —que serán para los diez primeros tanto en categoría masculina como en femenina— también se premiarán a los participantes con embutidos de la tierra para los primeros clasificados de la categoría junior, sub-23 y veteranos y para todo corredor que finalice la prueba. También habrá camisetas de recuerdo de la carrera para todos los participantes.



SUPERCOPA DE ESPAÑA

ATLÉTICO DE MADRID-REAL MADRID



Mandzukic, con Griezmann al fondo, celebra el tanto conseguido ante el Real Madrid que dio a los 'rojiblancos' su segunda Supercopa de campeones de España. / EFE

# Un Supercampeón rojiblanco

**Victoria.** El Atlético de Madrid vence por 1-0 a su eterno rival en casa, en un partido en el que Mario Mandzukic se estrenó como goleador colchonero

**Planteamiento.** En un encuentro muy trabado y trabajado por parte de ambos conjuntos, los de Simeone sacaron petróleo de su inmejorable colocación.

ATLÉTICO	R. MADRID
1	0

**ATLÉTICO DE MADRID:** Moyá; Juanfran, Miranda, Godín, Siqueira; Tiago, Gabi; Koke, Raúl García (min. 88, Saúl), Griezmann (min. 72, Raúl Jiménez) y Mandzukic (min. 82, Mandzukic)

**REAL MADRID:** Casillas; Carvajal, Varane, Ramos, Coentrao (min. 69, Marcelo); Xabi Alonso, Kroos (min. 45, Cristiano), Modric; James (min. 64, Isco), Benzema y Bale

**ÁRBITRO**  
Fernández Borbalán. Amonestó a Tiago, Griezmann, Raúl García y Koke por el Atlético de Madrid y a Sergio Ramos, Isco y Xabi Alonso por el Real Madrid. Expulsó a Modric por doble amarilla.

**GOLES**  
1-0, min. 2 Mandzukic

**DARIO NOVO / MADRID**

Cuando Simeone fue expulsado aplaudió, alzó los brazos e hizo un gesto de aprobación. En ese momento señaló al resto de aficionados que él estaba allí y que un día llegó para ordenar una casa en la que los juguetes siempre estaban por medio. Precisamente el carácter que Simeone ha imprimido sobre este equipo fue lo que le hizo justo vencedor de la Supercopa.

Y, como casi todo, ha sido una cuestión de un antes y un después. El antes, la final de Copa del Rey en el estadio Santiago Bernabéu; el después, todo lo demás. Aquel día el Atlético se despidió para siempre de sus fantasmas. De ser simpático pasó a ser rival y eso, todo eso, ha sido una cuestión del Cholo.

**DESDE EL INICIO** El Atlético de Madrid marcó muy pronto lo que atrajo aquellos espíritus de Lisboa. Si bien es cierto que la importancia es mucho menor, la manera de plantarse en el terreno de juego fue, en ambos partidos, una lección de Simeone a Ancelotti. Una férrea defensa —y agresiva— unida a los peligrosos contragolpes que ya harían campeón al equipo del Manzanara la pasada temporada.

Eso y un doble error defensivo, más la lucha de Mandzukic y Griezmann (en la jugada del gol desprendieron un aroma de llevar en la casa años) hicieron lo demás. Mandzukic peleó con Varane. Y ganó. Griezmann peleó el balón por alto con Ramos. Y ganó. El resto fue un disparo de Mandzukic de los que duelen imparables para Iker Casillas.

El Madrid salió de inicio sin Cristiano pero había arriba dinamita. Una vez más el conjunto blanco intentó explotar la banda izquierda de los colchoneros cubierta por Siqueira haciendo las funciones, ay, de Filipe Luis. Por allí pasaron Bale, con más suerte que acierto, y Coentrao, sin acierto ni suerte.

El peligro del Madrid estuvo en las botas de James Rodríguez. Suyas fueron las tres ocasiones del Real Madrid en la primera mitad. Es destacable su juego de espaldas, el modo de colocar el balón para el disparo. No era el día.

La segunda mitad, con Cholo Simeone incorporado al lateral del Vicente Calderón, escoltado y con asientos libres (dejó de ser el conductor para ser el 'conductor') sin parar de dar instrucciones, comenzó con Cristiano Ronaldo en el terreno de juego. El partido, sin Kroos, fue un correcales del que pudo beneficiarse el Atlético.

Mandzukic y Griezmann, arrojados en las contras blancas por un mariscal Tiago, condujeron con velocidad los balones divididos que, como en un juego de estrategia, gaban sistemáticamente los de rojiblancos.

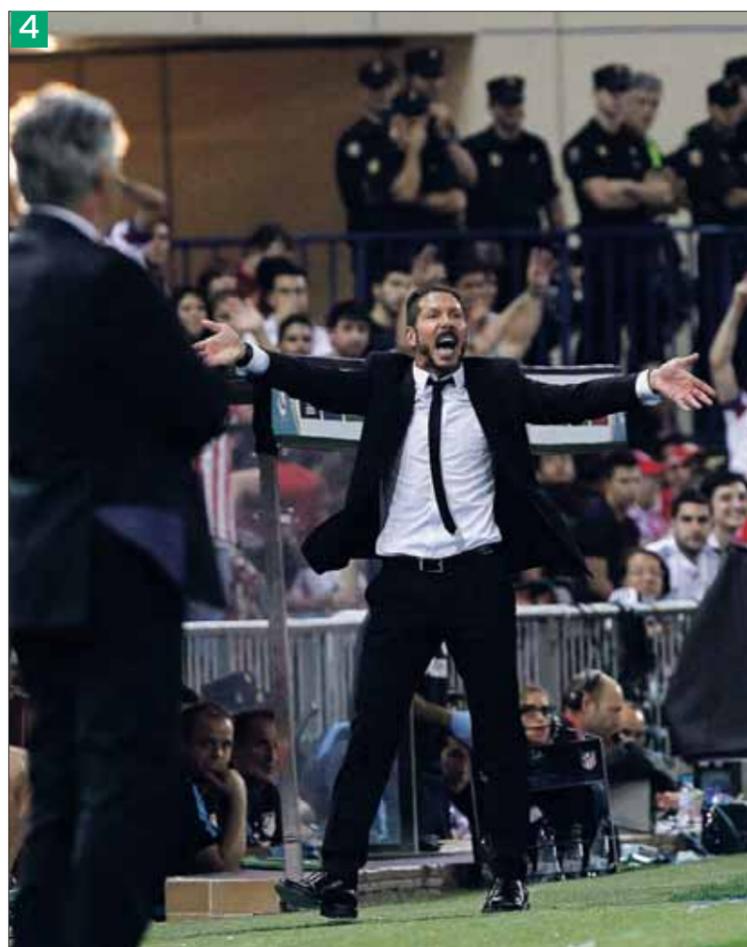


Cholo Simeone siguió la segunda parte desde la grada del Calderón. / EFE

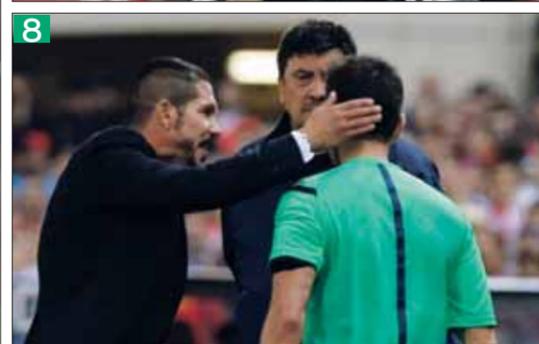
**El Atlético rompe a su manera la pesadilla de Lisboa y suma el primer título nacional del año, que supone la segunda Supercopa para los 'colchoneros'**

Pero el Atleti siempre guarda un susto para el final, un motivo para que existan los desfibriladores. Ramos estuvo a punto de poner la igualada en el 92 y pico ¿recuerdan la historia? Pero no era el día. El Atlético de Madrid se coronó en un triunfo de la honra madrileña por encima de la importancia del título. Fue el momento de levantar las copas y brindar por lo que fue pero, sobre todo, por lo que quede por llegar.

## LA SUPERCOPA EN IMÁGENES



1. Los jugadores del Atlético de Madrid celebran el gol conseguido por Mandzukic que supuso la victoria colchonera. 2. Iker Casillas fue, finalmente, el portero elegido por Ancelotti, zanjando la polémica con Keylor Navas. 3. Lucha de titanes por el balón entre Gabi y Modric en el centro del campo que se produjo durante el partido. 4. Simeone alienta a la grada en el momento en el que Borbalán le manda fuera del campo. 5. Gabi Fernández, capitán del Atlético de Madrid, recoge la Supercopa que proclama al Atlético de Madrid como campeón de España por segunda vez. 6. Gareth Bale estuvo muy activo por la banda de Siqueira durante los dos encuentros. 7. Mirada perdida de Cristiano Ronaldo en la primera parte que tuvo que ver desde el banquillo del estadio Vicente Calderón. 8. El entrenador del Atlético de Madrid, Diego Pablo Simeone, llegó a dar pequeños toques en la nuca del asistente del árbitro, lo que le supondría la expulsión. 9. Al inicio del partido y como es costumbre, el Real Madrid saluda a los jugadores del Atlético de Madrid y al cuarteto arbitral. / FOTOS: EFE



LIGA BBVA

PRIMERA JORNADA



Jugadores del Valencia Club de Fútbol celebran un tanto anotado ante el Milan en un torneo de verano en el que acabaron siendo campeones. / EFE

## Duelo por sorprender a los grandes

Arranca la Liga BBVA con Atlético de Madrid, Barça y Real Madrid como candidatos a todo

EUROPA PRESS / MADRID

La primera jornada de la Liga BBVA llega cargada de emoción este sábado con un partido entre claros aspirantes a ser alternativas a los tres grandes de la pasada edición - Atlético de Madrid, FC Barcelona y Real Madrid -, como son Sevilla y Valencia, mientras que el Athletic visita al Málaga con la premisa de demostrar que puede estar cerca del resto de históricos.

En el Ramón Sánchez Pizjuán, el Sevilla recibe al convulso Valencia en un partido de altos vuelos para abrir esta Liga BBVA que promete, de nuevo, grandes partidos. De momento, los sevillistas quieren recuperarse de la derrota en la Supercopa de Europa a manos del

Real Madrid y empezar con tres puntos el campeonato doméstico, aunque tendrán enfrente a un rival rocoso.

**VERANO MOVIDO** Con un Valencia que ha vivido un verano bien movido con el proceso de venta de la entidad, la llegada del nuevo propietario Peter Lim junto al técnico portugués Nuno Espírito Santo y muchas caras nuevas, el equipo 'che' quiere olvidar los problemas extradeportivos y celebrar con un triunfo a domicilio la llegada de la competición.

En Sevilla podría debutar, contra su exequipo, el centrocampista argentino Éver Banega después de llegar a un acuerdo con el club va-

lenciano. El técnico hispalense, Unai Emery, quiere volver a contar con el internacional después de tenerlo a sus órdenes en Mestalla. Además, Gerard Deulofeu podría debutar como sevillista, igual que el también exblaugrana Denis Suárez, ambos cedidos. Por parte 'che' son muchas las caras nuevas, como De Paul, Rodrigo, Guardado o Cissokho.

Por su parte el Athletic visitará La Rosaleda tras empatar en San Paolo de Nápoles (1-1) con un gol de Iker Muniain que les da esperanzas de superar el play off de la Liga de Campeones y meterse en la fase de grupos, algo que únicamente han logrado en 1997 pese a su centenaria historia. Los 'leones'

tienen que jugar la trascendente vuelta en el nuevo San Mamés, pero no se olvidan de la Liga. Enfrente tendrán a un Málaga de nuevo renovado, sin continuidad por la salida y llegada de jugadores, pero que con Javi Gracia en el banquillo promete ser duro y trabajador.

**ANDALUCÍA** Los otros dos partidos del sábado también se disputarán en Andalucía, que centra los focos de atención. En Granada, los nazaries reciben a un Deportivo que regresa a la élite tras pasar por el 'infierno' de la Liga Adelante mientras que, en Almería, los rojiblancos esperan al nuevo RCD Espanyol de Sergio González, que quiere por fin luchar por ir a Europa.

LIGA ADELANTE

PRIMERA JORNADA

## Osasuna y Valladolid buscarán su retorno

EUROPA PRESS / MADRID

Osasuna y Real Valladolid inician hoy su camino de retorno a la Liga BBVA en la primera jornada de la Liga Adelante, ante FC Barcelona B y Mallorca respectivamente, en un comienzo de competición marcado por la polémica y puesto en duda por las idas y venidas del 'caso Murcia' en las últimas semanas.

Con Osasuna, Valladolid y Real Betis como recién descendidos de la máxima categoría y Llagostera, Racing de Santander, Leganés y Albacete como nuevos inquilinos de la división de plata, el comien-

zo de la competición estará marcado sin embargo por el 'caso Murcia', que ha dado con los huesos de los pimentoneros en Segunda B y que ha provocado que el Mirandés, descendido la temporada pasada, recupere la categoría.

Fuera de los juzgados y los despachos, la atención se centrará este sábado en El Sadar y en el José Zorrilla, donde navarros y pucelanos tratarán de comenzar de la mejor manera su año de regreso al 'infierno', y en el Estadio de Gran Canaria, donde la UE Llagostera debutará por primera vez en Segunda.



Los jugadores del Valladolid, tras ganar el torneo que organiza su club. /EFE

FC BARCELONA

### Neymar, duda para el debut por un esguince

El jugador del FC Barcelona Neymar Jr. sufre un esguince de grado 1 en la sindesmosis del tobillo izquierdo, que se produjo en una acción fortuita del entrenamiento del jueves, y su presencia es dudosa para el debut en Liga BBVA de mañana ante el Elche en el Camp Nou, y es que será la evolución de la lesión la que marque su reincorporación a los entrenamientos. El pasado jueves, tras finalizar el entrenamiento, el jugador brasileño notó molestias en su tobillo izquierdo, por lo que fue sometido a varias pruebas médicas que finalmente confirmaron el esguince leve, según informó el club azulgrana.

FC BARCELONA

### Escribá: "Lo lógico es que el Elche pierda, pero eso no está en nuestra cabeza"

El entrenador del Elche, Fran Escrivá, aseguró que el equipo "no" debe "repetir" el duelo que hicieron la temporada pasada en el Camp Nou mañana ante el FC Barcelona, ya que fueron "blandos", y espera que el juego pueda parecerse al que desarrollaron en la penúltima jornada de la Liga pasada en el Martínez Valero, cuando sacaron un empate. "Vamos a intentar hacer lo que hicimos aquí —en el Martínez Valero—. Hay que ser capaces de competir bien, ser agresivos, no lo que fuimos allí. Fuimos blandos y nos hicieron mucho daño. Estamos ilusionados pese a la dificultad del reto", declaró en rueda de prensa.

INGLATERRA

### El Liverpool busca su venganza ante el Manchester City

El Liverpool visita este fin de semana al vigente campeón de la Premier League, el Manchester City, en el plato fuerte de la jornada, un partido en el que los 'reds' quieren resarcirse del pasado final de Liga, cuando el conjunto 'citizen' arrebató el título por sólo dos puntos al conjunto dirigido por Brendan Rodgers. A pesar de la venta de Luis Suárez y con las incorporaciones de jugadores de ataque como Lallana, Lambert, Origi o Markovic, el técnico norirlandés sigue confiando en su base ofensiva del pasado curso, liderada por Sturridge y Sterling. Además, con la reforzada línea defensiva, con los españoles Javi Manquillo y Alberto Moreno en los laterales y el croata Dejan Lovren en el centro de la zaga, el Liverpool quiere dar un golpe sobre la mesa en este inicio de campeonato.

# Nairo, entre Contador y Froome

Esta tarde arranca en Jerez la edición número 69 de la Vuelta Ciclista a España, con más nombres de favoritos que nunca, en un recorrido que contará con 8 llegadas en alto y que finalizará, por primera vez, en Santiago de Compostela

EUROPA PRESS / MADRID

La 69ª edición de La Vuelta a España arranca hoy en Jerez de la Frontera (Cádiz) con uno de los mejores carteles de su historia, ya que las principales figuras del pelotón mundial, como el colombiano Nairo Quintana (Movistar), el británico Chris Froome (Sky) o los españoles Alberto Contador (Tinkoff-Saxo), Joaquim 'Purito' Rodríguez (Katusha) y Alejandro Valverde (Movistar), estarán en una ronda española que cuenta con ocho finales en alto.

Si de algo puede presumir La Vuelta 2014 es de la excelente participación con la que contará la carrera. Froome, Quintana, Contador, 'Purito' y Valverde serán los principales candidatos a ocupar los puestos de prestigio en una clasificación general que promete grandes emociones.

De hecho, el británico del Sky y el corredor español de Tinkoff-Saxo tienen ante sí la oportunidad de batirse en un duelo que no se pudo dar en el pasado Tour de Francia por el abandono de ambos ciclistas. En este sentido, arranca con ventaja un Froome que ha centrado sus entrenamientos en la preparación para esta carrera y que busca alzarse por fin con una ronda que se le resistió tras finalizar segundo en 2011 y cuarto en 2012.

Por su parte, Contador ha apurado al máximo los plazos de la recuperación de su fractura de tibia, sufrida en una caída el pasado 14 de julio, hasta el punto de anunciar su inscripción apenas unos días antes del comienzo de la carrera. Por ello, su estado de forma quizá no le permita pelear por alzarse con el primer puesto, pero el pinteño ya prometió 'guerra' para la última semana de La Vuelta y nadie le discute las posibilidades de podio en una carrera que ha ganado en sus dos únicas participaciones.

Sin embargo, entre este duelo de 'gallitos' intentará colarse y afianzarse como uno de los grandes el colombiano Nairo Quintana, ganador del Giro de Italia en junio y de la Vuelta a Burgos el pasado fin de semana. El corredor del Movistar Team, que mostró sus credenciales el año pasado al finalizar segundo en el Tour de Francia, es el máximo favorito y quiere subir al podio en la única gran vuelta que le falta, tras acabar en el puesto 36 en su primera participación en 2012.

**EL RETO DE NAIRO** Para ello, el ciclista sudamericano será el jefe de filas del conjunto Movistar y tendrá a su disposición uno de los equipos más potentes del pelotón. No obstante, está por ver el rol que asumirá el murciano Alejandro Valverde, cuarto en el Tour de Francia y actual número uno del ranking mundial, toda vez que el favoritismo de Quintana podría afectar a sus opciones de estar entre los mejores.



'Purito' Rodríguez, Alejandro Valverde y Alberto Contador durante la presentación de la Vuelta a España 2014. /EFE



El ciclista del Movistar Team y compañero de Alejandro Valverde, Nairo Quintana, durante una etapa. /EFE

## La etapa de hoy:



## DECLARACIONES

“ ”

**NAIRO QUINTANA**  
«Si Valverde va mejor, el equipo le ayudará para poder ganar»

En el caso de Joaquim Rodríguez, el catalán acudió al Tour de Francia tras recuperarse de varias caídas que le hicieron abandonar en el Giro con el objetivo de ponerse en forma de cara a La Vuelta. Así, 'Purito' volverá a ser uno de los candidatos para subir al podio, aunque nunca ha conseguido pasar el tercer cajón en la ronda española.

En el resto de favoritos a ocupar los puestos nobles de la general, destaca la presencia del francés Thibaut Pinot (FDJ), tercero en el podio de París; el colombiano Rigoberto Urán (Omega Pharma-QuickStep), segundo en el último Giro de Italia; o el italiano Fabio Aru, la principal baza del conjunto Astana tras su tercer puesto en la ronda transalpina. No obstante, finalmente se echará en falta la participación del vigente campeón de La Vuelta, el estadounidense Chris Horner (Lampre), quien no podrá defender su corona en una carrera llena de grandes nombres.

Lejos de la búsqueda de un buen puesto en la general, pero centrados en las victorias de etapa para su camino de preparación para los Mundiales, acudirán a la ronda española clasicómanos de la talla de Peter Sagan (Cannondale), Fabian Cancellara (Trek), Tom Boonen, Tony Martin (Omega Pharma-QuickStep) o Philippe Gilbert (BMC).

Asimismo, cabe destacar el estreno de un equipo africano en la Vuelta a España por primera vez en la historia, ya que el conjunto continental MTN-Qhubeka cuenta con la invitación de la organización e intentará ofrecer una buena imagen con corredores de la talla del español Sergio Pardilla o el alemán Gerard Ciolek.

**OCHO FINALES EN ALTO** La Vuelta a España 2014, que arrancará con una contrarreloj por equipos en Jerez de la Frontera y tendrá otras dos pruebas individuales contra el crono, la segunda de ellas de sólo 9,7 kilómetros en la última etapa en Santiago de Compostela, contará con el atractivo principal de ocho finales en alto.

Así, Cumbres Verdes (6ª etapa), Valdelinares (9ª etapa), San Miguel de Aralar (11ª etapa), La Camperona (14ª etapa), Lagos de Covadonga (15ª etapa), La Farrapona (16ª etapa), Monte Castrove (18ª etapa) y Ancares (20ª etapa) constituyen las etapas de montaña de una ronda española que también añade finales con rampa en Arcos de la Frontera, Alcaudete y Obregón.

En definitiva, los ciclistas subirán 40 puertos de montaña en un recorrido que pasará por ciudades inéditas como final de etapa en la carrera, caso de San Fernando, Ronda, San Miguel de Aralar, Obregón, La Camperona o Cangas do Morrazo, hasta alcanzar los 3239,9 kilómetros totales en las 21 etapas, con dos jornadas de descanso, que completan esta 69ª edición.

FÓRMULA 1

GP BÉLGICA

BREVES



El piloto alemán de Fórmula 1 Nico Rosberg, durante su participación en los entrenamientos libres de Fórmula uno en el circuito de Spa-Francorchamps. / EFE

## Dominio absoluto de Mercedes

Nico Rosberg y Hamilton continúan con su aplastante superioridad sobre el resto de coches

EUROPA PRESS / MADRID

El Mundial de Fórmula 1 se reanudó ayer después de las vacaciones con idéntico panorama, ya que la escudería Mercedes dominó la primera jornada de entrenamientos libres del Gran Premio de Bélgica por delante de Fernando Alonso (Ferrari), que finalizó en tercera posición.

Casi un mes después de la celebración del Gran Premio de Hungría, el Mundial se reanudó en el circuito de Spa-Francorchamps con los dos principales aspirantes al título marcando de nuevo la pauta y Alonso a su rebufo, situación que se repitió en las dos sesiones de esta jornada inaugural.

Si en la primera Rosberg se impuso por menos de una décima, en la segunda, con neumáticos blandos, fue Hamilton quien logró un registro de 1:49.189, claramente el mejor de ayer e inalcanzable para su compañero, que perdió seis décimas.



Estado en el que quedó el monoplaza de Pastor Maldonado. / EFE

Repitiendo la tónica habitual de la temporada, Alonso finalizó tercero, aunque en la segunda sesión logró pisarle los talones al líder del Mundial, cerrando el grupo de pilotos que logró

parar el cronómetro por debajo de 1:50. En la primera sesión, el español tuvo que realizar una parada en 'boxes' tras una inoportuna salida de pista en la escapatoria de Eau Rouge, pero no

tuvo problemas para volver a pista.

Por detrás, Williams se confirmó como posible alternativa a la dictadura de Mercedes, ya que Felipe Massa y Valtteri Bottas finalizaron cuarto y sexto, respectivamente, el finlandés por detrás de un Jenson Button que pudo comprobar esperanzadores signos de mejoría en su McLaren.

**VETTEL, FUERA** Por el contrario, Sebastian Vettel (Red Bull) quemó el motor en la tanda matinal y su equipo no tuvo tiempo de reparar el RB9, por lo que no pudo rodar ni una vuelta por la tarde. Tampoco marcó tiempo Pastor Maldonado (Lotus), que sufrió un accidente sin consecuencias al estampar su coche. Además, la jornada dejó el debut de Andre Lotterer (Caterham), último clasificado y que el domingo disputará su primera prueba de Fórmula 1.

NATACIÓN

### La española Jessica Vall se alza con el bronce en 200 braza

■ La nadadora española Jessica Vall consiguió ayer la medalla de bronce con un tiempo de 2:24.08 en la final del 200 braza de los Europeos de Natación de Berlín (Alemania), en una prueba en la que la danesa Rikke Moller Pedersen se adjudicó el oro y el récord de los campeonatos y en la que la también española Marina García finalizó quinta. Con este bronce cosechado por Vall, España consigue su cuarta medalla en la piscina después de las dos platas de Mireia Belmonte—en 400 estilos y el 800 libre— y del oro de Duane Da Rocha en el 200 espalda. En el global del Europeo es la novena preseada, tras las cuatro cosechadas en la sincronizada -dos platas y dos bronces- y el bronce de Mireia Belmonte en la contrarreloj de 5 kilómetros en aguas abiertas.

TRIATLÓN

### Gómez Noya busca encarrilar el título mundial en Estocolmo

■ El español Javier Gómez Noya tratará de encarrilar hoy en Estocolmo, en la séptima y penúltima cita de las Series Mundiales, su cuarto título de campeón del mundo de triatlón, en una prueba sobre distancia sprint en la que superar la cuarta posición le garantizaría prácticamente revalidar su corona mundial. El gallego, que ya logró cuatro victorias este año en Auckland, Ciudad del Cabo, Yokohama y Chicago, tiene poco que perder en la cita; ya que el ranking ITU se realiza tomando los cinco mejores puestos obtenidos por cada deportista, al ferrolano le basta con mejorar la cuarta posición que tiene como peor resultado para sumar puntos. Todo ello a falta de la Gran Final de Edmonton (Canadá) del próximo 31 de agosto.

ATLETISMO PARALÍMPICO

### David Casinos no falta a su cita con el oro en Swansea

■ El cuádruple campeón paralímpico David Casinos no falló a su cita con el oro en lanzamiento de disco durante una lluviosa tercera jornada del Campeonato de Europa de Atletismo Paralímpico, que se celebra en Swansea (Gran Bretaña) hasta hoy, un día en el que España alcanzó las 18 medallas. El atleta valenciano Casinos añadió otro título europeo al mundial y al paralímpico en lanzamiento de disco, tras conseguir un mejor registro de 38,70 metros en su tercer intento. El lanzador ciego, que sólo se había inscrito en esta prueba, volvió a demostrar su hegemonía al superar en casi tres metros al segundo clasificado.

BALONCESTO

MUNDOBASKET 2014

## Ricky: "Tenemos que ver nuestros puntos fuertes y aclarar los roles en este equipo"

EP. / MADRID

El base de la selección española y jugador de la NBA americana, Ricky Rubio destacó su alegría por "volver a Badalona", donde España disputó su segundo duelo consecutivo de la 'Ruta Ñ', ante Ucrania, y apuntó que ante la inminencia de la Copa del Mundo de Madrid, que arranca en siete días, el cuadro anfitrión tiene que tener claros sus puntos fuertes y "aclarar los roles" dentro del equipo.

"Yo siempre he querido a la afición de Badalona. Somos profesionales y hay que seguir adelante. Volver a Badalona siempre es especial y más si te aplauden. He visto a la familia, estoy en casa y me siento muy cómodo. Me gusta mucho concentrarme aquí", comentó.

Por otro lado, el de Minnesota confesó que sus sensaciones son buenas. "Me siento cómodo. En esta selección es fácil jugar, con un juego interior tan potente. Te-

nemos que tener equilibrio, pero saber dónde tenemos la fuerza. Se acerca el Mundial y tenemos que aclarar los roles del equipo. Nos vamos adaptando y la preparación sirve para eso", indicó el base.

**LA FILOSOFÍA** "Hemos jugado contra dos equipos con bases muy rápidos. Pero nosotros seguimos fieles a nuestra filosofía, defendiendo desde muy arriba y marcar la tónica. Tenemos gente

dentro que intimida mucho y podemos arriesgar un poco en la primera línea de pase", añadió Ricky ante los medios.

"Son partidos de preparación y hay que adaptarse, saber lo que funciona. Queremos dar incidencia al juego interior, que es muy potente. En estos dos partidos han sido más de contacto, para ver el partido. En las segundas partes hemos puesto una marcha más", finalizó Rubio en su comparecencia.

**Trenes entre Madrid, Segovia y Valladolid**  
(Nueva estación Segovia - Guiomar)

Madrid Chamartín	Segovia Guiomar	Valladolid Campo Grande	Días de circulación	Observaciones
07:10	07:37	08:11	LMXJV	1
07:38	08:06	08:43	LMXJV	2
09:45	10:13	10:50	LMXJVSD	
10:30	10:58	-	SD	3
11:30	11:58	12:35	LMXJVSD	
15:15	15:43	-	LMXJV	2
15:34	16:02	16:39	LMXJVSD	
16:15	16:43	17:20	LMXJV	2
17:35	18:03	18:40	LMXJVSD	
19:15	19:43	-	LMXJV	2
19:20	-	20:16	D	4
19:45	20:13	20:50	LMXJVSD	
21:30	21:58	22:35	LMXJVSD	

1. NO CIRCULA del 15/07 al 13/09/2013, 1/11, 6 y 9/12/2013 2. NO CIRCULA 15/08, 1/11 y 6/12/2013 3. CIRCULA 15/08, 1/11 y 9/12/2013  
4. NO CIRCULA 4, 11, 18 y 25/08/2013

Valladolid Campo Grande	Segovia Guiomar	Madrid Chamartín	Días de circulación	Observaciones
-	07:00	07:28	LMXJV	1
06:45	07:22	07:50	LMXJV	1
07:15	07:52	08:20	LMXJV	1
07:45	08:22	08:50	LMXJVSD	
08:45	-	09:41	LMXJV	2
09:45	10:22	10:50	LMXJVSD	
13:25	14:02	14:30	LMXJVSD	
15:30	16:07	16:35	LMXJVSD	
-	18:30	18:58	LMXJVSD	
19:56	20:33	21:01	LMXJVSD	
20:30	-	21:30	D	
21:00	21:37	22:05	LMXJVSD	
21:05	21:40	22:06	D	3

1. NO CIRCULA 15/08, 1/11, y 6/12/2013 2. NO CIRCULA del 15/07 AL 13/09, 1/11, 6 y 9/12/2013 3. NO CIRCULA 4, 11, 18 y 25/08/2013

**Autobuses entre Segovia y Madrid**

Información: www.lasepulvedana.es - Teléfono: 902 11 96 99



**HORARIOS VÁLIDOS PARA EL MES DE AGOSTO DE 2014**

SEGOVIA-MADRID					MADRID-SEGOVIA				
LUNES A VIERNES LABORABLES					LUNES A VIERNES LABORABLES				
6.00 D	6.15 S	6.30 D	7.00 S	7.30 D	6.30 D	7.00 D	8.00 R	9.00 D	10.00 D
8.15 S	9.00 D	09:00 L	9.45 S	10.30 D	10.45 L	11.00 D	12.00 D	13.00 D	13.30 L
11.15 D	12:15 D	12.15 L	13.15 D	14.30 D	14.00 D	15.00 S	15.30 D	16.00 D	16.45 L
14:45 L	15.30 D	16.15 R	17.15 D	18:15 D	17.00 D	17.45 D	18.30 S	19.45 D	20.30 L
18.30 L	19.15 D	20.15 S	21.30 S		20.45 D	21.45 D	22.15 S	23.00 S	
SÁBADOS LABORABLES					SÁBADOS LABORABLES				
7.30 D	8.30 S	9.15 D	10.00 D	10.45 S	8.00 S	9.00 D	9.30 D	10.15 D	11.00 S
11.30 D	12.15 D	13.00 D	14.00 S	15.00 D	11.30 D	12.15 D	12.45 D	13.15 D	13.45 S
16.00 R	17.00 D	18.00 S	19.00 D	20.00 R	14.30 D	15.30 R	16.30 D	17.30 S	18.30 D
21.00 D	21.30 S				19.15 D	20.15 R	20.45 D	21.30 S	22.15 D
					23.00 S				
DOMINGOS Y FESTIVOS					DOMINGOS Y FESTIVOS				
08.30 S	09.30 D	10.30 S	11.30 D	12.30 S	8.00 S	9.00 D	10.00 D	11.00 S	12.00 D
13.30 D	14.30 S	15.30 D	16.00 R	16.30 D	13.00 D	14.00 D	15.00 R	16.00 D	17.00 S
17.15 D	18.00 D	18.45 D	19.30 D	20.15 R	18.00 D	19.00 D	20.00 R	21.00 D	21.30 D
21.00 D	21.30 S	22.30 D			22.00 D	23.00 S			

D: Expediciones DIRECTAS / (\*) Días Lectivos / R: Expediciones RUTA con parada en Revenga, Ortigosa, Otero de Herrerros, Los Ángeles, San Rafael, Guadarrama, Los Negrales, Villalba, Torrelodones y Las Rozas / S: Expediciones SEMIDIRECTAS con parada en Revenga, Ortigosa, Otero de Herrerros, Los Ángeles y San Rafael / L: Servicio Lanzadera Madrid - San Rafael - Los Ángeles ó viceversa.

**Trenes desde Segovia**

(Nueva estación Segovia - Guiomar)

HORA	TREN	DESTINO	PARADAS / CIRCULACIÓN / OBSERVACIONES
08:22	99088	Cartagena	MADRID-Atocha Cercanías (09:53), ALBACETE Los Llanos (12:09), Archena-Fortuna (13:43), MURCIA del Carmen (14:02), Balsicas-Mar Menor (14:31), Torre Pacheco (14:37), Cartagena (14:52) Diario. Tren Valladolid - Cartagena AVANT 08088 Valladolid 07:45 - Madrid 08:50 + ALTARIA 222 Madrid 09:40 - Cartagena 14:52 cambio de tren en Madrid 09:40
8:30	Alvia 4087	Hendaya	VALLADOLID-Campo Grande (09:07), BURGOS-Rosa de Lima (10:21), Miranda de Ebro (11:12), VITORIA/Gasteiz (11:39), Zumarraga (12:27), SAN SEBASTIÁN/Donostia (13:18), Irún (13:45), Hendaya (13:51). Diario
8:30	Alvia 4087	Bilbao - Abando	VALLADOLID-Campo Grande (09:07), BURGOS-Rosa de Lima (10:21), Miranda de Ebro (11:12), BILBAO-Abando (12:47). Lunes a Sábado. No circula 12 Octubre, 1, 9 Noviembre, 6, 8 Diciembre
11:05	Alvia 4072	Alacant - Terminal	MADRID Chamartín (11:38), MADRID Puerta de Atocha (12:09), ALBACETE Los Llanos (13:58), Villena (15:04), Elda-Petrer (15:16), ALACANT - Terminal (15:48). Diario
14:12	Alvia 4072	Alacant - Terminal	MADRID Chamartín (14:43), MADRID Puerta de Atocha (15:12), CUENCA Fernando Zóbel (16:18), ALBACETE Los Llanos (16:57), Almansa (17:35), Villena (18:01), Elda-Petrer (18:13), ALACANT - Terminal (19:00). Sábado y Domingo. No circula 22, 29 Septiembre, 6 Octubre
15:13	Alvia 4141	Gijón	VALLADOLID-Campo Grande (15:50), PALENCIA (16:25), Sahaqún (16:55), LEÓN (17:34), Pola de Lena (19:17), Mieres-Puente (19:27), Oviedo (19:45), Gijón (20:15). Diario
15:13	99155	Gijón	VALLADOLID-Campo Grande (15:50), PALENCIA (16:25), Sahaqún (16:55), LEÓN (17:34), Pola de Lena (19:17), Mieres-Puente (19:27), Oviedo (19:45), Gijón (20:15). Domingo. Tren Alicante - Gijón ALVIA 4155 Alicante 10:35 - Pontevedra 21:56 + ALVIA Madrid 14:40 - Gijón 20:15 cambio de tren en Madrid Ch 14:40
15:14	Alvia 4100	Alacant - Terminal	MADRID Chamartín (15:46), MADRID Puerta de Atocha (16:20), ALBACETE Los Llanos (17:58), Villena (19:06), Elda-Petrer (19:17), ALACANT - Terminal (19:43). Diario. Producto compartido con AVANT 34100 Valladolid - Madrid
15:30	Alvia 4155	Pontevedra	Medina del Campo (16:07), ZAMORA (17:00), Puebla de Sanabria (18:10), A Gudiña (18:45), OURENSE (19:48), Guillarei (20:53), Redondela (21:11), Vigo Guixar (21:22), PONTEVEDRA Centro (21:56). Diario
15:30	Alvia 4155	A Coruña	Medina del Campo (16:07), ZAMORA (17:00), Puebla de Sanabria (18:10), A Gudiña (18:45), OURENSE (19:48), Santiago de Compostela (20:36), A CORUÑA (21:09). Diario
16:35	Alvia 4167	Hendaya	VALLADOLID-Campo Grande (17:23), BURGOS-Rosa de Lima (18:33), Miranda de Ebro (19:27), VITORIA/Gasteiz (19:52), Zumarraga (20:34), Tolosa (21:05), SAN SEBASTIÁN/Donostia (21:26), Irún (21:49), Hendaya (21:55). Diario
16:35	Alvia 4167	Bilbao - Abando	VALLADOLID-Campo Grande (17:23), BURGOS-Rosa de Lima (18:33), Miranda de Ebro (19:27), BILBAO-Abando (21:00). Lunes a Viernes y Domingo
18:38	Alvia 4183	Santander	VALLADOLID-Campo Grande (19:15), PALENCIA (19:54), Aquilár de Campoo (20:59), Reinosa (21:26), Torrelavega (22:14), SANTANDER (22:38). Diario

ahora que nunca

Tu solidaridad cambia el mundo

PROCLADE PROMoción CLAREtiana de DEsarrollo

Hazte socio colaborador de PROCLADE

www.fundacionproclade.org

**Autobuses entre Segovia, Ávila y Salamanca**

Segovia - Ávila		Segovia - Ávila - Salamanca				
Lunes a viernes			Lunes a viernes laborables	Lunes a viernes laborables	Sábados, domingos y festivos	Sábados, domingos y festivos
7:00 - 10:00	14:00 - 18:00	Segovia	7:00	14:00	9:00	18:00
Sábados, domingos y festivos		Llegada a Ávila	8:00	15:00	10:00	19:00
9:00 - 18:00		Salida de Ávila	8:15	15:15	10:15	19:15
		Peñaranda de Bracamonte	9:10	16:10	11:10	20:10
		Salamanca	9:45	16:45	11:45	20:45
Ávila - Segovia		Salamanca - Ávila - Segovia				
Lunes a viernes			Lunes a viernes laborables	Lunes a viernes laborables	Sábados, domingos y festivos	Sábados, domingos y festivos
8:15 - 11:15	15:15 - 19:15	Salamanca	6:30	13:15	8:30	17:30
Sábados, domingos y festivos		Peñaranda de Bracamonte	7:05	13:50	9:05	18:05
10:15 - 19:15		Llegada a Ávila	8:00	14:45	10:00	19:00
		Salida de Ávila	8:15	15:00	10:15	19:15
		Segovia	9:15	16:00	11:15	20:15

Servicio combinado AutoRes - La Sepulvedana. Estos horarios tienen carácter informativo pudiendo sufrir alteraciones

**Trenes entre Cercedilla - Segovia (Antigua estación) Línea C-8**

Atocha	Cercedilla	Cercedilla	Tablada	Gudillos	San Rafael	El Espinar	Los Ángeles	Otero Herreros	Ortigosa del Monte	Navas de Riofrío	Segovia	
7:00	7:05											LMXJV (1)
8:30	9:45	9:47	9:52	9:58	10:01	10:06	10:09	10:16	10:24			SD (2)
9:00	10:21											
10:01	11:21	11:32		11:42	11:45	11:50	11:53	12:00	12:08			SD (2)
10:01	11:21											
11:01	12:22	12:30	12:37	12:41	12:44	12:48	12:52	12:59	13:07			LMXJV (1)
12:01	13:20	13:32	13:37	13:43	13:46	13:51	13:54	14:01	14:09			SD (2)
15:01	16:25											
15:31	16:55	17:00		17:10	17:13	17:18	17:21	17:28	17:37			V (3)
16:01	17:20	17:32		17:42	17:45	17:50	17:53	18:00	18:08			SD (2)
18:01	19:22											
18:31	19:53	20:00	20:05	20:08	20:11	20:14	20:19	20:22	20:30	20:38		LMXJV (1)
19:01	20:25	20:32	20:37	20:40	20:43	20:46	20:51	20:54	20:59	21:02	21:10	SD (2)

(1). No circula 15/05, 15 y 16/08, 1/11, 6 y 25/12 (2). Circula 15/05, 15 y 16/08, 1/11, 6 y 25/12. (3). No circula 16/08, 1/11, 6/12. Circula 14/08, 31/10 y 05/12.

**Trenes entre Segovia - Cercedilla (Antigua estación) Línea C-8**

Segovia	Navas de Riofrío	Ortigosa del Monte	Otero Herreros	Los Ángeles	El Espinar	San Rafael	Gudillos	Tablada	Cercedilla	Cercedilla	Atocha	
LMXJV (1)	7:50	7:58	8:01	8:06	8:09	8:14	8:17	8:19	8:22	8:28	8:35	9:50
SD (2)	10:50	10:58	11:01	11:06	11:09	11:14	11:17	11:19	11:22	11:28	9:34	10:49
SD (2)	12:50	12:58	13:05	13:08	13:13	13:16				13:26	11:35	12:49
DIARIO	14:50	14:58	15:05	15:08	15:13	15:16				15:27	12:35	13:50
V (3)	17:50	17:58	18:05	18:08	18:13	18:16				18:26	13:35	14:50
SD (2)	18:50	18:58	19:05	19:08	19:13	19:16				19:26	14:35	15:50
LMXJV	20:50	20:58	21:05	21:08	21:13	21:16				21:27	15:33	16:50
SD (2)	21:20	21:28	21:35	21:38	21:43	21:46				21:57	16:05	17:20
											16:35	17:50
											18:35	19:50
											19:03	20:20
											19:33	20:51
											20:35	21:50
											21:35	22:00
											21:58	23:08

(1). No circula 15/05, 15 y 16/08, 1/11, 6 y 25/12 (2). Circula 15/05, 15 y 16/08, 1/11, 6 y 25/12. (3). No circula 16/08, 1/11, 6/12. Circula 14/08, 31/10 y 05/12.

EL SEÑOR  
**D. Ricardo Nicolás Arévalo**  
 VIUDO DE D<sup>a</sup> TERESA DOMINGO PÉREZ  
 Ha descansado en la paz del Señor en San Ildefonso el día 22 de agosto de 2014  
 A los 87 años de edad  
 Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad  
**D. E. P.**  
**Hijos, Natividad, Tomás y Manuel Nicolás Domingo; hijos políticos, Antonio Sierra, Ana-María Gilpérez e Isabel Sacristán; nietos, Teresa, M<sup>a</sup> Belén, M<sup>a</sup> Elena, Juan-Carlos, Ana-María, Teresa y Manuel; biznietas; hermana, Inocencia; hermanos políticos, sobrinos y demás familia,**  
*Ruegan una oración por su alma*  
 El funeral por el eterno descanso de su alma tendrá lugar hoy día 23, a las 11:30 horas, en la iglesia parroquial de Paradinas; acto seguido, el cadáver recibirá cristiana sepultura en el cementerio de Paradinas.  
 CASA DOLIENTE: TANATORIO SEGOVIANO SAN JUAN DE LA CRUZ  
 AGENCIA FUNERARIA SANTA TERESA

EL SEÑOR  
**D. Jesús Fresneda Gutiérrez**  
 "EL SASTRE"  
 Falleció el día 20 de agosto de 2014  
**D. E. P.**  
 Su esposa, Margarita San Pablo Sebastián; hijos, Jesús, Pinar, Milagros, José Luis, M<sup>a</sup> Teresa y M<sup>a</sup> del Carmen; nietos, hermanos, hermanos políticos, sobrinos y demás familia,  
*Ruegan una oración por su alma*  
 La misa que se oficie hoy sábado día 23, a las 20:00 horas, en la parroquia de San Andrés de Cantalejo, será aplicada por su eterno descanso.

**Autobuses entre Segovia y Valladolid**

Segovia - Cuéllar - Valladolid			Valladolid - Cuéllar - Segovia		
<b>De lunes a viernes</b>					
5:55***	6:45*	7:45	6:00***	6:45	7:45
9:00	11:00#	12:00	9:00	11:00#	12:00
13:00	14:00	15:00**	13:00	14:00	15:00**
15:00	16:00**	17:00#	15:00	16:00**	17:00#
18:00	19:00#	##20:00	18:00	19:00#	20:00##
21:00			21:00*		
<b>Viernes y vísperas de festivo</b>					
16:00**			16:00**		
<b>Sábados</b>					
9:00	12:00	15:00	9:00	12:00	15:00
17:00#	19:00#	21:00	17:00#	19:00#	21:00*
<b>Domingo y festivos</b>					
9:00###	11:00#	13:00	11:00#	13:00	17:00#
17:00#	19:00#	19:00**	19:00#	19:00**	20:00**
			21:00*		

\* Recorrido campus solo curso universitario  
 # Semidirecto  
 ## El servicio de las 20:00 horas solo va hasta Cuéllar con salida de Valladolid y hasta Navalmanzano con salida de Segovia y sólo se realizará de septiembre a junio.  
 ### El Servicio sale de Cuéllar no de Segovia  
 \*\*\* De septiembre a junio período lectivo  
 \*\* De octubre a junio período lectivo

**EL ADELANTADO DE SEGOVIA**  
**Informa:**  
 Que existe la posibilidad de publicar las esquelas con la imagen del fallecido/a. Puede solicitar este servicio en la empresa funeraria facilitando la imagen previa firma de autorización para su publicación. Esta práctica es habitual en otras provincias y facilita el reconocimiento de los fallecidos al igual que la inclusión de apodos, lugares de trabajo o distinciones públicas.

**Agencia Funeraria Santa Teresa**  
 TRABAJAMOS EN TODA LA PROVINCIA  
 · Nuevo tanatorio en Cuéllar.  
 · Crematorio.  
 · 11 tanatorios en toda la provincia.  
 Tfnos. Directos 24 H.  
 902 022 324 · 921 430 028 · 921 425 810

SUDOKU

9x9 Sudoku grid with numbers 1-9 in some cells.

GRADO DIFICULTAD: MEDIO

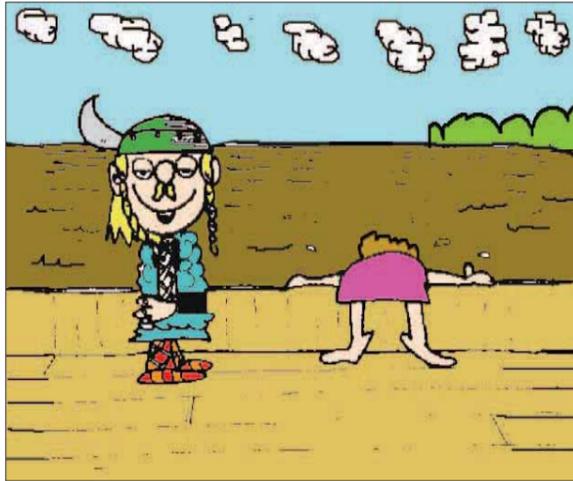
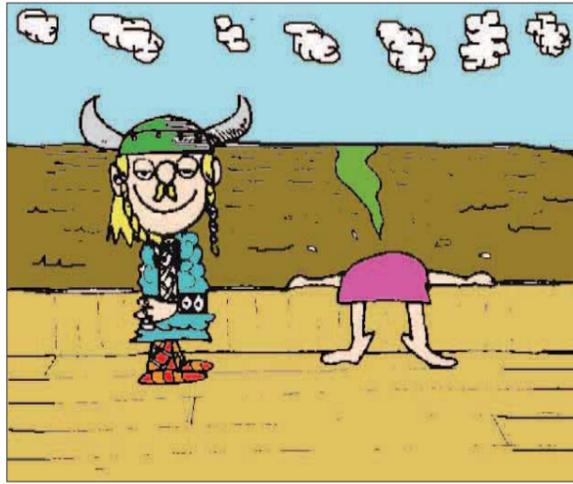
Rellene las casillas en blanco de modo tal que cada fila, cada columna y cada cuadrado de 3x3 contengan todos los números del 1 al 9, pero sin repetir ninguno, tanto en las filas como en las columnas.

LABERINTO

Maze grid with numbers 1, 75, 81, 70, 64, 58, 1, 46, 52, 26, 7, 41, 32, 13, 37, 21.

Partiendo del cuadro 1 encuentre el camino para llegar al cuadro 81, pasando por todos los cuadros que se indican, trazando líneas verticales u horizontales. Las líneas no pueden ser diagonales ni pueden cruzarse, y deberán pasar sólo una vez por cada uno de los 81 cuadros.

SIETE DIFERENCIAS



HORÓSCOPO

- ARIES 21 marzo a 19 abril. Recibirá una noticia laboral francamente positiva.
TAURO 20 abril a 20 mayo. No es el momento para la práctica deportiva.
GÉMINIS 21 mayo a 20 junio. Salud buena. Descanse durante las horas nocturnas.
CÁNCER 21 junio a 22 julio. Su espíritu de lucha y su perseverancia le llevará a sobresalir en su trabajo.
LEO 23 julio a 22 agosto. Salud muy buena. No se sentirá bien remunerado ni valorado por los demás.
VIRGO 23 agosto a 22 sept. Sus propuestas laborales no serán oídas hasta más adelante.

JEROGLÍFICO

JEROGRAFICO puzzle with the word 'NOTA' and a clue: '¿De qué delito le acusaron?'.

DEDUCCIÓN DE PALABRAS

Word deduction puzzle with a grid of letters and clues: 'Cada una de las seis palabras de este juego lleva a su lado un número, que indica las letras que tiene en común con la palabra que debe deducir.'.

AUTODEFINIDO

Autodefinido puzzle grid with various clues and arrows pointing to specific cells.

CRUCIGRAMA Electronic-Edition

11x11 crossword grid with numbered starting points.

Horizontales: 1: Arbusto de jardín.- 2: Refutan.- 3: Indolentes.- 4: Universalidad de la doctrina católica.- 5: Al revés, interjección. Estado de los EE.UU.- 6: Nota musical. Al revés, labrase. Partícula inseparable privativa o negativa.- 7: Nombre de mujer. Puñal.- 8: Vincula. Interpreta lo escrito. Punto cardinal.- 9: Invasión, penetración.- 10: Coquetear, flirtear.- 11: Al revés, cantan las ranas.
Verticales: 1: Antigua región del SO de Asia Menor.- 2: Número de revoluciones por minuto a que debe funcionar un motor de explosión cuando no está acelerado.- 3: Desafía. Al revés, aporta.- 4: Mojes, empapes. Licor.- 5: Limosnas. Satélite.- 6: Partí. Seguidor, discípulo.- 7: Al revés, en Argentina, requesón. Al revés, ore.- 8: Benevolencia, blandura. Al revés, me desplomé.- 9: Al revés, colonia y protectorado de la corona británica, al S de la costa de Arabia. Al revés, nombre de mujer.- 10: Municipio de León.- 11: Regalar.

SOLUCIONES

Solutions for the crossword, Sudoku, and maze puzzles.

- LIBRA 23 sept. a 22 octubre. Huya de los debates profesionales y laborales, así como de las personas conflictivas. Hoy mucha gente se sentirá atraída por usted.
ESCORPIO 23 octubre a 21 nov. Se revitalizará su organismo. Reconocimiento de su trabajo por parte de sus socios. Acepte una invitación de un amigo; conocerá a personas interesantes.
SAGITARIO 22 nov. a 21 dic. Tome calcio. Al final de la jornada se sentirá satisfecho de los resultados obtenidos. Gran firmeza en el amor.
ACUARIO 20 enero a 18 febrero. Dolor de rodilla. Su economía será brillantísima. No es un buen momento para los amoríos ni para las aventuras.
PISCIS 19 febrero a 20 marzo. Ser un profesional de primera no es fácil y durante esta jornada lo va a comprobar. En el amor volverán los malos rollos, tome una decisión definitiva.

# sorteos sms adelantado

## salud y belleza

Gana 1 masaje terapéutico en



**Senso Fisioterapia**  
Ctra. de Villacastín, 24  
Teléfono 921 42 65 69.

envía **ADELANTADO SENSO al 27775**

Fecha sorteo: Martes 2 de septiembre, a partir de las 12 horas.  
Número total de premiados: 1.

## gastronomía

Gana 1 paella de 4 raciones para llevar a casa de



**El Asador de Segovia**  
Ctra. de Villacastín, 12  
(junto Bar Chaplin)  
Teléfono 921 44 51 37

envía **ADELANTADO ASADOR al 27775**

Fecha sorteo: Martes 2 de septiembre, a partir de las 12 horas.  
Número total de premiados: 1.

Gana 1 cena - espectáculo para 1 persona en



**El Palacio Episcopal**  
Plaza de San Esteban, 13  
Teléfono 921 46 17 00  
Espectáculo 29 de agosto:  
WILLY JAZZ QUARTET

envía **ADELANTADO PALACIO al 27775**

Fecha sorteo: Viernes 29 de agosto, a partir de las 12 horas.  
Número total de premiados: 2.

SMS: Coste SMS: 1,45 €/SMS IVA incluido. Mayores de 18 años. ATS S.A. Apdo. de Correos 18070 Madrid 28080. informacion@atssa.es / Nº Atn. Cliente: 902501737

# ANUNCIOS BREVES

921 46 12 12

### EL ADELANTADO

C/ Morillo, 7. 40002 Segovia  
publicidad@eladelantado.com

De lunes a viernes de 9 a 14 horas y de 17 a 19 horas

### POR TELÉFONO 921 46 12 12

De lunes a viernes de 9 a 14 horas y de 17 a 19 horas

### POR AGENCIAS DE PUBLICIDAD

Contacte con su agencia de publicidad habitual para gestionar sus anuncios breves.

TARIFA BREVES: Cada palabra 0,52 € + 21 % IVA *mínimo diez palabras*

TARIFA 1/2 MÓDULO: (22 X40 mm): 11,00 € + 21 % IVA

### TRABAJO

**SE NECESITA** personal para atender la caja de un Cash. Jornada partida. Teléfono 921444342. Curriculum a: llopa@llopa.es

### ALQUILERES

**SE ALQUILA:** chalet seminuevo en Bernuy de Porreros. 175,50 m<sup>2</sup>, garaje, jardín, dos baños y un aseo, tres dormitorios, cocina completa y amplia zona de estar y comedor. 400 €/mes. Contacto: 639314535

la IE Universidad.Tif. 619114134

**SE ALQUILA** piso de 57 m<sup>2</sup> con salón, cocina, baño y un dormitorio junto a la Plaza Mayor. Interesados llamar a 626961528.

### CONTACTOS

**MUJERES CALIENTES** para sexo telefónico gratis. Nuevo. 921406807.

### RELAX

**MOMENTOS DE** sexo pasional. Rubia. 635524542. Morena. 635530683.

**NOTA:** El Adelantado de Segovia no se responsabiliza de la veracidad de las ofertas y anuncios de la Sección de Anuncios Breves.

### VENTAS

**SE VENDE** la casa del Restaurante Amado, Av. de Fernández Ladreda nº 9. Contacto: 921460454.

**ALQUILO DISCO** Bar. Licencia especial. Legalizado. San Millán, Segovia. 699091468.

**SE ALQUILA** piso nuevo amueblado en recinto amurallado con vistas al Alcázar muy cerca de

**NIÑATA SABRINA.** 20 añitos. Francés natural. Besos con lengua. 611363422.

**EL ADELANTADO DE SEGOVIA**  
publicidad@eladelantado.com

# MENOS

# GRACIAS

**A TODOS LOS SOCIOS, VOLUNTARIOS, COLABORADORES Y GENTE DE CRUZ ROJA, POR ESTAR AHÍ.**

**YA SABEMOS QUE NO PODEMOS LLEGAR A TODO. PERO SIN VOSOTROS, NO LLEGARÍAMOS A NADA.**

**HAZTE SOCIO**

**902 22 22 92**

**WWW.MENOSMAL.ORG**

Cada vez más cerca de las personas Cruz Roja

*En AIDA Books&More vendemos libros donados, los beneficios obtenidos por la venta se destinan íntegramente a proyectos solidarios de AIDA, Ayuda, Intercambio y Desarrollo.*

## y necesitamos voluntarios

¡Si tienes un rato libre, ayúdanos con nuestra librería!  
C/Isabel la Católica 7 (Entre Libros)  
40001, Segovia 2

[www.ong-aida.org/aidabooks](http://www.ong-aida.org/aidabooks)

**23** de agosto de 2014

**SANTORAL:** Rosa de Lima, Felipe Benicio, Donato y Valeriano.

## ACTIVIDADES

### Tradición Oral

Hoy, 23 de agosto tiene lugar la presentación de 'La Tradición Oral en Vegas de Matute', archivo segoviano de folclore a las 20.00 horas en la Plaza Mayor de Vegas de Matute.

**PLAZA MAYOR**  
<vegas de matute>

### Actuamos

Hoy, 23 de agosto, tiene lugar la actuación del grupo 'Rumba que te zumba' en la Plaza de Guijasalvas, Valdeprados a las 13.00 horas. La Charanga Cubalibre actúa en la plaza del pueblo de Barahona del Fresno (Riaza) a las 18.30 horas. La Vega de Valsca actúa en la Plaza Mayor de Los Huertos a las 20.00 horas. La actuación del grupo Tritón tiene lugar en la Plaza del Sol de Basardilla a las 22.30 horas.

**VARIAS LOCALIDADES**  
<segovia>

### Por ti, Agapito

Hoy, 23 de agosto, tiene lugar un homenaje al maestro Agapito Marazuela en Torrecilla a las 21.00 horas.

**TORRECILLA**  
<torrecilla>

### Conferencia

Hoy, 23 de agosto dentro de las actividades relacionadas con el Greco en Martín Muñoz de las Posadas tiene lugar la conferencia 'Una panorámica de la vida en Martín Muñoz de las Posadas durante los años del Greco en España' a las 21.00 horas en el palacio 'Cardenal Diego Espinosa'.

**PALACIO CARDENAL DIEGO ESPINOSA**  
<martín muñoz de las posadas>

### Encuentro de Dulzainas

Hoy, 23 de agosto tiene lugar a las 20.00 horas un Pasacalles de Dulzaineros del

## TALLERES



**'El Jardín en un click'.** El Museo Esteban Vicente finalizó ayer sus talleres de verano relacionados con la exposición 'Umbral del Silencio', de José Manuel Ballester, dedicados a diferentes franjas de edad, con una exposición de todos los trabajos plásticos realizados por los participantes. (Foto: El Adelantado).

Noroeste y a las 20.30 horas el encuentro de dulzaineros de San Pedro de Gállos y de Aldeanueva del Codonal en la Plaza Mayor.

**PLAZA MAYOR**  
<pedraza>

### Presentación de libro

Mañana, 24 de agosto tendrá lugar la presentación del libro 'Las voces de los que nunca han existido' de Limurá Prado a las 12.00 horas en el Ayuntamiento de Fuentepiñel.

**AYUNTAMIENTO**  
<fuentepiñel>

## Convocatorias

### Actividades estivales

La Biblioteca Pública de Segovia organiza para el mes de agosto una serie de talleres y actividades: el 25 de agosto un Club de lectura infantil para niños de entre

8 y 10 años; para niños de 8 a 12 años organiza todos los martes de agosto un 'Taller de radio'.

**BIBLIOTECA PÚBLICA**  
<segovia>

### Concurso 'Navegando por las Ciudades Patrimonio Mundial'

Hasta el 31 de agosto, cualquier persona mayor de edad, de cualquier nacionalidad o lugar de residencia puede participar en el décimo concurso de Internet 'Navegando por las Ciudades Patrimonio Mundial de Europa del Sur/Mediterráneo'. Los participantes deben completar una sola vez el juego de memoria consistente en encontrar la pareja de cartas con las ciudades iguales sin importar el número de intentos que se realice. El sorteo se celebrará dentro de los actos conmemorativos del Día de la Solidaridad de las Ciudades Patrimonio Mundial, el 8 de septiembre, en el Ayuntamiento de Córdoba. El ganador recibirá un único premio

en metálico de 1.200 euros.

**CIUDADES PATRIMONIO MUNDIAL**  
<segovia>

### Visitas guiadas

Todos los jueves del mes de agosto habrá visitas guiadas al Museo de Arte Contemporáneo Esteban Vicente. Las visitas se titula 'La Torre de Hércules bajo la mirada de Ballester' y tendrán lugar a las 18.00 horas.

**MUSEO ESTEBAN VICENTE**  
<segovia>

### Curso monitor de tiempo libre

Espávil, formación y desarrollo social, convoca un curso intensivo de monitor y tiempo libre en fines de semana. Abierto el plazo de inscripción en la Escuela de Tiempo Libre 'Espávil'. Inscripciones en el teléfono 921 43 10 05 o 921 41 30 10 o en [segovia@espavila.es](mailto:segovia@espavila.es)

**ESPÁVILA**  
<segovia>

### Plazo de matrícula Uva

La Universidad de Valladolid abre a partir del día 28 de julio el segundo plazo de preinscripción de los másteres oficiales para el curso 2014 - 2015 hasta el viernes 1 de agosto. La Uva abrirá de nuevo el plazo de preinscripción desde el día 18 de agosto hasta el 26 del mismo mes. El 4 de septiembre se publicarán las listas de admitidos de este segundo plazo y el periodo de matrícula comenzará el 9 de septiembre y finalizará el día 15.

**UNIVERSIDAD DE VALLADOLID**  
<segovia>

### Campaña de vacunación antirrábica

El Ayuntamiento de Segovia, organiza la campaña de Vacunación Antirrábica y de Identificación Obligatoria de Perros. La campaña se extenderá hasta el 24 de septiembre. Todos los miércoles se atenderá a los perros mayores de tres meses en el antiguo Parque Municipal de Bomberos entre las 19.00 y las 20.00 h. El precio es de 15 euros la vacuna, 3 por la cartilla y 20 por la identificación.

**AYUNTAMIENTO DE SEGOVIA**  
<segovia>

### Talleres Espacio Digital

El Espacio Digital de Segovia ofrece a lo largo del mes talleres presenciales relacionados con las temáticas de navegación en internet y comunicación digital. Durante los días 19 al 22 de agosto tendrá lugar el taller 'Conceptos básicos del ordenador'; y del 26 al 29 de agosto 'El ratón y el teclado'. Más información en [www.cylidigital.es](http://www.cylidigital.es), en el apartado 'Actividades Formativas'.

**AYUNTAMIENTO DE SEGOVIA**  
<segovia>

### Concurso de fotografía

La Asociación Cultural 'Sinodal de Aguilafuente' convoca el IV Concurso de fotografía 'Sinodal de Aguilafuente', que premia las mejores fotografías cuyo motivo puede ser cualquiera relacionado con las actividades 'Sinodal 2014', que tendrá lugar del 1 al 3 de agosto. Hay cate-

## EXPOSICIONES

### SEGOVIA

#### ALCÁZAR DE SEGOVIA

Exposición Alcázar de Segovia 'Cuna de Héroes'.

Del 5 de junio al 7 de septiembre. De 10.00 a 18.00 horas. Visitas guiadas gratuitas, días laborables a las 12.00 h. Previa cita 921 46 07 58

#### BAR 'LOS PATIOS'

Exposición de abanicos pintados a mano.

Temporal.

#### BAR SANTANA

Exposición de fotografías 'San Martín y Mudrián, el encanto entre pinares' de Marta María Arranz.

Hasta el 31 de agosto.

#### CÁRCEL CENTRO DE CREACIÓN

Exposición 'El mundo mágico de los muñecos animados'. En la muestra pueden verse las creaciones para teatro, cine y televisión de los experimentados profesionales que forman parte de la compañía.

Hasta diciembre.

#### CASA DE LA MONEDA

Exposición dedicada a 'Vaquero Turcos'. Una muestra que ofrece pinturas

y esculturas de los últimos años de vida del polifacético artista.

Hasta el 14 de septiembre. Martes de 10.00 a 14.30 h. y de miércoles a domingo de 10.00 a 19.00 h. Visitas guiadas a la casa de Vaquero Turcos todos los sábados a las 19.00 h. y a las 20.00 h.

El Ingenio Chino ofrece la exposición 'Obras seleccionadas' de Jorge Ortuño.

Hasta el 15 de setiembre.

#### HOTEL EUROSTARS

Exposición de óleos, con La Granja como protagonista, de Rosa Pérez-Carasa.

Desde el 1 de agosto hasta el 13 de octubre.

#### LA ALHONDIGA

Exposición curso pintores pensio-

nados.

Hasta el 24 de agosto.

#### MUSEO DE SEGOVIA

Exposición de los objetos más representativos del patrimonio cultural.

Permanente. De martes a sábados de 10.00 a 14.00 y de 16.00 a 19.00 horas. Domingos de 10.00 a 14.00 h. Lunes cerrado. Entrada gratuita sábados y domingos. Visita guiada gratuita sábados de 12.00 a 13.00 h. Cerrado: 1 y 6 de enero, 24, 25 y 31 de diciembre y fiestas locales.

Pieza del mes 'Las contraventanas de la Muerte y la Vida', una pieza anónima que muestra a ambas figuras en bajo-relieve representadas por unavieja

con el rostro tornado en calavera y una joven con cabellos largos y rizados.

Mes de agosto.

Pieza desconocida, medalla a la aplicación d la Escuela Provincial de Artes y Oficios de Segovia.

Mes de agosto.

#### MUSEO ESTEBAN VICENTE

Exposición del fotógrafo José Manuel Ballester bajo el título 'Umbral del Silencio'.

Del 10 de abril al 14 de septiembre.

#### PALACIO EPISCOPAL

Colecciones de cerámica de Los Zuloagas, Cristal de la Real Fábrica de La Granja, arte sacro del Museo Diocesano de Segovia.

De lunes a viernes de 10.00 a 19.00 h. Sábados y domingos de 10.00 a 21.00 h.

#### SALA CALLE JUAN BRAVO

Primera exposición individual de pintura de Diego Benítez después de una larga trayectoria de colaboraciones.

Hasta el 17 de agosto. Todos los días de 10.15 a 13.45 y de 17.00 a 20.00 horas.

### TORREÓN DE LOZOYA

Exposición 'El valor de la innovación' en conmemoración del 250 aniversario de la Academia de Artillería. Se muestra la contribución de los artilleros al desarrollo de la industrialización de España.

Hasta el 31 de agosto.

### PROVINCIAS

#### CARBONERO EL MAYOR

Dentro del programa 'Alacarta' exposición 'Fotografías Pictóricas'.

Ayuntamiento. Del 25 de agosto al 5 de septiembre.

#### COCA

Exposición de Carlos de la Rosa Ruiz.

Oficina de Turismo, junto al Castillo. De lunes a viernes de 18.30 a 21.30 horas. Sábados y domingos de 12.00 a 14.00 horas.

#### DURATÓN

Exposición de Lauretino Montero Bartolomé, pinturas del románico segoviano y fotografía de Raúl Bartolomé.

Sede de la Asociación Vecinal. Del 14 al 24 de agosto. De 11.00 a 13.00 y de 19.00 a 21.00 horas.

### EL ESPINAR

Dentro del programa 'Alacarta' exposición 'La Guerra Civil'.

Ayuntamiento. Del 25 de agosto al 5 de septiembre.

### LA GRANJA

Exposición fotográfica 'New York' de Pototo Díez en el Bar Wild Geese. La muestra ofrece una visión fascinante y apasionada de la ciudad de Nueva York. Con su maestría y su talento, el artista transmite el intenso palpito de esta ciudad.

Del 31 de mayo al 31 de agosto.

Exposición 'El Parque Nacional de la Sierra de Guadarrama en la Red de Parque Nacionales', muestra fotográfica con 70 paneles de gran formato con la que se pretende dar a conocer los quince parques nacionales españoles.

Exteriores del CENEAM.

Exposición del Pórtico de la Gloria en la capilla de la Vot, Plaza de los Dolores.

Capilla de la Vot. Miércoles, sábado y Domingo de 11.00 a 14.00 horas.

Exposición 'El Gran Formato del Arte de África y Oceanía', del Museo de Arte de África y Oceanía 'Madao'.

Pozo de la Nieve. Desde el 5 de junio. Martes a sábado de 11.00 a 18.00 horas. Domingos de 11.00 a 15.00 horas.

Exposición de pinturas al óleo bajo el título 'Manzano'.

Galería de Arte Zaca. Hasta el 31 de agosto. De martes a viernes de 11.30 a 13.45 y de 17.00 a 20.00 horas. Sábado, domingos y

festivos de 11.30 a 20.00 horas.

Exposición temporal 'European Glass Experience' en el Museo Tecnológico del Vidrio.

Hasta el 16 de noviembre.

### PAJARES DE PEDRAZA

Exposición Korcam Arte, artesanía realizada por ceramistas segoviano en Telaraña's Bar. Más información en [www.facebook.com/KorcamArte](http://www.facebook.com/KorcamArte)

Hasta el 1 de noviembre.

### PALAZUELOS DE ERESMA

Exposición Pastores del programa 'Alacarta'

Hasta el 23 de agosto.

### PEDRAZA

Exposición permanente del pintor vasco, Ignacio Zuloaga.

Museo Ignacio Zuloaga en el Castillo de Pedraza. De miércoles a domingo de 11.00 a 14.00 h. y de 17.00 a 20.00 h.

### SAN CRISTÓBAL

Exposición de pintura de 'María Paz Velasco Llorente' en el CUM.

Hasta el 23 de agosto.

### SANTIESTE

Exposición de fotografía analógica. Hasta el 26 de agosto.

FARMACIAS

Día 23 de agosto

**Segovia**  
**HOY: Día y noche:** Gallego Sanz. Juan Bravo, 34 (junto a la Casa de los Picos).  
**Mañana:** López Duque. Cronista Lecea, 6 (junto a la Plaza Mayor).  
**El Espinar:** Hoy y durante toda la semana está de guardia el despacho de San Rafael.  
**Otras localidades:** Las 24 horas las farmacias de Cantalejo, La Granja y Riaza.  
**De 10.00 a 22.00 h.:** Las farmacia de Torre Val.  
**De 10.00 a 20.00 horas:** Las farmacias de Mozoncillo y Santa María la Real.

goría infantil y de adultos, cuyos primeros premios serán de 75 y 100 euros, respectivamente. Las fotografías se enviarán a elsinodal@gmail.com o por correo postal al Ayuntamiento. El plazo finalizará el 25 de agosto incluido. Las bases se pueden encontrar en [www.sinodalaguilafuente.com](http://www.sinodalaguilafuente.com)  
**ASOCIACIÓN CULTURAL**  
 <aguilafuente>

Curso de Canto Coral

La Coral Ágora celebra en Segovia entre el 23 y el 30 de agosto la décimo octava edición del Curso de Canto Coral. El curso ofrece un taller sobre Coros del Carnaval de Cádiz que será abierto a la ciudad todos los días de 16.30 a 18.00 horas en el campus de la IE University. La matrícula cuesta 60 euros. Más información en [www.coralagora.com](http://www.coralagora.com)

CORAL ÁGORA <segovia>

Formación para inmigrantes

FES ofrece cursos para inmigrantes de 'Internet y Correo electrónico' en horario de mañana con una duración de 30 horas; 'Español para extranjeros' en horario de mañana también de 30 horas de duración. Inscripciones en [orientacionofi@fessegovia.es](mailto:orientacionofi@fessegovia.es) o en la Sede FES (Calle los Coches, 1). Incluir solicitud, copia NIE y copia tarjeta demanda de empleo actualizada o copia de la última nómina).

FES SEGOVIA <segovia>

Campamentos Club Deportivo Eresma

El Club Deportivo Eresma organiza los campamentos: Campamentos urbanos del 25 al 29 de agosto y del 1 al 5 de Septiembre. Campamentos de ingles durante las mismas fechas y campus deportivos de fútbol sala, atletismo, tenis, baloncesto y pádel durante las mismas fechas. Inscripciones y más información en 629 43 72 83 o 629 43 73 26.  
**CLUB DEPORTIVO ERESMA**  
 <segovia>

MONUMENTOS

**ALCÁZAR** Tlf. 921 46 07 59: De octubre a marzo, de 10,00 a 18,00 h. De abril a septiembre, de 10,00 a 19,00 horas.

**CATEDRAL** Tlf. 921 46 22 05: De octubre a marzo de 9,30h a 17,30h. De abril a septiembre de 9,30 a 18,30h.

**CASA DE LA MONEDA** Centro de Interpretación del Acueducto. Tlf.: 921475109. casa-demoneda@turismodesegovia.com. Martes de 10.00 a 14.30. De miércoles a domingo de 10,00 a 19.00 h. Lunes cerrado.

**CENTRO DE RECEPCIÓN DE VISITANTES** Azoguejo, 1. Tlf.: 921 46 67 20. e-mail: info@turismodesegovia.com. Todos los días de 10,00 a 19,00 h.

**CENTRO DIDÁCTICO DE LA JUDERÍA** c/ Judería Vieja, 12. Tlf 921 46 23 96. e-mail: juderia@turismodesegovia.com. De lunes a miércoles de 11.00 a 15.00 h. De miércoles a domingo de 11.00 a 14.00 h. y de 16.00 a 19.00 h.

**CONVENTO SAN ANTONIO EL REAL** Tlf. 921 42 02 28: De 10,00 a 14,00 h. y de 16,00 a 19,00 h. Domingo tarde y lunes, cerrado.

**IGLESIA DEL CORPUS CHRISTI** (Antigua Sinagoga Mayor) - Tlf 921466720. Cerrado lunes tarde, martes y jueves tarde; de 10 a 14 h. y de 16.00 a 18.30 h.

**MONASTERIO DEL PARRAL** Tlf. 921 43 12 98. Lunes y martes, cerrado; y de miércoles a domingo, pases a las 11.00 y a las 17.00 horas.

**MUSEO DE SEGOVIA** Casa del Sol. c/ Socorro, 1. Tlf. 921 46 06 13/15. De octubre a junio: martes a sábado, de 10 a 14 y de 16 a 19 h.; de julio a septiembre, martes a sábado, de 10 a 14 h. y de 17 a 20 h.; domingo y festivos, de 10 a 14 h. Cerrado fiestas locales.

**MUSEO RODERA-ROBLES** De martes a sábado, en horario de 10,30 a 14,00 y de 17,00 a 19,00 h.; domingo, de 10,30 a 14,00 h.; lunes, cerrado. c/ San Agustín, 12.

**MUSEO ZULOAGA** Iglesia de San Juan de los Caballeros. Plz. de Colmenares, s/n. Tlfs. 921 46 33 48/ 46 06 13. Miércoles, de 09.00 a 16.00 h.

**CASA-MUSEO ANTONIO MACHADO** c/ Desamparados. Tlf. 921 46 03 77. Todos los días de 11.00 a 14.00 y de 16.00 a 19.00 h. Visita guiada, dos euros. Demás días, visita guiada y audioguía incluidas en la entrada.

**PUERTA DE SAN ANDRÉS** (y acceso al adarve de la muralla). Plz. Socorro. Tlf.: 921461297. Jueves de 11,00 a 15,00 h. Resto de días de 11,00 a 18,30 h.

**BIBLIOTECA DE LA ACADEMIA DE ARTILLERÍA** Verano, de lunes a viernes, de 08.00 a 13.00 h. (c/ San Francisco). Invierno, de lunes a jueves de 09.30 a 13.30 y de 15.30 a 18.00 h.; viernes, de 09.30 a 13.30 h.

**REAL FÁBRICA DE CRISTALES DE LA GRANJA. MUSEO DEL VIDRIO** De martes a sábado, de 10.00 a 18.00 ininterrumpidamente; domingo y festivos, de 10.00 a 15.00 h.; Hornos: de martes a viernes, domingos y festivos, de 10,00 a 14,45 h. Sábados, de 11,00 a 13,45 y de 16,00 a 17,45 h. Tlf.: 921010700.

**PALACIOS DE LA GRANJA Y RIOFRÍO** Tlf. 921 47 00 19 y 921 48 01 42: Lunes: cerrado. Museo de Tapices, cerrado por obras. Información tlf.: 921 47 00 19 y 921 47 00 20. Los recintos de la ermita de San Idefonso, Jardines de la Partida de la Reina, piscifactoría y Jardín de la Real Botica, cerrados hasta el mes de junio.

CINE



**Centro C. Luz de Castilla**  
 Tel. 654 130 664 / [www.cinesluzdecastilla.com](http://www.cinesluzdecastilla.com)  
**Programación del 22 al 28 de agosto**  
 LOS MIÉRCOLES AL CINE POR 3,50 euros (EXCEPTO FESTIVOS, VÍSPERAS Y PELÍCULAS WARNER (HD y 3D))  
 JUEVES, DÍA DEL ESPECTADOR: PRECIO 3,80 euros (EXCEPTO FESTIVOS, VÍSPERAS Y PELÍCULAS WARNER (HD y 3D))

LOS VIERNES CON TU ENTRADA PALOMITAS GRATIS (excepto festivos y víspers)

 <b>INFILTRADOS EN LA UNIVERSIDAD (D)</b> De V a J: 18:00, 20:30 y 22:30	 <b>LUCY (D)</b> De V a J: 18:00, 20:15 y 22:30
--	---

 <b>GUARDIANES DE LA GALAXIA (D)</b> De V a J: 18:00, 20:00 y 22:30	 <b>STEP UP: ALL IN (D)</b> De V a J: 18:00, 20:30 y 22:30
---	--

 <b>Transformers: La era de... (D)</b> De V a J: 22:00	 <b>Begin Again (D)</b> De V a J: 20:15
 <b>Operación Cacañuete (D)</b> De V a J: 18:00 y 20:00	 <b>Los Mercenarios 3 (D)</b> De V a J: 18:00, 20:00 y 22:30

 <b>El protector (Homefront)</b> De V a J: 22:30	 <b>Khumba (D)</b> De V a J: 18:00
 <b>Cómo entrenar a tu dragón 2</b> De V a J: 18:00 y 20:15	 <b>Anarchy: La noche de las bestias</b> De V a J: 22:30

ARTE7



**C/ Dámaso Alonso, 54 (Nueva Segovia)**  
 Tel. 921 43 21 28 / [arteseite.org](http://arteseite.org)  
**Programación del 22 al 28 de agosto**  
 LOS MIÉRCOLES AL CINE POR 3,70 euros  
 JUEVES, DÍA DEL ESPECTADOR: PRECIO 3,70 euros

PARKING CUBIERTO GRATUITO

 <b>GUARDIANES DE LA GALAXIA (D)</b> Todos los días: 18:00, 20:15 y 22:30 Sábado: 18:00, 20:15, 22:30 y 00:30	 <b>LUCY</b> Todos los días: 18:30, 20:30 y 22:30 Sábado: 18:30, 20:30, 22:30 y 00:30
--	--

 <b>INFILTRADOS EN LA UNIVERSIDAD</b> Todos los días: 18:00, 20:00 y 22:15 Sábado: 18:00, 20:00, 22:15 y 00:40	 <b>BELLE</b> Todos los días: 20:10 y 22:30
---	---

 <b>Operación Cacañuete</b> Todos los días: 18:00	 <b>Los Mercenarios 3</b> Todos los días: 18:00, 20:15 y 22:30 Sábado: 18:00, 20:15, 22:30 y 00:40
 <b>#CHEF</b> Todos los días: 20:15 y 22:30	 <b>Transformers: La era de...</b> Todos los días: 19:30 y 22:15

 <b>Cómo entrenar a tu dragón 2</b> Todos los días: 18:30	 <b>Khumba</b> Todos los días: 17:45
---	--

**CINE AVENIDA**  
 PELÍCULAS DE SAN ESTEBAN  
**C/ Escuelas, 7**  
 Tel. 983 105 022

 <b>El amanecer del planeta...</b> V 22: 21:30 S 23: 20:00 y 23:00 D 24: 20:30 L 25: 21:30
---

**TEATRO AUDITORIO MENÉNDEZ PIDAL**

<p>23 AGO</p> <b>LA MUJER DEL NEGRO</b> Víctor Correa	<p>29 AGO</p> <b>PEPE VIYUELA</b>	<p>30 AGO</p> <b>PEPE VIYUELA</b>
---	--------------------------------------	--------------------------------------

ticketmaster.es

**Teatro Juan Bravo**  
**CARTELERA SEMANAL**

ESTAMOS TRABAJANDO EN LA NUEVA PROGRAMACION LES ESPERAMOS A PARTIR DE SEPTIEMBRE CON LOS MEJORES, NUEVOS Y VARIADOS ESPECTACULOS PARA QUE DIFRUTEN DE SU TEATRO

"Cada noche un mundo diferente"

Diputación de Segovia Apoyando la Cultura en Segovia

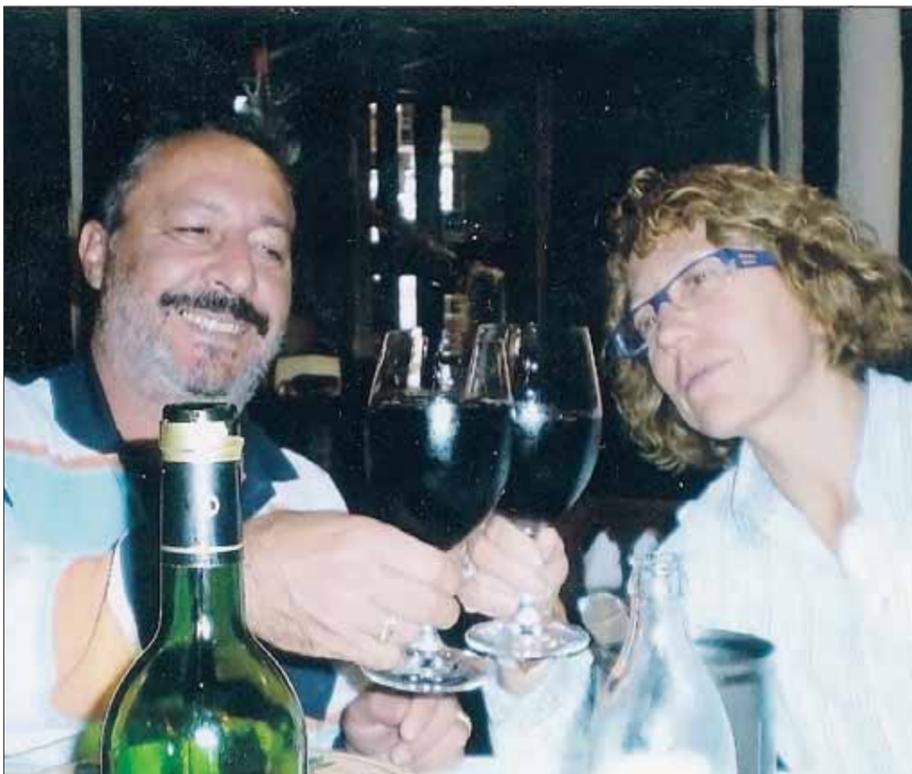
AGENDA SOCIAL



**BODA.** Edu y Tania quisieron hacer una visita a las hermanitas de los pobres el día de su boda. Fueron acogidos con alegría y entusiasmo, dándoles su bendición.



**FELICITACIÓN.** Felicidades mamá en tu cumpleaños. Felicidades y gracias por tus desvelos, ayuda, cariño y por hacer las cosas bien. De parte de Marina y Jorge.



**FELICITACIÓN.** Feliz aniversario. Un año más y tan felices. Pasadlo bien. Besitos de parte de toda la familia.



**FELICITACIÓN.** Después de echar unos ratos en el patio de su casa, así ha quedado de bien. Enhorabuena, está chulísimo.

Noches de Doña Juana El Palacio Episcopal



29 agosto

**WILLY JAZZ QUARTET**

Formado por músicos de dilatada experiencia, este cuarteto de jazz interpretará standards de jazz en formación de piano, bajo, violín y batería.  
*'Una noche jazz inolvidable.'*

**Menú**

Verbena de ahumados  
Tempura de verduras del Carracillo  
Merluza en salsa verde con gambas  
Fruta de temporada  
Pan, agua, vino y café  
**40€**

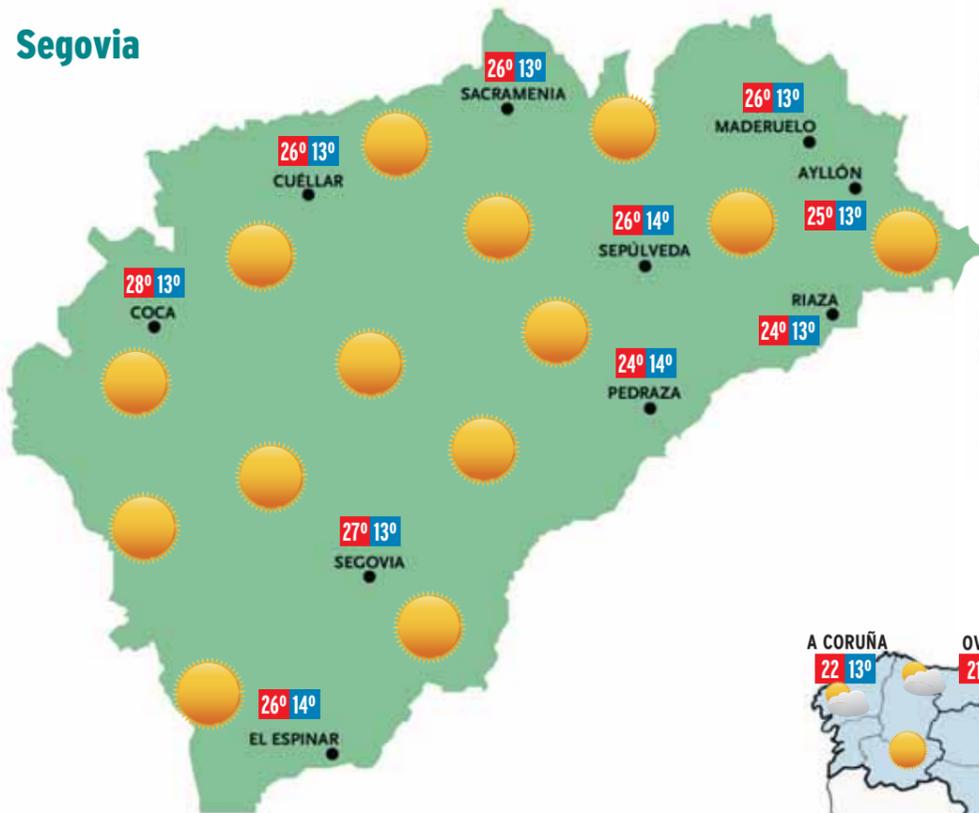
Plaza de San Esteban, 13. SEGOVIA • Telf. 921 46 17 00 •

www.palacioepiscopaldesegovia.com  
reservas@palacioepiscopaldesegovia.com

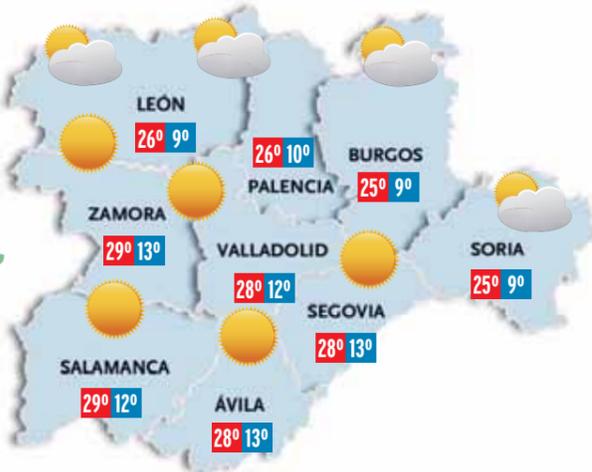
# EL TIEMPO



## Segovia



## Castilla y León



## España



## EL TIEMPO, HOY

En Segovia Poco nuboso con nubosidad de evolución en la sierra. Temperaturas nocturnas en ligero a moderado descenso, en torno a 13 grados, y diurnas en ligero ascenso, en torno a 27. Vientos flojos con predominio de los N y W.

En el norte montañoso y nordeste de la comunidad, nuboso o muy nuboso con probables lloviznas y lloviznas débiles al principio.

En el resto de la comunidad, poco nuboso o despejado, con intervalos de nubes bajas al principio en el norte montañoso y nordeste. Por la tarde aumento de la nubosidad de tipo alto desde el oeste y algo de nubosidad de evolución en la ibérica y sistema central. Temperaturas mínimas en ligero a moderado descenso y máximas en ligero ascenso. Vientos flojos con predominio de los componentes N y W.

En el resto de España, nuboso o con intervalos nubosos al principio en el tercio oriental peninsular y baleares, con posibilidad de algunos chubascos y tormentas, más probables en la comunidad valenciana y Cataluña, donde pueden ser localmente moderados, e incluso localmente fuertes en el sur de valencia y norte de Alicante. Tendencia a disminuir la nubosidad y las precipitaciones a lo largo del día. Intervalos nubosos en todo el extremo norte peninsular, y en el norte de las Islas Canarias. Poco nuboso o despejado en el resto del país, aunque podría aumentar a intervalos de nubes altas en el noroeste peninsular al final del día. Temperaturas diurnas en ligero a moderado ascenso en la mitad noroeste peninsular, y en descenso en el área mediterránea y Canarias. Nocturnas en ligero a moderado descenso en la mitad norte peninsular, vientos flojos a moderados de componente n en Galicia, valle del Ebro y Ampurdán, y del ne en los litorales del este y sureste peninsular, baleares, y con intervalos de fuerte en canarias. Moderados del w al principio en el estrecho, y flojos variables en el resto.

### BONOLOTO

Lunes 18 de agosto
6 - 16 - 25 - 27 - 46 - 49 Complem. 44 - R: 3
Martes 19 de agosto
5 - 13 - 14 - 29 - 30 - 41 Complem. 42 - R: 7
Miércoles 20 de agosto
6 - 13 - 16 - 28 - 41 - 44 Complem. 45 - R: 4
Viernes 22 de agosto
3 - 5 - 9 - 12 - 22 - 25 Complem. 4 - R: 2

### LOTERÍA PRIMITIVA

Jueves 21 de agosto
2 6 8 21 26 43
Complem. 18 Reintegro 5

### LOTERÍA PRIMITIVA

Sábado 16 de agosto
7 19 38 41 43 46
Complem. 25 Reintegro 3

### GORDO PRIMITIVA

Domingo 17 de agosto
2 19 32 43 49
Nº Clave (Reintegro) 6

### EUROMILLONES

Martes 19 de agosto
4 - 7 - 11 - 34 - 47 Estrellas 7 - 8
Viernes 22 de agosto
4 - 17 - 29 - 35 - 49 Estrellas 1 - 2

### EL 7/39

Jueves 21 de agosto
1 2 3 18 33
37 38 Reintegro 8

### Lunes 18 de agosto

5 20 25 31 35
36 39 Reintegro 8

### ONCE

Viernes 22 de agosto
Serie: 006 <b>76827</b>
<small>Número: 09039, serie: 043, Número: 25667, serie: 073 Número: 36130, serie: 113, Número: 52828, serie: 028 Número: 52842, serie: 095, Número: 67272, serie: 051 Número: 72796, serie: 100, Número: 95337, serie: 127 Número: 99724, serie: 040</small>

Jueves 21 de agosto	<b>17684</b>
Miércoles 20 de agosto	<b>96521</b>
Martes 19 de agosto	<b>65548</b>
Lunes 18 de agosto	<b>08252</b>
Domingo 17 de agosto	<b>35623</b>
Sábado 16 de agosto	<b>91470</b>

### SUPER ONCE

Viernes 22 de agosto
10, 13, 16, 17, 20, 31, 37, 38, 40, 41, 44, 45, 47, 55, 67, 69, 72, 73, 78, 79





## FOTOMURALES PERSONALIZADOS

C/ Guadarrama, 11 - Pol.Ind.El Cerro - SEGOVIA - Tif.921 44 03 78



**Comercial González**  
www.segopi.es  
te damos soluciones

**Necesitamos tu Sangre**  **Vente a donar**  **HERMANDAD DE DONANTES DE SANGRE DE SEGOVIA**  **921 46 14 39**  
 Calle Rafael Alberti nº 17 (Nueva Segovia)

## Películas

• Mala \* Regular \*\* Interesante \*\*\* Buena \*\*\*\* Muy Buena

**	<b>Irresistible</b>	16.00	Telecinco	Intriga/Celos
***	<b>Jerry Maguire</b>	16.05	TVE 1	Comedia/Drama
**	<b>El chico de oro</b>	17.45	Cuatro	Comedia
***	<b>Las cosas del querer</b>	22.00	TVE 1	Histórica/Musical
***	<b>La casa al final de la calle</b>	22.10	Antena 3	Thriller/Terror

### 16.00 Irresistible (TELECINCO) \*\*

Australia, año 2006, 103 minutos. Director: Ann Turner. Reparto: Susan Sarandon, Sam Neill, Emily Blunt, William McInnes, Charles 'Bud' Tingwell, Georgie Parker, Terry Norris, Joanna Hunt-Prokhovnik, Lauren Mikkor, Heather Mitchell, Jill Forster

Sophie Hartley (Susan Sarandon), una exitosa ilustradora de Melbourne, está convencida de que alguien la acecha. Sospecha que Mara (Emily Blunt), una compañera de trabajo de su marido (Sam Neill), quiere quitarle a sus hijos, a su marido e incluso matarla, pero nadie la cree. Alguien quiere hacerle creer que está loca. Angustiada, además, porque tiene que entregar un trabajo y se aproxima la fecha, Sophie se vuelve cada vez más paranoica.



### 16.05 Jerry Maguire (TVE 1) \*\*\*

Estado Unidos, año 1996, 133 minutos. Director: Cameron Crowe. Reparto: Tom Cruise, Cuba Gooding Jr., Renée Zellweger, Kelly Preston, Jerry O'Connell, Jay Mohr, Bonnie Hunt, Jonathan Lipnicki, Regina King

Jerry Maguire es uno de los empleados más competentes de una prestigiosa agencia dedicada a la promoción de deportistas. Su vida transcurre sin sobresaltos hasta que se da cuenta de que las personas son más importantes que el dinero. Ese día es despedido y abandonado por sus amigos. No le queda entonces más remedio que partir de cero, con un futbolista de segunda como único cliente y una madre soltera como secretaria.

### 17.45 El chico de oro (CUATRO) \*\*

EEUU, año 1986, 96 minutos. Director: Michael Ritchie. Reparto: Eddie Murphy, Charles Dance, Charlotte Lewis, Victor Wong, James Hong, Randall Cobb

Chandler Jarrell es un detective especializado en buscar niños perdidos. Se le encomienda la misión de encontrar y proteger al "Chico de oro", un niño budista que posee poderes especiales. Según sus tutores el chico ha sido secuestrado por un maligno hechicero. Aunque Jarrell es bastante escéptico respecto a la magia y a los poderes sobrenaturales, a medida que avanza en el caso encuentra pruebas suficientes para empezar a tener serias dudas.



### 22.00 Las cosas del querer (TVE 1) \*\*\*

España, año 1989, 103 minutos. Director: Jaime Chávarri. Reparto: Ángela Molina, Ángel de Andrés López, Manuel Bandera, Amparo Baró, Santiago Ramos, María Barranco

Cuando acaba la Guerra Civil Española, un cantante homosexual (Manuel Bandera), un pianista (Ángel de Andrés López) y su novia (Ángela Molina) se unen para formar un grupo, que se hará famoso y cosechará éxitos por toda la geografía española. Su brillante trayectoria les llevará de nuevo a Madrid, donde llegarán sus peores momentos; la aristocracia de la capital, aburrida y en busca de fuertes emociones, no perdona y se lanza contra Mario por su condición de homosexual, mientras la madre de Pepita conspira para separarla de su novio pianista...

### 22.10 La casa al final de la calle (ANTENA 3) \*

Reino Unido, año 2012, 101 minutos. Director: Mark Tonderai. Reparto: Jennifer Lawrence, Elisabeth Shue, Max Thieriot, Nolan Gerard Funk, Gil Bellows, Krista Bridges, Allie MacDonald, James Thomas, Jonathan Malen, Jon McLaren, Joy Tanner

Cuando una chica adolescente se muda junto a su madre a un nuevo pueblo, descubre que su casa esta frente a otra en la que tuvo lugar un doble asesinato. Las cosas comenzarán a complicarse cuando la joven se hace amiga de un chico que sobrevivió a la masacre...



## Deporte

butaca deportiva

Fórmula 1: GP Bélgica	10.55	Antena3
Ciclismo. Vuelta ciclista a España	19.00	TVE 1
Fútbol. Liga Adelante: Zaragoza-Recreativo Huelva	19.00	La Sexta



### 10.55 Fórmula 1 GP Bélgica (ANTENA 3)

El verano ya ha pasado a la historia en lo que a vacaciones estivales en la F1 se refiere. Todos han vuelto al trabajo para correr en una pista que desprende aroma a leyenda como es Spa, y en un país como es Bélgica. Sigue en directo los entrenamientos libres, la previa y la clasificación del Gran Premio de Bélgica que se disputará mañana en el circuito de Spa.

### 19.00 Ciclismo. Vuelta ciclista a España (TVE 1)

Retransmisión en directo de la primera etapa de la Vuelta ciclista a España que comienza con una contrarreloj por equipos de 12, 6 Km. en la localidad gaditana de Jerez de la Frontera

### 19.00 Fútbol. Liga Adelante (LA SEXTA)

El Real Zaragoza se medirá este sábado al Recreativo de Huelva, en el estadio Nuevo Colombino, en el partido de la primera jornada de Liga Adelante



## Entretenimiento

butaca de programas

Todo va bien express	19.30	CUATRO
Los retornos del Deluxe	22.00	TELECINCO
Conexión Samanta	00.45	CUATRO

### 19.30 Todo va bien express (CUATRO)

Desde siglos, exploradores y naturalistas han surcado los océanos descubriendo nuevos mundos y otras formas de vida, navegando sobre un universo inimaginable. Hace sólo medio siglo, mientras unos llegaban a las estrellas, otros descubrían las profundidades de los océanos. Los avances tecnológicos, la apropiación de los



### 22.00 Los retornos del Deluxe (TELECINCO)

Edición veraniega de Sálvame Deluxe en el que la periodista María Patiño se encarga de dar paso a los mejores vídeos y momentos sucedidos en Deluxes anteriores.



### 00.45 Conexión Samanta (CUATRO)

'Más allá del límite, forzados y puro músculo'. Espacio de reportajes en el que la periodista Samanta Villar se aproxima a personajes de primera fila, personas muy relevantes de la vida social. Presentado por Samanta Villar.



Para muchas mujeres, su maternidad se ha convertido en un factor de desigualdad social, violencia, abuso o pérdida de empleo

**SOS España:**  
Cada hora,  
9 madres y sus bebés  
necesitan AYUDA

**fundación**  
**madrina**  
Siempre a tu lado

## ESTÁ EN TUS MANOS...COLABORA

- **Amadrina una madre y su bebé**  
La Caixa 2100 1447 33 0200132088
- **Sé Voluntari@**  
- Madras y padrinos que acompañan a la futura mamá y su bebé  
- Profesionales: médicos, abogados,...
- **Dona alimentos, ropa y material materno-infantil**
- **Acoge temporalmente en tu Hogar**
- **Ofrece Formación y Empleo**

Info: 91 449 06 90 | [www.madrina.org](http://www.madrina.org) | [fundacion@madrina.org](mailto:fundacion@madrina.org) Síguenos en:   

Fundación Madrina: Entidad "benéfica asistencial" pro-infancia y pro-maternidad, que acoge al año más de 4.000 madres en exclusión y recibe más de 100 llamadas y emails de emergencia al día. Inscrita en el Ministerio de Sanidad, Servicios Sociales e Igualdad N° 28/1183, Comunidad de Madrid E-22624 y en la AECID.

**GRACIAS** A TODOS LOS SOCIOS, VOLUNTARIOS, COLABORADORES Y GENTE DE CRUZ ROJA. POR ESTAR AHÍ. YA SABEMOS QUE NO PODEMOS LLEGAR A TODO, PERO SIN VOSOTROS, NO LLEGARÍAMOS A NADA.

**HAZTE SOCIO** 902 22 22 92 WWW.MENOSMAL.ORG

Cada vez más cerca de las personas **Cruz Roja**

**1**

06.00 Noticias 24h  
 10.35 Viaje al centro de la tele  
 11.35 España a ras de cielo  
 12.30 Lo que hay que ver  
 13.00 Cocina con Sergio  
 14.00 Solo Moda en la 1  
 14.30 Corazón  
 15.00 Telediario 1  
 15.50 El Tiempo  
 16.05 Sesión de tarde: *Jerry Maguire*  
 18.15 Viaje al centro de la tele  
 19.00 Vuelta ciclista a España *Etapas 1: Jerez de la Frontera-Jerez de la Frontera. Contrarreloj por equipos (12,6 Km)*  
 21.00 Telediario 2  
 21.50 El Tiempo  
 22.00 Cine: *Las cosas del querer*  
 23.45 Informe semanal  
 00.30 Nuestro Cine: *Corazón loco*



02.30 TVE es música

**2**

06.30 That's English  
 07.00 Otros pueblos  
 08.00 Los conciertos de La 2  
 09.40 Ojos salvajes  
 10.35 España en comunidad  
 11.00 Con mis ojos *Louisiana y Nueva York*  
 12.00 Documental: *Paraísos submarinos Trotamundos*  
 14.00 Tendido cero  
 15.00 Cantabria  
 14.35 Saber y ganar  
 16.20 Grandes documentales *La magia del Gran Azul*  
 17.05 Docufilia: *Construir lo imposible: Egipto*  
 17.55 Docufilia: *El universo invisible: Momentos mágicos*  
 18.45 Docufilia: *El universo invisible: Momentos invisibles*  
 20.00 Días de cine  
 20.30 Documental: *Sabores del mundo*  
 21.25 Comisario Montalbano  
 23.05 Documental  
 23.10 La noche temática: *Memoria a la fuga*  
 23.55 Documental *El arte de olvidar*  
 01.00 Docufilia: *Construir lo imposible: Roma*

**ANTENA 3**

07.00 Pelopicopata  
 08.15 Los Más...  
 10.55 Fórmula 1. GP Bélgica. Entrenamientos libres 3  
 12.00 Lo Más...  
 13.30 Fórmula 1. GP Bélgica. Previa clasificación  
 14.00 Fórmula 1. GP Bélgica. Clasificación  
 15.00 Noticias Fin de Semana  
 15.45 Deportes Fin de Semana  
 15.55 Tu tiempo  
 16.00 Multicine: *El juego del asesino*  
 17.45 Multicine: *Círculo de amigas*  
 19.20 Multicine: *Morir a los 17*  
 21.00 Noticias Fin de Semana  
 21.40 Deportes Fin de Semana  
 22.10 El Peliculón: *La casa al final de la calle*  
 00.00 Cine: *Transit*



01.30 Cine: *El precio de un niño*  
 02.45 Comprando en casa  
 03.15 Minutos musicales

**cuatro**

06.30 Malas pulgas  
 07.20 El zapping de surfers  
 09.00 Si parpadeas...  
 09.30 Fauna letal  
 10.00 El encantador de perros  
 12.00 Callejeros Viajeros  
 14.00 Noticias Cuatro  
 14.55 Deportes Cuatro  
 15.45 Home Cinema: *Se montó la gorda*



17.45 Home Cinema: *El chico de oro*  
 19.30 Todo va bien express  
 19.45 Noticias Cuatro  
 20.30 La noche del fútbol: Liga BBVA. *Granada CF-RC Deportivo*  
 22.55 Cine Cuatro: *El único*  
 00.45 Conexión Samanta *Más allá del límite Forzudos Puro músculo*  
 03.30 Puro Cuatro  
 04.15 Shopping  
 05.45 Puro Cuatro

**5**

06.15 Zumba GH Edition  
 06.20 I love TV  
 07.20 Médium *El hombre del espejo El primer mordisco es el más profundo*  
 08.55 I love TV  
 09.20 Más que coches GT  
 10.20 Hay una cosa que te quiero decir  
 15.00 Informativos Telecinco  
 16.00 Cine: *Irresistible*  
 18.00 ¡Qué tiempo tan feliz!



21.05 Informativos Telecinco  
 22.00 Los retornos del Deluxe. *Edición veraniega de Sálvame Deluxe en el que la periodista María Patiño se encarga de dar paso a los mejores vídeos y momentos sucedidos en Deluxes anteriores.*  
 02.30 Premier Vip  
 05.00 Fusión Sonora

**6**

06.00 Minutos musicales  
 07.15 Historias con denominación de origen  
 07.30 Bestial  
 08.15 Torchwood  
 09.00 Hoteles con encanto  
 09.45 Zapeando  
 12.45 Top Trending Tele  
 14.00 La Sexta Noticias  
 15.00 La Sexta Deportes  
 15.30 La Sexta Meteo  
 15.45 Cine La Sexta: *El desafío de las águilas*



19.00 Fútbol. Liga Adelante. *RC Recreativo de Huelva-Real Zaragoza*  
 20.45 La Sexta Noticias  
 21.00 La Sexta Deportes  
 21.30 La Sexta Noche  
 01.45 Impacto total  
 02.30 Ganing casino  
 04:00 Minutos musicales

**cyltv**

07.30 Música Castilla y León  
 09.30 De fiesta en fiesta  
 10.00 Mis ilustres paisanos  
 11.00 Liga del corte puro  
 13.00 Tapeando por Castilla y León  
 13.30 Los magos de la cocina de Castilla y León  
 14.00 El cuaderno del Chef  
 14.30 Cyl TV Noticias  
 15.20 El Tiempo  
 15.30 De fiesta en fiesta  
 16.00 Cine: *El Gran Éxodo. 1944. La condesa Lena Von Mahlenberg vuelve a Prusia oriental para hacer las paces con su padre...*  
 17.45 Balnearios de leyenda  
 18.30 Pueblos y Fronteras  
 19.30 JAG Alerta roja  
 20.30 Cyl TV Noticias  
 21.15 El Tiempo  
 21.30 De fiesta en fiesta  
 22.00 Comedicyl  
 22.30 Ratatouille. *Alerta en París. Una plaga de ratas amenaza a la capital francesa.*  
 00.30 De fiesta en fiesta  
 01.00 Cyl TV Noticias  
 01.30 Redifusión

**8**

07.00 Yo Una Mujer  
 08.15 Mejor Es Posible  
 09.00 Toda Una Dama  
 11.30 Vamos a llevarnos bien  
 12.00 Compañeros  
 13.00 Documental  
 14.00 Pasacalles  
 15.00 Grana y Oro  
 16.00 Documental  
 17.00 Tiempo de viajar: *Desfiladero del Ebro.*  
 18.00 Cine: *Cinco hombres salvajes*  
 19.30 Documental: *Carrera para salvar el planeta*  
 20.30 Renovate Belleza  
 21.00 El Pasacalles  
 22.00 Palabras a medianoche  
 22.30 Los Ladrones van a la oficina  
 23.30 Cine: *Kickboxing Academy*  
 01.00 Cine: *Cinco hombres salvajes. Gracias a la ayuda de un amigo, una mujer apache localiza el paradero del grupo de hombres que la raptaron y violaron. La joven tratará de vengarse de la banda de forajidos que atacó su diligencia.*

**tdp**

07.00 Tenis WTA. New Haven.  
 08.20 Natación-Cto. Europa (Berlín). Saltos final 3m sincr. masculino  
 09.30 Natación-Cto. Europa (Berlín). *Directo.* Series preliminares  
 10.45 Tenis WTA. New Haven.  
 12.30 Automovilismo WRC. Resumen  
 12.55 Juegos Olímpicos de la Juventud Resumen 6ª j.  
 14.00 Natación-Cto. Europa (Berlín). *Directo.* Saltos. Final 10m masculino  
 15.35 Vela  
 16.00 Natación-Cto. Europa (Berlín). *Directo.* Semifinales y finales  
 18.15 Natación-Cto. Europa (Berlín). *Directo.* Saltos final 3m sincr. femenino  
 19.00 Hípica. Concurso saltos desde Gijón  
 20.05 Saltos de acantilados Red Bull Cliff Diving  
 21.00 Tenis WTA Final New Haven  
 22.45 Estudio Estadio. *Directo*  
 00.15 Atletismo Resumen  
 01.15 Ciclismo. Vuelta a España. 1ª etapa

**TV movistar**

DESTACADOS DE HOY

19.26 Cine: *Soldado Universal* en Syfy



21.25 Cine: *El mundo de los perdidos* en TNT



**TELEmadrid**

06.30 Toki Doki  
 06.45 Mayores en acción  
 07.35 Reporterox  
 08.40 Animalandia  
 09.15 Animalia  
 09.50 Instinto Animal  
 10.30 Agente Especial  
 11.30 Aquí vivo yo  
 12.35 Ruta 179: *Mejorada del Campo, Velilla de San Antonio y Rivas*  
 14.00 Telenoticias fin de semana  
 14.45 El Tiempo  
 15.00 No te duermas  
 15.35 Cine: *La máscara del faraón*  
 17.35 Cine: *Juegos mentales* Madrid en la mirada  
 20.30 Telenoticias fin de semana  
 21.15 El Tiempo  
 21.30 Cine. Comedia española: *Isi/Disi: Amor a lo bestia*  
 23.05 Cine. Comedia española: *Los bingueros*  
 00.35 Cine. Comedia española: *Matrimonios separados*  
 02.25 Aquí vivo yo  
 03.15 Madrid en moto  
 03.50 LaOtra Sinfónica  
 04.05 Noche en claro de luna  
 04.55 Únicos

**clan**

06.00 Pokémon Advanced  
 06.40 La magia de Chloe  
 07.00 Peppa Pig  
 07.20 Noddy  
 07.45 Los Lunnis y sus amigos  
 08.00 Megaminimals  
 08.40 Mia and Me  
 09.05 Pocoyó  
 09.20 Mike El Caballero  
 10.10 Los osos amorosos  
 10.50 Peppa Pig  
 12.10 Los Superminihéroes  
 12.30 Fan Boy y Chum Chum  
 13.40 Pokémon Advanced  
 14.50 Bob Esponja  
 16.00 Pac Man  
 16.45 Peppa Pig  
 17.35 Linterna Verde  
 18.15 Scooby Doo Misterio S.A.  
 19.00 Kung Fu Panda  
 20.08 Chapin & CO  
 20.15 Fan Boy y Chum Chum  
 21.25 El día de mañana  
 23.15 ICarly  
 00.25 Scooby Doo Misterios S.A.  
 01.35 Pac Man  
 03.15 Cuéntame cómo pasó *El disputado escaño del señor Alcántara Los nombramientos siempre llegan en moto*

Lo que necesitan urgentemente  
**NO SON UNOS ZAPATOS**  
 lo que necesitan, es tener una vida digna.

**APADRINA UN NIÑO**  
 contribuye al desarrollo de su comunidad.

de 25 años disminuyendo diferencias  
**Ayuda en Acción**  
 www.ayudaenaccion.org  
 902 402 404



## |LA ÚLTIMA|



El grupo musical La Banda del Búho ofreció un concierto en la Plaza de San Martín en la gira de verano 2014. / DIEGO CONTE

## Soul segoviano

El grupo musical La Banda del Búho ofrecerá un concierto mañana en el Real Sitio de San Ildefonso con motivo de las Ferias y Fiestas de San Luis

CLARA IGLESIAS / SEGOVIA

La Banda del Búho surge gracias a un grupo de músicos que siente la necesidad de dedicarle un espacio a la música soul, “un género que siempre ha estado muy presente en nuestras vidas, pero que quizá, por la complejidad que supone formar una banda que se ajuste a las exigencias musicales nunca habíamos llegado a experimentar”, explica Germán Herranz, componente del grupo. Desde entonces, la banda ya ha ofrecido más de cuarenta conciertos, pero la apuesta definitiva para el proyecto ha surgido este año con la grabación del videoclip ‘Shake your tail feather’ en colaboración con la UVA, para

presentar al grupo en las redes sociales y medios de comunicación. “Este clip supuso una enriquecedora experiencia más allá del ámbito musical, y fue galardonado con el primer premio en su categoría en el último festival de Publicatessen, de lo que nos sentimos muy orgullosos”, comenta el vocalista.

El grupo formado por Germán Herranz a la guitarra y voz; Juan Manuel Moreno al bajo; Rodrigo Muñoz a la batería; Ricardo Minguez a los teclados; Búho Vidachea, David Pérez (Charro), José Luís Moradillo y Antonio García a la sección de metales y Carla Muñoz e Isabel Zamora a los coros, afirman que “el concierto de

La Granja es la guinda perfecta para la gira de verano. Una plaza apetecible para cualquier artista, que estará repleta de ‘fans’ por la cercanía a Segovia y abarrotada de público debido a que son unas de las fiestas más emblemáticas de la provincia”.

Los temas que interpretan son, en su mayoría, relecturas de clásicos de la música negra de la segunda mitad del siglo XX. El repertorio lo completan con temas sacados de otros géneros musicales que La Banda del Búho se ha atrevido a “soulizar” con arreglos propios del grupo, aportando una visión muy particular de esas canciones como ‘Fortunate Son’ o ‘Angel of Harlem’. Una vez

concretados los temas, hacen una revisión de los arreglos y comienzan los ensayos por secciones para luego realizar un cuidadoso proceso de ensamble.

La banda segoviana, una vez finalice la gira de verano, presentará el próximo vídeo que recoge su trabajo en directo para promocionarse de cara a la temporada de otoño y el próximo año. Germán Herranz afirma “tenemos ya nuevas ideas para renovar el espectáculo, nuevas canciones y arreglos, y cada vez más confianza y seguridad a la hora de presentar los directos. El proyecto evoluciona constantemente y tenemos grandes expectativas y mucha ilusión”.

## |MAÑANA DOMINGO|

Revista Semanal

## Mía



► DOSSIER ¿CÓMO CUIDAS TU SALUD?



► COCINA  
¡Hoy no cocino!



► BELLEZA  
Espléndida a los 50. El secreto de Pastora Vega

# Collado Hermoso en fiestas

en honor a la Virgen de la Salud

**SÁBADO 23** 00:30 HORAS

Del 18 al 24 de agosto

## EXPOSICIÓN

Raquel Bartolomé

### Fragmentos de Paisaje

Del 21 al 24 de agosto en el Centro Cultural de Collado Hermoso  
Horario, de 18:00 a 21:00 horas